

روايات عبر



ليلىات بيك

كيف ينتهي الحالم



www.elromancia.com

مرمورية

كيف ينتهي الحلم

في حياة كل منا لقاء اول. وهو احياناً كالسهم يصيب موضع القلب فيجرح بلا رحمة، و احياناً كثيرة يطيش في الفضاء ولا يخلف الا ذكرى عابرة ومريرة، أو صدى معيناً يتقلب في ليل العاطفة ولا سبيل الى الخلاص منه في معظم الأحيان . . .

كانت الأنسة لين هيولت تتساءل كثيراً ماذا فعلت لتستحق هذا اللقاء الصاعق الذي سقط كالحجر على صفحة حياتها الوديعه . . . لقاؤها بكريستوفر يورك المفتش الوسيم الذي وجد نفسه مضطراً لمعارضتها في بادىء الأمر في كل شيء تفعله، وخاصة اساليبها الجديدة في التعليم، كان يعتبرها ظاهرة سابقة لأوانها ولكنه ايضاً يعشق جمالها في السر. احبته رغماً عنها. احبته وهي تعتقد انها تكرهه كراهية لا حد لها. هذا المزيج الساحر اصبح حلمها الوحيد، ولم تعد تعرف كيف ينتهي الحلم . . .

السودان ٨٠٠ م	٤ ر	اليمن	١ د	الكويت	١٠ د.	ليثان
U.K. £ 1	١٥٠٠ د	تونس	١٢ د	الإمارات	١٠ د.	شورية
France F 10	١ د	ليبيا	١٥٠٠ د	البحرين	٨٠٠ ف	الأردن
Greece Drs 200	٩ د	المغرب	١٢ ر	قطر	٥٠٠ ف	العراق
Cyprus P 1500	١٠٠ د	مصر	١٥٠٠ د	عمان	١٢ ر	السعودية

١- المعلمة الجميلة في شرك

دخلت لين هيولت بسيارتها الى مدرسة ميلدهند للمصبيان. خرجت من السيارة ثم اقلتها بعد أن أوقفتها في الموقف المخصص لسيارات الاساتذة. وأسرعت مندفعة بقوة عاصفة في اتجاه المدخل الرئيسي الذي يؤدي الى البناية التي يقع صفها ضمنها. دخلت الممر الطويل في المدرسة القديمة التي يغلفها عيط أكاديمي ثقيل يشبه الهواء الخائق.

حملت حقيبة العمل المليئة بدفاتر تمارين التلاميذ بيدها وأسرعت نحو السلام وهي ترتب شعرها الكستنائي الطويل الذي يتطاير في الهواء. حدثت في الممر الفارغ من الطلاب وعلمت أنها اقترفت الخطيئة التي لا تغتفر... خطيئة التأخير في أسبوع التفتيش. كان شعورها بالذنب عظيماً. ارتجفت لا شعورياً وهي تشعر بوجود المسؤلين المتوعددين حولها. أنهم لجنة المفتشين في المدارس التابعة للمملكة البريطانية. كانوا، في اعتقاد لين، يقتحمون المدرسة للانتقاد والتجسس على جهاز التعليم.

استعرضتهم لين في محيلتها الواسعة قراصنة اسكندنافيةين حضروا للتخريب والسلب، ولن يهتأ لهم بال حتى يعرفوا المدرسة من كل حسناتها، ويقيدوا حرية الاساتذة الحديثي الاسلوب والتفكير دون رحمة. وهذا يطالها مباشرة لأنها معلمة اللغة الانكليزية الوحيدة التي تمارس طرق تعليم حديثة في صفوفها.

هكذا تفهم لين عمل المفتشين. نظريتها لا تستند الى أسس صحيحة، ولكنها راسخة في ذهنها ومتأصلة ولن تحيد عنها. إنها لم تلتق مفتشاً من قبل. ورغم ذلك فانها تتمسك بنظريتها قلباً وروحاً، وليست على استعداد

لما نقشتها أو تعديلتها. انها المرة الاولى في فترة عملها في مهنة التعليم التي ستقابل فيها المفتشين وتعامل معهم.

عرفت لين بوصول المفتشين دون ان يخبرها احد. عرفت بوصولهم من الجو غير الاعتيادي والسكون المخيف واختفاء الفوضى في البناية باكملها. كانت البناية عادة، في ساعة الصباح الأولى، تعيش فوضى منظمة وتنعج بمراثيا بالحركة والحياة. والصبيان يسرعون بضجة الى الاجتماع العام في القاعة الرئيسية.

صعدت لين السلالم كل درجتين سوية دون اكرثا لما حولها. وجدت نفسها فجأة في أعلى السلالم ضمن مجموعة من الرجال يشكلون نصف دائرة في وقتهم. وقتتهم سيئة تعرقل المسير. ووجدت نفسها تصطدم برجل من الواقفين دون قصد. رفعت رأسها مرتبكة ووجدت لسوء حظها ان الرجال الواقفين ليسوا زملاءها في سلك التعليم، بل رجال لجنة التفتيش ذوي الوجوه الصارمة الكثبية، في ثيابهم الانيقة. ويتوسطهم مدير المدرسة الاستاذ بنستون وقد أزعجه وصول صبية جميلة مسرعة كالجرافة.

رفعت لين رأسها بعصبية ونظرت الى وجه الرجل الذي ارتطمت به. كان المفتش لا يزال يرتب ثيابه وقد ارتسم الحزن على وجهه. بدا أصغر سناً من بقية المفتشين، عريض المنكبين فارغ الطول، شعره كستنائي وعيناه الرماديتان عابستان. كان ينظر اليها يقيّمها بعينيه الباردتين. رفع يده يستشير ساعته الذهبية الكبيرة في محاولة تدقيق حساب الزمن ومحاسبتها على تأخيرها. تنفست بصعوبة وهي تضبط اعصابها قدر الامكان وتمتمت:

- انا آسفة. آسفة جداً.

خاطبها المدير بصوت خشن كأنه يصرفها لشأنها:

- صباح الخير يا آنسة هيولت.

ركضت لين تحتتمي بغرفة الاساتذة في نهاية المر.

صرخت تخاطب زملاءها الاساتذة وهم في طريقهم الى صفوفهم:

- لقد ألغى الاجتماع الصباحي بمناسبة زيارة لجنة التفتيش.

وكأنها تعني: لقد سبقتكم بالتعرف الى اللجنة وتميزت عنكم!

ألقت بنفسها فوق مقعد. ورفعت شعرها الأسود الطويل عن عينيها العسليتين وأخبرتهم ما حصل معها فضحك الجميع.

- لا تهتمي يا لين. ان لجنة المفتشين ليست غولاً.

قالت ماري رادكليف صديقتها في دائرة اللغة الانكليزية، ومعلمة مثلها.

- انها تجربتك الاولى مع لجنة التفتيش وسوف لا يتظنون منك العجائب.

- لا. أنا لا أصدقك. لو رأيت التقطيب والعبوس فوق وجه المفتش الذي صدمته في معدته هذا الصباح لفهمت قصدي. لو زارني في احد صفوفني لطردني في أول فرصة تسنح له.

قال كين مارشال زميلها الحميم ذو الشعر الأصفر في محاولة جادة لاعادة نقتها بنفسها:

- لا تكوني مجنونة يا لين! هم لا يفعلون ذلك في مهنة التعليم وخصوصاً لمعلمة من الدرجة الاولى تحمل شهادة جامعية بدرجة امتياز مثلك.

نهضت لين وجمعت أغراضها وكتبتها وقالت:

- أنت مرتاح يا كين لأنهم لن يزوروا صفوفك. فأنت معلم للرياضة البدنية وتعمل بموجب قوانين خاصة معدة ولا يتدخل احد في أسلوبك أو طريقة تدريبيك.

هز كين رأسه غير موافق وقال:

- قدي محتوى درس اليوم بالاسلوب التقليدي المتبع في المدرسة بدلاً من طريقتك التجريبية.

أجابت لين معترضة:

- أسلوبني ليس تجريبياً. أنا أتبع طرقاً مجربة نتائجها مضمونة وقد استعملت عدة سنوات في مدارس حديثة يديرها مديرون متطورون بعيدو النظر وليسوا مثل مديرنا. . .

وقفت لين وفتحت باب غرفة الاساتذة بينما حاول كين وماري ان يسكتاها وهما يشيران اليها اشارات خفية ليعلموها بوجود مجموعة المفتشين قرب غرفة الاساتذة. توقفت لين عن الكلام وشعرت ان مجموعة المفتشين سمعوا صوتها المرتفع والمعترض. اغلقت عينيها يائسة وأسرعت الى غرفة صفها وهي تقول:

- لا يزالون واقفين.

كان ضجيج تلاميذها مسموعاً خارج الغرفة، وهم صبيان بين الرابعة عشرة والخامسة عشرة من العمر.

- بحق السماء اجلسوا واهدأوا من فضلكم.

اختفت لين في الغرفة المجاورة التي تستعملها كمستودع صغير مخزن فيها ما يلزمها. جلبت طيشوراً وعادت.

- عليكم ان تحسنوا التصرف اليوم والا سيكون وضعي سيئاً. يوجد معنا مفتشون يطوفون المدوسة خلسة. أحدهم سيحضر صفي ليتجسس على عملي. سأخبركم ذات يوم كم أكره هيئة التفتيش وعملها.

صمت الجميع. كانت ردة فعلهم غير متظرة. وساورها بعض الشك ولكنها عادت من جديد الى غرفة المخزن المجاورة وجلبت المزيد من الطيشور.

وجدت أمامها الرجل الذي لم تكن تتوقعه، الرجل الطويل المتعرج. كان ينظر اليها بعينه الرماديتين القاسيتين نظرة غاضبة، يفضحها من قمة رأسها حتى أخمص قدميها. كان هو بعينه الشخص الذي كادت ان توقعه صباحاً، حين اصطدمت به فوق السلم. ارتبكت واحمرت وجنتاها وهي تعتقد انه ربما يكون سمع كل ما قالته لتلاميذها منذ برهة وجيزة. سألته بصوت مرتجف:

- نعم؟ هل تستطيع مساعدتك؟

فردد اسمها متسائلاً:

- الأنسة هيولت؟ اسمي يورك. انا مفتش اللغة الانكليزية. أرغب في حضور صفك. هل لديك مانع في أن اجلس في مزخرة الغرفة؟

وهل يمكنها أن ترفض؟ ثم أكمل حديثه:

- لا تهتمي لوجودي... تظاهري بأنني غير موجود.

وكيف يمكنها أن تتجاهل وجود رجل مفترس كالنمر معها في الغرفة! جلس الاستاذ يورك بصعوبة في مقعد في زاوية الغرفة البعيدة. رتب أوراقه وأقلامه بطريقة منظمة ثم وضع يديه في جيوبه، ومال يستند الى الحائط خلفه وقد كست وجهه تعابير غاضبة وعابسة بانتظار ان تبدأ اعطاء الدرس.

أخذت لين نفساً عميقاً وقالت بصوت واضح مسموع:

- هيا يا أولاد. كل منكم الى فرقته. رتبوا أولاً المقاعد كالمعتاد. رتب التلاميذ المقاعد بشكل جديد بسرعة وضجيج مقبول وفوضى محتملة. كان المفتش ينظر الى أوراقه ويتسلى بالرسم عليها كيفما اتفق. كل منكم يعرف موضوعه. فرقة ألف تعمل في التقرير. فرقة باء مع المسجلة لقراءة الشعر مع الموسيقى. عليكم استعمال الغرفة المجاورة كي لا نزعج بقية الفرق. فرقة جيم في معالجة قراءة هذه الكتب وفرقة دال في الكتابة الحرة والانشاء.

بدا المفتش متنبهاً متعجباً وهو يرى كل فرقة تنخرط لفورها في العمل، بينما تمرّ لين بينهم وتستمع اليهم تساعدتهم وتعطيهم النصائح والارشاد عندما تجد ضرورة لذلك. كانت تجلس فترة مع فرقة تناقش اعضاءها في مواضيع مختلفة وتبدي رأيها المخالف لرأيهم، وتساعدتهم في تكوين آراءهم الخاصة. واذا اختلفوا فيما بينهم، طلبت منهم ان يكملوا المناقشة بهدوء ليتوصلوا الى اتخاذ القرار المناسب.

كانت لين تشعر بمراقبة المفتش الدائمة لها وهي تقوم بعملها. لقد أزعجتها مراقبته لكل حركة من حركاتها. لا بد أنه يسجل كل شيء في محاولة لتقييم عملها. انه يستمع لكل جملة تقولها. لن تسمح له ان يربكها أو أن يجعل توازنها يختل. ستعطي أفضل ما عندها ولن تترك له اي مجال لانتقادها...

بدأ فريق التسجيل في الضحك والتلهيل في الغرفة المجاورة. وأسرعت لين لتحاول تهدئة الوضع. وبقيت معهم فترة تستمع لتسجيلاتهم وأشعارهم. وحين عادت ادراجها الى غرفة الصف وجدت المفتش واقفاً يتكلم مع فريق القراءة. كان يسألهم اسئلة ويتصفح الكتب التي بين أيديهم ويراقب دفاترهم وملاحظاتهم. تمتت لين ان يتركها وشأنها ويخرج ولكنه بقي حتى نهاية الحصّة. شعرت انها أطول ساعة في حياتها.

قالت اخيراً بصوت مرتفع:

- انتهينا.

اعيدوا المقاعد الى أماكنها واحزموا كتبكم وارحلوا. وقفت لين قرب مكتبها بعد ان خرج آخر تلميذ من الغرفة وقد بدا عليها الارهاق وتوتر الاعصاب. لماذا لم يذهب هو أيضاً؟

تقدم الاستاذ بيورك ببطة الى الامام وتوقف قرب مكتبها كأنه يريد ان يتكلم ولكنه غير رايه وشكرها وخرج.

تراخت جالسة على كرسيها من التعب. كان خوفها من رايه بها ويتعلمها يشل تفكيرها وحركتها. اخيراً انتهت الحصة وخرج فلا موجب للعصية. ثم ان التلاميذ تصرفوا بطريقة احسن مما انتظرت منهم. لم يخذلوا... انتهى الكابوس وانتهت حصة التفتيش... لن يحضر مرة ثانية بعد.

انتهت ساعات التدريس الصباحية وأقفلت لين غرفة صفها. ثم مرت بطريقها على صديقتها ماري وصديقتها كين لتذهب بصحبتها الى غرفة الطعام المخصصة للساتنة ليتناولوا غداءهم. سألها كين وهما ينزلان السلام:

- كيف سارت الأمور؟

أجابت لين:

- أفضل بكثير مما توقعت.

لقد تصرف التلاميذ احسن تصرف.

قاطعها كين مختصراً:

- لأنهم يحبونك...

- ... ولكن المفتش لم يبد أية ملاحظة.

سألها ماري متعجبة:

- ألم يتكلم معك بعد الدرس؟

- لا. وهل كان عليه ان يفعل؟

أجابها ماري:

- هذا ما يحصل عادة. يسأل عن المنهاج المقرر لهذه السنة... لا

تهتم. ربما يكون قد حصل على كل المعلومات التي يريدتها من قبل.

هزت لين كتفها كأنها تقول ان رايه في اسلوب تعليمها وطريقتها في

التدريس لا يهتمها. حملت صينية طعامها وجلست قرب ماري وكين.

انظري من حضر الى هنا... انهم لجنة المفتشين بصحبة مدير

المدرسة.

قال كين مستغرباً وجودهم:

- انه يرعاهم كما ترعى الدجاجة صغارها.

قالت لين بلهجة ساخرة:

- انه يبالغ بالاهتمام بهم وسيقدم لهم طعامهم ايضاً.

- هل هذا الشاب الطويل الأنيق هو مفتش اللغة الانكليزية؟

سألها كين بصوت يكاد لا يسمع:

- لقد رأك يا بطي. أرجو ان تتصرفي كما يجب.

أجابته بصوت منخفض:

- سيحضر الآن الى هنا ويفسد علي طعامي.

- اعتقد انه شاب لطيف ووسيم ومرح وهو متعلم ومصقول. ماذا

تريدين اكثر من ذلك؟

سألها ماري وهي تراقبه من زاويتها بتأن:

- يبدو في منتصف الثلاثينات من عمره، مثلي. نسبياً هو صغير لهذه

الوظيفة التفتيشية.

- هل تعرفين يا لين،

قال كين معلقاً:

- ان هذا الرجل لا يستطيع ان يبعد نظره عنك... ماذا فعلت له؟ هل

سحرتة؟ انه يراقبك منذ دخل الى هنا.

- صحيح؟ هل تقدم له مشهداً ساراً يا كين؟

نظرت لين الى كين نظرة حاملة.

فقطب كين ضاحكاً وقال:

- اذا تابعت نظراتك تلك فسأضطر لعناقك أمام الجميع.

- أرجوك ان تفعل يا كين.

ويعبث وخبث قربت نفسها منه اكثر.

قال كين مرتبكاً:

- ابتعدي يا لين أرجوك.

وكذلك انزعجت ماري من تصرفاتها المشيرة المصطنعة:

- لقد أعطت تصرفاتك نتائجها. ها هو يركز اهتمامه على طعامه

ويشارك اصداقاه الحديث. هيا لتعد الى مطحنة العمل. لقد انتهينا من

طعامنا.

قاموا ومشوا خارجين. وحاولت لين ان تتفادى المرور قرب طاولة المفتشين، ولكن المدير الاستاذ بنستون لمحها ونادها عبر الغرفة. خافت لين وتساءلت ما الذي فعلت لاستاهل كل ذلك؟ - اهلا آنسة هيولت.

رحب المدير بها وهو يعرفها الى هيئة المفتشين:
- آنسة هيولت هي المسؤولة حالياً عن دائرة اللغة الانكليزية في غياب الاستاذ بلاكهام رئيس الدائرة لأسباب مرضية.
ثم نظر الى الاستاذ يورك ليعرفها اليه.
- اعتقد انك التقيت هذا الصباح الاستاذ كريستوفر يورك مفتش اللغة الانكليزية.

هز الاستاذ يورك رأسه بأدب دون ان يرفع ناظريه اليها.
- وهؤلاء بقية المفتشين.
أكمل المدير الاستاذ بنستون تعريفه وهو يسمي كلاً باسمه.
- ربما تتعجبين لماذا ناديتك الى هنا؟ اريدك في مكنتي في الساعة الثالثة الا ربعا كي تقوم بدورة في انحاء المدرسة مع المفتشين. سأطلب من جميع رؤساء الدوائر ان يرافقونا. ارجو ان تتدبري أمرك لمرافقتنا.
وافقت لين بسرعة وهي تتظاهر بالغبطة والحماس. ضحك المدير كثيراً حتى نزلت نظارته فوق أنفه. وبحركة مهذبة من يده نظر الى لين وصرفها لشؤونها. تركت لين المدير وصحبه وهي تتأسف على الوقت الثمين الذي سيضيع في جولة المدرسة مع فريق التجسس من المفتشين. والمزعج الأول بينهم سيكون الاستاذ يورك بالطبع.

حضرت صديقتها ماري في الوقت المحدد لتأخذ عنها صفها كي تذهب لين الى المدير وصحبه. وتمتعت لين تخاطب ماري:
- لو كنت انت المسؤولة عن الدائرة بدلاً مني؟
- ولكن درجتى العلمية ليست بامتياز مثل درجتك يا عزيزتي.

أجابتها ماري بهدوء:
- لقد نلت تقديراً وسطاً يوم تخرجت وهذه النتيجة لا تؤهلني لثقتهم في ادارة الدائرة.

دخلت لين الحمام في غرفة الاساتذة وغسلت وجهها ثم ربت شعرها

وأعدت تزيين وجهها ونظرت الى المرأة تطمئن لجمالها. ألقت على نفسها نظرة رضى وهي تقول: تعابير وجهي المريرة هي التي تؤثر على جمال شكلي... ابتسمت بلطف وقالت: هكذا أفضل، سأبتسم للجميع ما عدا الاستاذ يورك.

قرعت لين باب مكتب المدير ثم دخلت. كانت آخر الوافدين والمرأة الوحيدة بينهم. نظرت العيون اليها باعجاب ونهم، وشعرت لين برغبة في ان تركض هاربة بعيداً عنهم. عم السرور جميع الموجودين بدخولها ما عدا واحداً. أحد المفتشين قال بغرورية: يسرهم ان تكون معهم سيده شابة جذابة لتضفي لوناً سحرياً منعشاً على تجوالهم في المدرسة.

ضحك المدير معلقاً ثم رحب بها وهو ينحني بأدب:
- حضر الجميع يا سيدتي، رؤساء الدوائر والمفتشون. هل نبدأ جولتنا؟
ثم نظر الى مفتش اللغة الانكليزية وقال:
- يا استاذ يورك. ستكون الأنسة هيولت بخدمتك.
تحرك الاستاذ يورك وهو يبتسم ساخراً. هل نمشي؟
تمتم وفتح لها الباب لتخرج قبله.

سارا جنباً الى جنب صامتتين في الممر الطويل. وشعرت لين بكآبة وهي تتساءل: كيف ستفاهم مع شخص متعجرف وانعزالي وعنيد مثله؟ بماذا ستحدث معه؟ عن الطقوس؟ رغبت في الضحك وشعرت انها تتصرف بطريقة جنونية. رأت استاذ اللغات مقبلاً نحوهما.

- اسرع يا استاذ ويلكنز!
- هل تعملين في هذه المدرسة منذ زمن يا آنسة هيولت؟
قفزت لين من نبرة صوته الرزينة الهادئة.
- منذ ثمانية عشر شهراً.
- وعلى افتراض أنك قمت بسنة تدريب.
وتوقف قليلاً. هزت لين رأسها موافقة.
- وهذا يجعلك في الثالثة والعشرين من عمرك؟
ولماذا يسأل عن عمري؟ غضبت ثم اجابته باقتضاب:
- الحقيقة اني في الرابعة والعشرين من عمري.
سره ارتباكها وانزعاجها وقال:

- انا آسف. لا تسأل سيدة عن عمرها!

اضطربت لين ولم تفكر بجواب يصدمه. وارتاحت قليلاً لأنها وصلت الى مدخل القاعة العامة. فتحت الباب ودخلا. انضما الى بقية المفتشين ومرافقيهم في قاعة الاجتماعات. واحاط بها بعض الموجودين وهي تشرح لهم عن لائحة الشرف للمدرسة. تكلمت عن اللوحات الزيتية المعلقة فوق الحيطان والتي تصور المدراء الأقدمين والشخصيات المهمة التي تبنت مشروع المدرسة ورعته والتي تفخر المدرسة بهم.

شعرت لين وهي تتكلم ان الاستاذ يورك قد ترك المجموعة. انزعجت من تصرفه. وفتشت عنه فوجدته في زاوية القاعة يتفحص الأرغن القديم عن كتب... انابيه الذهبية التي ترتفع الى السقف وتغطي اجزائها الحائظ الخلفي بكامله. لقد استرعى الأرغن كل اهتمامه، وترك اصابعه تعبث فوق مفاتيحه دون ان يخرج صوتاً. ثم جلس على الكرسي الصغير امام الارغن دقيقة او اكثر قبل ان يقف ويعود ادراجه الى المجموعة وقد وضع يديه في جيوبه.

خاطبه احد رفاقه مازحاً:

- انك متشوق لتلعب على الأرغن يا كريس. لماذا لا تفعل؟ المستمعون محجوزون لأمرك ومستعدون للتصفيق فوراً.

ضحك الاستاذ يورك مع صحبه ومال برأسه الى الوراء فبانت اسنانه ناصعة البياض. وجدت لين نفسها تنظر اليه باعجاب وهي تفكر كم هو وسيم! ولكن لماذا تهتم لجاذبيته؟ انه ليس صديقاً. ونظراته العابسة تؤكد عداوته تجاهها وهي تشعر بها بكل كيانها.

ادارت لين ظهرها له وهي تكمل شرحها للمجموعة المتحلقة حولها عن التمثيليات التاريخية التي تخرجها دائرة اللغة الانكليزية بمعاونة دائرة التاريخ. وذكرت لهم ايضاً ان دائرة الموسيقى تنظم حفلات موسيقية ممتازة تقيمها في هذه القاعة بالذات. كما وان المدرسة تشجع وتعتز بفرقة شبيبة المدرسة الموسيقية. اكملوا جولتهم بعد ذلك وزاروا مركز الجميز والاسناد وغتبر العلوم والمكتبة وكل زاوية تستوجب الرؤية، وهذا يعني انهم زاروا وتحوّلوا في كل مكان. وحين وقت تناول الشاي فدعاهم مدير المدرسة الاستاذ بنستون الى مكتبه لتناوله هناك.

مشوا جميعهم عبر المرر بكثافة اجبرت اي شخص أت في الاتجاه العاكس لهم على التراجع او الانتظار. كان اندفاع موكب المفتشين في المرر وهم في طريقهم الى مكتب المدير مثيراً للضحك. ابتسمت لين لنفسها وهي تراقبهم.

حين اقترب الموكب من غرفة الاساتذة، فتح الباب وظهر كين. وقع نظره على لين وغمز لها مازحاً. ابتسمت له ابتسامة ساخرة وتمنت ان لا يكون احد قد لاحظ ما بينها. ومع ذلك وجدت ان مفتش اللغة الانكليزية ابتسم ايضاً. وتغيرت تعابير وجهه قليلاً مما يدل على انه لاحظ نظراتها العابسة الى كين. وللغور تطلع عبر النافذة يشغل نفسه بالنظر الى الملاعب. وبعد قليل نظرت اليه لين من جديد لتجده قد استعاد تعابيره الصارمة القاسية. واعتقدت ان خيالها هو الذي صور لها ضحكة صامتة في عينيه. حملت لين فنجان الشاي بيد وصحن الكعك باليد الاخرى، ودارت بنظرها تفتش عن مكان فارغ تجلس فيه. امسك الاستاذ يورك بذراعها دون استئذان وقادها الى كرسي مريح في زاوية الغرفة البعيدة. انزعجت لين لأنها شعرت انها مدينة له بهذا العمل وشكرته مكرهة. حمل لها فنجان الشاي والصحن ووضعها قريبا على طاولة صغيرة.

- والان يا آنسة هبوت.

وقف الاستاذ يورك امامها مباشرة وقطع عليها طريق الهرب وكأنه صمم ان يحتفظ بها حتى ينتهي من حديثه معها. وضع احدي يديه في جيبه وحمل فنجان الشاي باليد الثانية. اخبريني. كانت عيناه الرماديتان القاسيتان تتفحصان وجهها بدقة: وسأكون مهتماً بجوابك.

تكلم ببطء شديد وكأنه يصيح سؤاله بتأن.

- ما هو الدور الذي يجب ان تلعبه التقاليد في هذا العصر في حياة المدرسة باعتقادك؟

فكرت لين قليلاً. لماذا يستجوبني؟ عيست وهي تشك في الأمر. هل تخبره حقيقة شعورها وتسلمه رأسها وتعرض نفسها للخطر؟ ام تكتفي ببعض الملاحظات التافهة التي لا تؤثر في الموضوع ولا تظهر له حقيقة تفكيرها؟ فضلت ان تقول الحقيقة لأنها كانت واثقة انه لن يقنع الا بها.

- اعتقد ان التقاليد (بدأت تحجيه ببطء) في المدرسة تشبه الدرع الحديدي للجندي المحارب.

- اوه؟ رفع حاجبيه الى اعلى متسائلاً:
- ولماذا؟

ابتسمت له ابتسامة عريضة:

- لأن التقاليد تغلف وتفيد كل شيء محتويه كالدرع. اذا خلع الجندي درعه شعر بحرية الحركة. ما اعنيه ان على المدرسة ان لا تلمسك كثيراً بالتقاليد بل تتكيف مع النظريات الحديثة في التربية.

حدقت به متمنية ان يحاول فهم قصدها. شعر الاستاذ يورك ان توازنه قد اختل وهو ينظر الى عينها العسليتين الواسعتين وهي ترجاه.

- هل تقصدان ان التقاليد تفيد الانسان الى الماضي؟

انضم الاستاذ ويلكنز رئيس دائرة اللغات اليها وبدأ يستمع الى المناقشة وهو يشرب الشاي. وعلق دون استئذان:

- هل تعلن لين افكارها الثورية في التربية والتعليم من جديد؟ هي دائماً معارضة.

فصل الاستاذ يورك ان يتجاهل ملاحظة الاستاذ ويلكنز. ونظر الى لين واصر ان يسمع جوابها هي.

- نعم. هذا ما اقصده. التقاليد تمنع التقدم. الطرق القديمة في التربية كانت دون شك تناسب الزمن القديم. واذا استعملناها لزمان آخر ستكون غير مناسبة. ستكون مفارقة تاريخية في غير موضعها.

- هل تعنين ان علينا ان نهمل كل شيء قديم لمجرد انه ليس جديداً؟
- لا. انا اعارض ان نعيد انفسنا بالتقاليد لمجرد انها تقاليد نعتز بها.

مثلاً مدرسة جديدة ومؤسسة تربوية جديدة لا ترتبط بالتقاليد... انها تتحرك بحرية دون التزامات بالماضي وبالتالي تتبنى طرق التعليم الحديثة دون شعور بالجرم لأنها لا تقيم وزناً للتقاليد.

- حسناً. لقد شرحت رأيك بوضوح. ولكن هناك شيئاً يذهلني في ملاحظاتك.

كان الاستاذ يورك يتكلم عن قناعة وهو يسألها كالعاصفة:
- بحق السماء! لماذا اخترت العمل في مدرسة ترتبط ارتباطاً وثيقاً

بالتقاليد وتعتز بتاريخها وماضيها المجيدين؟

شعرت لين كأن ضربة قاصمة قد سددت اليها. هل هذا ما كان ينتهيه من مناقشتها؟ انه ليس صديقاً وما اهتمامه بها الا من اجل الايقاع بها في الشرك الذي نصبه لها كي يستطيع ان يسلخها عن المدرسة.

انضم الاستاذ سينسر رئيس دائرة العلوم الى المناقشة.

- هذا ما نطلبه من الأئمة هيولت دائماً.

قال موجهاً كلامه الى الاستاذ يورك:

- لماذا لا تترك المدرسة - المستنقع العفن - كما تسميها؟

صعقت لين من حديث زميلها وحاولت ان تدافع عن نفسها:

- انا لم اتكلم عن المدرسة هكذا ابداً.

قال الاستاذ سينسر بهدوء:

- قبيل لي انك قلت شيئاً من هذا القبيل... ربما هي اشاعة.

نهضت لين من مجلسها وقد نفذ صبرها:

- انا اعمل هنا حياً بالتحدي. الجو الثقافي مشبع بثاني اكسيد الكربون الخائض ونحتاج للأوكسجين التنظيف نحقن به الجو لتنظفه. يحتاج الجو للتجديد، كما نقول في حياتنا العادية. يحتاج لهواء نظيف، هواء تربوي جديد.

قالت لين بتحد عاصف:

- وداعاً يا استاذ يورك.

ثم مشت باتجاه مدير المدرسة. وقبل ان تبعد سمعت الاستاذ ويلكنز يضيف:

- حماسي تبشيري في غير موضعه.

- شكراً لمساعدتك.

قال الاستاذ بنستون وهو يربت على كنفها بحنان ابوي.

ولم يكن قد تنهى الى سمعه بالطبع اي جزء من المناقشة التي دارت في زاوية مكتبه.

خرجت لين مسرعة دون ان تنظر الى الخلف. مشت عبر الممر الى غرفة الاساتذة. واحست براحة كبرى لأن الغرفة كانت فارغة. فجمعت اغراضها بسرعة وعادت الى منزلها بمزاج معكر للغاية.

بقيت لجنة المفتشين اسبوعاً في المدرسة. كان المفتشون يدخلون ويخرجون من صف الى آخر مما جعل كل افراد الهيئة التعليمية والطلاب يشعرون بوجودهم بطريقة او باخرى. كانت لين تلتقي عدوها الاستاذ يورك في المرر وتحظى بنظرة غير ودية منه. التقت مرة خارج غرفة الموسيقى يتكلم مع استاذ زميل. والتقت مرة ثانية يتحدث مع زميل له في هيئة التفثيش. رجل متوسط العمر ومرح. كانت لين في طريقها الى غرفة صفها. تحرك الاستاذ يورك قليلاً ليفسح لها مجالاً لترسل سلام. لم تبسم له ولا هو رفع نظره اليها. سلم زميله عليها بحرارة قائلاً:
- صباح الخير.

وسمعت لين يقول للاستاذ يورك:

- فتاة جميلة وجذابة وصغيرة لتتولى رئاسة الدائرة الانكليزية. الا تعتقد ذلك؟

اجابه الاستاذ يورك ساخراً:

- انها صغيرة جداً.

فكرت لين باسئلة الاستاذ يورك وحللتها بتأن فوجدت انها معقولة. شعرت ان غضبها في غير محله ولا يمكنها ان تصبه عليه. كان عليها ان تصب جام غضبها على زملائها الاساتذة الذين تناولوها بأقوالهم امام اعضاء التفثيش بعبارات قاسية وانتقادية. لماذا تلومه؟ هو مستاء لتصرفها وكلما التقت شعرت بأنه لا يغفر لها. يحزنها بل يزعمها لأنها كانت تأمل ان يكون فكرة حسنة عنها وعن عملها.

جلست مع ماري وكين وقت الغداء. واخبرتهم ماري ان الاستاذ يورك زارها مفتشاً على احد صفوفها.

سألته لين باهتمام:

- وهل قدم لك بعض ملاحظاته؟

- تحدثنا طويلاً بعد الدرس. سألت عن المنهاج المقرر واسئلة اخرى. انه شاب معقول ولذيذ. رأيه صائب ومقنع. لقد تحاملت عليه مسبقاً يا لين. شعرت لين ببعض الحسد وهي تقارن نفسها مع ماري. لقد اعطى ماري اهتماماً خاصاً في تعامله معها معاملة الند للند بينما اهنأها هي كلياً. . . مع انها تحمل شهادة علمية ارفع ودرجة امتياز.

كانت سارحة بأفكارها حين لكزها كين في ذراعها. نظرت لترى كريس يورك حاملاً صينية طعامه في طريقه الى طاولتهم.

قدمت ماري له كرسيّاً قربها:

- اجلس يا استاذ يورك. اهلاً بك. ما الذي حملك الينا؟

سأله كين وهو يضحك:

- مجاملة لنا؟

- يمكنك اعتبارها مجاملة. لقد استقبلنا بحفاوة بالغة يوم الاثنين الماضي وانا ارد المجاملة الآن.

لحظت لين انه لا يجب المجاملة والتمجيد. كانت قد انتهت من تناول طعامها وبدأت تشرب قهوتها. نظرت الى صحنها وهي تلعب بالملعقة وسط بقايا الطعام. لم تفهم لماذا يخالجها شعور بالاحراج لقربه منها. ارتبكت ولم تجد اية كلمة تنفوه بها معه. كان يتناول طعامه ويتكلم مع كين وماري بسهولة وعفوية. اخبرهم عن موطنه في شمال انكلترا وجمال الريف هناك.

- هل زرت شمال انكلترا يا آنسة هيولت؟

شعرت كأن صوته ايقظها من احلامها.

- يوركشاير؟ لا. ربما ازور المنطقة قريباً. سيعقد هناك مؤتمر تربوي وانا افكر جدياً بحضوره.

- اوه.

بدا المفتش مهتماً للأمر.

- يجب ان تزوري الريف في وقت فراغك اثناء فترة المؤتمر. الأفضل ان تجدي شخصاً يملك سيارة لتذهبي برفقته الى المستنقعات. عليك ان تتجولي مشياً على الأقدام ولا تفعلي مثل الغالية التي تزور المنطقة بالسيارة فقط. هناك صمت غريب لا يمكن ان تكوني قد اختبرته من قبل.

سألت ماري بفضول:

- الصمت هو الصمت! كيف يمكن ان يكون مختلفاً؟

- لا. الصمت انواع مختلفة. في المستنقعات الصمت ملموس ومسموع. انه كثيف تحسه وتستطيع ان تلمسه. عندما ارغب في الهرب من كل مشاكل او احتاج لحل بعضها او يخالجني احساس بعاطفة خاصة. . . كلنا نمر بمثل تلك الظروف احياناً حتى انا. . . اذهب بسيارتك واوقفها ثم

اخرج لآتمشى اميالاً، اقطع المضاب وسط السكون الغريب. تأثيره غريب
علي كالبلسم الشافي للجراح.
- انا اصدقك.

قالت ماري: هناك عدد من الأديرة القديمة المشهورة في ذلك القسم من
البلاد.

- نعم. معظم هذه الأديرة مبنية في مواقع بديعة وخلابة. منها دير فونتان
ودير جيرفو. ثم دير ريفو الى جهة الشرق.

ثم نظر مخاطباً لين يحاول اثارها:
- ولكن هذه الآثار لا تمم الأنسة هيولت. كل شيء قديم، بالنسبة لها،
عبء ثقيل يجب التخلص منه. الجديد هو المرغوب فيه. . .
قالت بحدّة:

- هذا غير صحيح وانت تعرف ذلك يا استاذ يورك!
هز يورك كتفه وأكمل شرب قهوته. نظر كين وماري اليها باستغراب
وتبادلا نظرات الدهشة. نظر المفتش الى ساعته ثم وقف قائلاً:
- اعتذر. علي ان اسرع. شكراً لرفقتكم المسلية.

ورفع يده مودعاً.
- من الواضح انه يتحامل عليك يا لين. ما السبب؟
سألته ماري:

- ومع ذلك فهو شاب لطيف ومشوق.
واقفها كين ايضاً:
- يبدو كذلك.

هزت لين رأسها غير موافقة بعصبية وهي لا تزال تشعر بحزن وألم من
جراء اتهامه الخاطيء لها.

- بصراحة نحن لن نتفق!
كان يوم الجمعة هو آخر يوم من اسبوع التفتيش الطويل. كل شيء
يسير على غير ما تشتهي لين. اضاعت دفتر الغياب والملاحظات ووجدته
بعد عناء وتفتيش مدفوناً تحت اكداس الورق فوق مكتبها فتأخرت عن
صفها. ثم اكتشفت ان اقلامها مثلثة وتحتاج للبري فتأخرت اكثر.
ركضت في المر كأنها ارنب يهرب من ثعلب، ولم تراع بذلك القانون الذي

سنته بنفسها لتلاميذها: لا تركض في المر.

وصلت اخيراً الى الصف ودهشت للهدوء المخيم. هي المرة الوحيدة
التي تذكر ان طلاب هذا الصف، وهم بين الحادية عشرة والثانية عشرة من
عمرهم، يجلسون في مقاعدهم دون ضجيج في غيابها. مشت الى داخل
الغرفة ووضعت كتبها فوق الطاولة. ورفعت نظرها وهي لا تستطيع ان
تنفّس. كادت توقع اغراضها على الأرض من شدة ارتباكها. جف حلقها
واحست بحاجة لتجلس وتستريح لأن رجلها لا تقويان على حملها. لقد
لمحت مفتش اللغة الانكليزية الاستاذ يورك يجلس في مؤخر الصف.

- تابعي عمالك يا آنسة هيولت. نظاهري بأنني غير موجود.

وقف مكانه وخاطبها بلهجة جدية.
شعرت لين بالمرض. بدأت تسجل الغياب في دفتر الملاحظات وهي
تفكر بعدة اسئلة تحيرها: لماذا زارها مرة ثانية؟ لماذا يصر على ازعاجها؟ لم
يسبق ان زار مفتش معلمة مرتين؟ هل يعني ذلك انها
اقتربت اخطاء فادحة وأساسية؟ تستال ماري عن ذلك. . . استجمعت
لين قواها وبذلت جهداً كبيراً لتتابع عملها.

طلبت من التلاميذ تغيير ترتيب الكراسي وبعد ذلك تجمعوا في فرقهم
المختلفة. احس التلاميذ بارتباكها وعدم ثقتها بنفسها وتوتر اعصابها،
فاغتنموا كل فرصة سانحة ليثيروا الشغب والفوضى في الصف. لم تستطع
ان تضبطهم كما يجب. اذا وقع الطباشور من يدها يضجون بالضحك، واذا
نظرت الى دفتر ملاحظاتها تستشيريه كانوا يغتمون الفرصة للوشوشة
والثرثرة. جمع المفتش اوراقه في نصف الحصة وانسحب. وشعرت لين انها
بحاجة للبيكاء.

كل شيء يذكرها بفشلها، وبالتأكيد، هذه نهايتها في سلك التعليم. ما
بؤلمها اكثر ان المفتش كان يتناول طعام الغداء على طاولتها في اليوم السابق
ولم يذكر لها انه سيزورها مفتشاً صفها للمرة الثانية. ربما لأنه يرغب ان
يشاهدها متلبسة بالجرم المشهود ولقد نجح.

انتهت دروس بعد الظهر. مشت مضغضة الأفكار الى غرفة الاساتذة
وجلست الى مكتبها. وضعت يدها فوق رأسها وانحنت فوق طاولتها.
وحضرت ماري الى غرفة الاساتذة بعد قليل.

- ما المشكلة يا لين؟

سألتها.

اجابتها بأنها متعبة جداً.

- لك رسالة من سكرتيرة المدير. يريدك في مكتبه بعد المدرسة.

هذا ما كانت لين تخافه.

- عليك ان تذهبي الآن؟

مشت لين تخرج نفسها جراً الى مكتب المدير. كانت تخاف ما سيقوله لها.

كان خوفها يزداد كلما اقتربت اكثر من المكتب. لم تكن تتوقع ان ترى

مفتش اللغة الانكليزية بقامته الفارعة، يحدق من النافذة كأن صبره قد نفذ

وهو ينتظر وصولها الى الاجتماع.

٢ - صداقة لساعة واحدة

- آنسة هيولت. تفضلي يا عزيزتي.

قال الاستاذ بنستون.

وقف يستقبلها و اشار الى كرسي امام مكتبه وقدمه لها لتجلس عليه.

استدار المفتش من وقفته امام النافذة وجلس على حافتها ويداه في

جيوبه. وبدأ عابساً وهو يتفحصها بدقة.

بدت لين شاحبة الوجه متوترة الاعصاب يائسة. ورفعت يدها المرعوبة

الى شعرها لترتبه. استدار المفتش ليعد نظره عنها وشعرت لين بخيبة،

وهي ترى ظهره ومنكبيه العريضين. ورغبت ان تضربه بقبضة يدها

بشدة.

- يا آنسة هيولت، خاطبها المدير: لدينا بعض الامور نريد ان نبحثها

معك ولن نستبقيك كثيراً. اعرف انك تمارسين لعبة كرة المضرب مع

الاستاذ كين مارشال اغلب الاحيان بعد الدوام. اليس كذلك؟

هزت لين رأسها موافقة. انه يتودد اليها ويساير.

- سأدخل في صلب الموضوع. انا والاستاذ بورك (نظر المفتش مستغرباً

حين سمع اسمه) كنا ندرس وتحلل نتائج الامتحانات الدورية لصفوفك.

وجدنا ان نتائج صفوفك اقل من مستوى نتائج بقية الاساتذة في الدائرة.

هل يمكنك ان تشرحي لنا الاسباب؟

- نعم. اعتقد ذلك. اعتدنا في الدائرة ان يحضر احد الاساتذة

الامتحانات لجميع الصفوف، وبالتالي يأخذ طلابي امتحانات وضعها

غيري. وبما ان وسائل تعليمي تختلف عن وسائلهم، فستأتي الاسئلة

بطريقة تختلف والاستاذ المسؤول عن وضع الاسئلة سيسأل عما اعطى هو

تلاميذه .

سألها المدير :

- ليس هناك مناجح تتبعينه ؟

- طبعاً ولكنني لا التزم به كلياً كما يفعلون وليس بنفس الترتيب .

ترك المفتش مكانه قرب النافذة وجلس في مقعد قرب المدير في مواجهتها ويداها لا تزالان في جيوبه . كان ينظر الى المكتب ويتفحص الخشب الصقيل بكل اهتمام .

- في نهاية السنة المدرسية سنتهين من تعليمهم المتناجح المقرر .

قال دون ان ينظر اليها :

- وربما اشرح لهم اشياء اضافية اخرى .

رفع كريس يورك حاجبيه وسألها :

- مثلاً ؟

قالت لين مترددة :

- انا اؤ من بالتقارير .

سأل المفتش بدهشة :

- تقارير؟ للغة الانكليزية؟

- التقارير يا استاذ يورك محتاج للكثير من الكتابة وتدوين ملاحظات

وقراءة مراجع وروايات ومسرحيات وأشعار . . .

توقفت لين لتأخذ نفساً بينا مال المفتش بجسمه الى الامام وهو يقطعها .

- اود ان ابحت معك مسألة اخرى يا آنسة هيولت . مسألة قراءة الشعر

مع خلفية موسيقية فوق المسجلة . . . كيف تساعد في تعليم اللغة

الانكليزية؟

كان يتساءل بتهكم .

- حتى المواد التي كانوا يسجلونها لا تمت بصلة الى الشعر الكلاسيكي

المقرر في المناجح مثل شيللي وكينس وميلتون . حين سمعتها لم افهم اية

كلمة . ويدا لي كان الكلمات المسجلة من اختراعهم .

- يا استاذ يورك !

هتفت لين محدقة به :

- كانت الكلمات من تأليفهم ولم تكن غامضة كما تقول .

وشعرت بحرارة في خديها لشدة غضبها :

- يوماً ما ، سأريك بعضاً من اشعارهم .

هز كتفيه كأنه يقول : حتى لو رأيتها فلست مقتنعاً بهذا الاسلوب .

- اشعارهم كلها خيال وصور جميلة . عندما يحضرهم الالهام يأتي الشعر

بسهولة وعفوية كالنفس . انه يفوق بجودته اشعار المحترفين الكبار .

- ولماذا الموسيقى ؟

- لأنك يا استاذ يورك لو استمعت اليهم بتجرد ، بدلاً من الاستماع

اليهم بصفة المفتش الذي يفتش عن الخطأ ليشير اليه ، ولو لم تكن متحيزاً

لاممكنك ان تلاحظ كيف تحرك الموسيقى خيالهم وتضفي على القراءة حالة

مسرحية . هذا كل ما في الأمر .

لم يقتنع الاستاذ يورك ولن يقتنع . كان المدير الاستاذ بنستون خارج

المناقشة . امسك قلمه وبدأ يرسم خطوطاً يتسل بها ثم نظر الى لين

واضاف :

- يا آنسة هيولت . استلمنا شكاوى من بعض اهالي التلاميذ عن

اسلوب تعليمك . هؤلاء يجادلون انهم يرسلون ابناءهم الى هذه المدرسة

لانهم يرغبون في تعليمهم وفق الطرق التقليدية . ولو انهم رغبوا في

الأساليب الحديثة في التعليم لأرسلوهم الى مدارس من هذا النوع .

- الطريقة التقليدية . . . هل تعني الطريقة القديمة المعتادة؟

تحرك المفتش قلقاً وبدل جلسته ولكنه لم يعلق .

- يقولون اننا نجري التجارب والاختبارات على اولادهم .

اكمل المدير اتهاماته وقد ازعجه جدلاً :

- طريقتي في التعليم مجربة وموثوق بها . انها تستعمل منذ فترة في معظم

المدارس الحديثة . . . اعني حديثة البناء .

تحرك المفتش حركة سريعة ولكنه لم يتكلم .

- افهم ما تقصدين .

قال المدير بمرارة :

- انت شابة تنقصك الخبرة . تريدان ان تومي كل شيء قديم مهما كان

ثميناً . ولكننا لا نوافقك .

- وسائل تعليمي تعطي نتائج افضل . . .

تدخل المفتش بسرعة وقاطعها:

- هل نجحت يا آنسة هيولت؟ اذا كانت المسرحية الهزلية التي شاهدتها في صفك بعد الظهر شاهداً، فأنا واثق من انها فاشلة.
كلماته المنمقة اشعلت الحرب بينها. استدارت لين اليه كأنها حيوان جريح ينزف دمه قبل الموت.
صرخت:

- السبب هو وجودك معنا في الغرفة. كنت عنصر ازعاج وتخريب ليس للتلاميذ فقط بل لي ايضاً . . .

قال المدير يعتذر عن عدم لياقتها ووقاحتها:

- يا آنسة هيولت ارجوك. لا يمكنك ان تخاطبي مفتشاً في هيئة التربية الوطنية بهذه الطريقة. لن اسمح لك! عليك ان تعتذري.
- انا. انا آسفة جداً يا استاذ بنستون.

رفضت لين ان توجه اعتذارها الى المفتش. ونظرت اليه ولكنه رد اليها نظرة مصطنعة باردة وابتسم ابتسامة ساخرة كأنه يقول: انا ازعجك كثيراً! اليس كذلك؟

شعرت بمرارة لأنها اطلقت لنفسها العنان ولم تحاول ان تكبح جماح غضبها. نظرت الى المدير وخاطبته.

- طرقي مأمونة النتائج يا استاذ بنستون.

كانت تدافع عن نفسها متحدية؛ انها تساعد التلاميذ على استعمال عقولهم. في معالجة كل تقرير يشارك الفرد بجهوده مع الفريق. يتناقشون ويتبادلون الآراء ثم يأتي دور القراءة والبحث في المراجع والموسوعات. وبعد ذلك يكتبون بالتفصيل ما توصلوا اليه. ربما يضطرون للبدء في بحث آخر ينبثق من التقرير الذي هم بصدد دراسته.

شعرت لين ان الاستاذ بنستون يحاول ان يفهم ولكن كل شيء يسمعه كان غريباً عنه. هز رأسه وتابع هجومه:

- ليس الأهل فقط بل هناك بعض الاساتذة يتدمرون من اسلوبك.

- معلمو اللغة الانكليزية؟

- واحد او اثنان. وهناك اساتذة من دوائر اخرى . . . تلاميذك يطالبون

بالتغيير في اسلوب تعليم بقية الاساتذة في المواد الاخرى. انهم صادقون ويقولون انهم يتمتعون معك بدروسهم ويزعجون بقية الاساتذة ويطالبونهم بتغيير اساليبهم لتصبح اكثر تشويقاً.

ابتسمت لين ابتسامة انتصار ولكن المدير رفع يده واكمل:

- آسف يا آنسة هيولت. يجب ان يكون العلم سهلاً وممتعاً برأيي. ولكنه ليس شيئاً آتياً بل يجب ان يصمد في العقل ويبقى محفوظاً في الذهن الى الأبد. وقد جاءت نتائج الامتحانات في صفوفك تبرهن ان وسائل التعليم الحديثة لا تثبت ذلك.

- ولكنني شرحت اسباب هذه النتائج.

- آنسة هيولت. عليك ان تواجهي الحقيقة. الامتحانات ضرورية للتلميذ. هي مقياس نجاحه او فشله. لا يمكنك التهرب من هذه الحقيقة في حياة الطالب التعليمية. علينا ان ندرهم للنجاح في الامتحانات. هذا التدريب هو عمل الاستاذ.

لم تستطع لين ان تناضل اكثر. لقد انهكت قواها وهزمت كلياً.

- وماذا تريدني ان افعل؟

جلس المدير مسروراً على كرسيه لأنها اقتنعت اخيراً. نهض المفتش من مجلسه ونظر من جديد عبر النافذة ويداها خلف ظهره، يسد بوقفته امام النافذة دخول النور الى الغرفة.

- كوني مفتشاً في وزارة التربية التابع للملكة لا يخولني ان اجبرك على تغيير وسائل تعليمك. انا لا املك السلطة ولكنني استطيع ان اقترح واقدم النصع فقط. عليك ان تفكري ملياً بالأمر. في هذه المدرسة التقليدية بتاريخها وشهرتها الاكاديمية التي تتبع الوسائل التقليدية الصارمة في طرق التعليم، اعتقد ان عليك ان تجاري بقية الاساتذة في طرقهم واساليبهم. نظر اليها مواجهة.

- يجب ان اسجل هنا اننا معجبون بروحك النضالية ونفتقر لامثالك. ولكن في الظرف الحاضر، فإن جهودك في غير موضعها وتبقى جهوداً ضائعة.

- افهم من ذلك ان علي ان ابدل وسائل تعليمي لتتماشى مع وسائل بقية زملائي. وعلي ان افقد شخصيتي المنفردة في التعليم. وعلي ان اضحي

بكل ما يؤمن به من نظريات.

- عزيزتي أنسة هيولت، اجابها المفتش بصوت هاديء: عندما تكبرين ستكتشفين ان التمرد يلزمه اكثر من صوت واحد بصرخ في البرية كي ينجح. عليك اقناع الآخرين حولك بفائدة وسائلك. وعندما تحصلين على مساندتهم يصبح لديك بصيص امل في تغيير الاسلوب.

نظرت لين الى المدير تحاطبه وهي تتنفس بصعوبة، ثم وقفت:
- استاذ بنستون. هل تستطيع ان اخرج الان؟

بدا المدير راضياً عن نتائج المناقشة التي ظهر المفتش فيها عنصراً فعالاً ومقنعاً.

- طبعاً يا عزيزتي. اشكرك على الاستماع الينا.

رفعت لين رأسها عالياً ومشت مسرعة نحو الباب. ذهبت الى غرفة رؤساء الدوائر بدلاً من الذهاب الى غرفة الاساتذة. يحق لها استعمال مكتب رئيس دائرة اللغة الانكليزية في غيابه لأنها كانت تقوم بمهامه. وجلست الى المكتب فوضعت يديها فوق رأسها وانحنى فوق المكتب وشرعت بالبكاء. نظرت بعد قليل حولها مستطلعة. لا يمكنها ان تبقى هنا فترة طويلة. امسكت حقيبتها فاخرجت مندليها ومسحت دموعها ثم ركضت خارجة من الغرفة. كانت ماقبها مليئة بالدموع فلم تلحظ في المر وجود شخص يمسي باتجاهها. كانت لا ترى اي شيء ولا ترغب في شيء سوى الانفراد بنفسها.

وصلت الى غرفة الحمام الملاصقة لغرفة الاساتذة. ودخلت بسرعة فأغلقت الباب خلفها وتركت لنفسها العنان في البكاء.

حضرت ماري بعد قليل ودخلت الحمام. وجدت لين تجلس على كرسي تحديق في الفضاء وتبكي بحرقة كطفلة صغيرة. هدأت عاصفة البكاء وخضت الدموع قليلاً.

قالت ماري حانية عليها وهي تحاول ان تربت على شعرها مهدئة:

- لين يا عزيزتي! ما الذي حصل؟

كانت كالوالدة الحنون في لهفتها.

سألته لين من بين دموعها المناسبة:

- كيف عرفت اني هنا؟

- قرع الاستاذ يورك على غرفة الاساتذة وقد بدا عليه الانزعاج والظاهر انه رآك تدخلين الى هنا واعتقد ان شيئاً ما يزعجك.

- هكذا. انه هو سبب مشاكلنا وانزعاجي... ويقول انه لا يعرف سبب ذلك.

صرخت لين بحق وشرحت لماري ما حصل في غرفة المدير وسبب انفجارها.

- تشاجرا معي مثل كليين سلوقيين يتشاجران على عظمة. كانا يتنافسان في تمزيق لحمي.

ضحكت ماري وقالت:

- هذا تشبيه جميل. افهم ما تقصدين.

- هل ذهب كين الى البيت؟

سألته وهي تنظر الى نفسها في المرآة وبدأت تغسل وجهها من آثار الدموع:

- انظري الى شكلي العجيب!

- ليس كما تعتقدين. مع قليل من الزينة والترتيب تعودين اجمل مما كنت.

وضعت لين بعض الروش فوق وجهها واستعملت صباغ الشفاه بكثافة اكثر من المعتاد وربت شعرها.

- نعم. كين لا يزال هنا. اجابته ماري: عندما اخبرته انك في اجتماع مع المدير قال انه سيجبر شخصاً اخر على مشاركته في لعبة كرة المضرب.

وسيعود اليك ليلعب واياك. لا تخذلينه يا صغيرتي!

عادتا الى غرفة الاساتذة ووجدتا كين يفتش عنها باهتمام.

- ما الذي حصل لك؟ هل حاول الرجل العجوز الاعتداء عليك؟ يبدو كأنك كنت في دوامة النشافة الكهربائية.

وضحكوا جميعاً.

- هل هذه طريقة معقولة يكلم بها الصديق صديقه الحميمة؟ علقته ماري:

- تعالي يا لين بسرعة لنشاركيني لعبة كرة المضرب. لا لزوم لتغيير ثيابك.

قالت لين وهو يمسك بذراعها ويجرها الى الخارج:

- ولكنني افضل ان اغيها.

جذبها بسرعة الى الخارج مما جعل ذراعها تصطدم بحائط الممر.

- تعالي. لا تكوني سخيفة. لقد انتظرتك طويلاً.

- آي!

صرخت ويدأت تفرك بغضب مكان الرضة. احست انها مراقبة من

قبل شخص واقف في الممر يتسلى بالنظر عبر النافذة. إلتفتت الى كين

وقالت بدلع:

- اذا قبلتها ستحسن بسرعة.

فعل كين كما طلب منه. قبل ذراعها مكان الكدمة ثم مشيا سوياً وايديهما

متشابكة ونزلا السلام الى ملاعب كرة المضرب.

قال المفتش الذي كان واقفاً في الممر:

- مساء الخير.

ف نظرت لين الى كين تخاطبه بصوت مرتفع:

- لن تهزمني ابداً مهما كنت ضخماً.

وكانت تعني المفتش بكلماتها وتتمنى ان يكون قد فهم مرادها.

قال كين:

- اعتقد ان هذا الرجل يكرهك كثيراً!

نظرت لين اليه تستعلمه:

- يكرهني؟

ثم اكملت بصوت مرتفع:

- لا يكرهني قدر ما اكرهه وامقته!

ثم ركضا الى ملعب كرة المضرب. سألت لين:

- مع من كنت تلعب قبل حضوري؟

- مع معلمة اللغة الانكليزية الجديدة الأنسة ديردر كارسون. تمتاز

بضرباتها القوية في البداية ولكن لعبها اجمالاً ليس بمستوى لعبك وكذلك

جمالها.

ثم تتم وهو يضغط على يدها ويغمزها:

- ولكنها ليست كريمة!

لعبت لين بمهارة ونشاط. قال كين يخاطبها:

- انك تضربين بقساوة كأنك تتخيلين وجه المفتش صديقك في كرة

المضرب. بالمناسبة، شعرت انه يراقبنا من احدى النوافذ المطلة على الملعب

منذ برهة.

نظرت لين بسرعة الى اعلى للتحقق. قال كين:

- تأخرت. لقد رحل.

قالت لين بمهارة وحنق:

- اعتقد انه كان يراقب لعبي في كرة المضرب ليقدر ما اذا كنت في

مستوى ما تتطلبه وظيفتي كمعلمة لغة انكليزية.

- اخرجيه من تفكيرك يا صديقي وفكري بي. هيا لنكمل اللعب

فالتمرين وحده يفيدني.

الاسبوع التالي في المدرسة كان هادئاً، اذا قورن بالاسبوع السابق.

كانت لين احياناً تشعر بشخص يشبه المفتش يراقبها من بعيد كأنه يتجسس

عليها. كرهها له جعلها تعتقد ذلك: «خياله يلاحقني ليل نهار». كانت

كلما دخلت غرفة صفها تنظر بارتياح ولهفة الى زاوية الغرفة لترى اذا كان

المفتش قد عاد ليزعجها ويعذبها. بقيت خائفة حتى نهاية الاسبوع. واخيراً

ارتاحت تدريجياً ولكن ثقتها بقدرتها في تأدية وظيفتها كانت تزعزعت. لقد

حطم المفتش كل حماسها المهنة التعليم وارادتها في التجديد.

كانت لين تلعب كرة المضرب مع كين كل مساء بعد ان تفرغ من

عملها. احياناً عملها كرئيسة لدائرة اللغة الانكليزية كان يمنعها من

مشاركته اللعب فتتوب عنها أنسة ديردر. لين تحبها وتعتقد انها جميلة ولطيفة

وكذلك كين، يشعر انه مدين لها لمساعدتها. انه متشوق للنجاح في مباراة

كرة المضرب التي ستقام في منتصف الفصل وستنافس لنيل البطولة.

النهار يطول في فصل الربيع. وبالتالي يجد كين متسعاً من الوقت للتنزه

مع لين قرب النهر. فهو لا يحب المسرح والسينما لأنه لا يستطيع ان يبقى

ساكناً لفترة طويلة من الوقت.

في امسية من شهر نيسان، بعد ثلاثة اسابيع من يوم التفتيش، تناول

كين معها الشاي في استراحة قرب النهر ثم استأجرا مركباً للتنزه. كان

يجذب بجذ ونشاط بينما استلقت لين في مؤخر المركب ويدها تحت رأسها.

كانت ترتدي بنطلونا احمر وكنزة حمراء . نتم كين قائلًا:

- انظري من هنا!

وهز يده ملوحاً ومرحياً . رفعت لين رأسها ويسرعة عادت الى وضعها السابق . كان كريس يورك مشي بمحاذاة الضفة قرب الرصيف . سألهما كين مستغرباً:

- لن تلوحني له بيدك؟

- لا . شكراً . انا اسلم فقط على الاصحاب .

- ما زلت غاضبة؟ انت تقسين عليه . هو لم يحطم عملك . اليس كذلك؟

هي وحدها تعرف كم اضعف ثقتها واعتدادها بنفسها، وحماسها، وكم حطم من روحها الوثابة . نظرت الى الافق البعيد وقالت:

- ألم يفعل؟

- يبدو انه رجل وحيد . اذكركين يوم قال لنا انه يحتاج ان يذهب الى المستشفيات ليستوحي الهدوء؟ اتعجب! ماذا يفعل عندما يكون بعيداً عن بيته ووحيداً؟

- يتمشى بجانب النهر كما يفعل الآن .

صرفت لين الامر نهائياً . لقد حصنت عواطفها بالدروع تجاهه ولن تسمح لأي شعور ان يخامرها حتى ولا الشفقة . اذا كان رجلاً وحيداً فهذا شأنه . ربما هو يجب الوحدة . كلما التقته تتشاجر معه . وهي تحمد الله ان ذلك لم يكن يتكرر كثيراً .

كانت لين تتمتع بعملها كرئيسة للدائرة الانكليزية في غياب الاستاذ بلاكهام . الاشاعات تتردد انه ربما طلب التقاعد باكراً لأسباب مرضية . واذا صحت هذه التكهنات فانها ستتقدم لهذه الوظيفة . انها منزلة فخرية وتروغب بها . . .

جمعت لين غسليها الوسخ يوم الجمعة مساء ووضعت في كيس وذهبت الى مركز الغسيل الآلي في الحي لتغسله . لقد عرضت عليها السيدة ولترز - المؤجرة - ان تقوم عنها بهذا العمل عند بدء عقد الايجار . ولكن لين كانت تفضل ان تقوم به بنفسها .

وضعت لين كيس الغسيل في المقعد الخلفي في سيارتها وذهبت الى

الموقف القريب من محل الغسيل ، حيث اوقفتها وحملت غسليها ودخلت المغسل . كان المغسل مكتظاً ولم تجد الا مقعداً واحداً لا يجتله احد .

وضعت حقيبة يدها فوقه وحملت غسليها الى الآلة الوحيدة الفارغة . وضعت الثياب بداخلها وما يكفي من المسحوق وادارت المحرك لبدء عملية الغسيل . ثم عادت الى مقعدها بعد ان انتقت مجلدة وبدأت تقلب صفحاتها دون اهتمام . كان يجلس الى شمالها رجل يقرأ الجريدة ، والى يمينها امرأة تحاول جاهدة ان تهديء من نشاط ابنتها عليها تخلد لبعض السكون . تكلم الرجل الذي يجلس عن شمالها وقال ببطء:

- مساء الخير يا آنسة هبولت .

كادت لين تقفز من مكانها من هول المفاجأة . لا يمكن ان يكون المفتش هو الشخص الذي يجلس الى شمالها يقرأ الجريدة . ولكنه هو بعينه .

نتم وهو يتسم لها:

- مكان غريب نلتقي به!

- اوه . مرحباً يا استاذ يورك .

احسنت لين بشعور غريب لم تعتده . شعور يميل الى الشك ثم الحماس . لم تفهم ردة الفعل هذه وبدأت عصبية للغاية . حاولت ان تسترد اليسير من رباطة جأشها قبل ان تتكلم:

- انا احضر الى هنا دائماً ولكنني لم التق بك من قبل!

- انها اول مرة آتي فيها الى هذا المكان . السيدة التي تساعدني في تدبير شؤون منزلي مريضة منذ يومين . لقد اقترحت علي ان اجلب غسيلي الى هنا .

- معقول .

فتحت لين مجلتها من جديد تحاول ان تقرأ . وودت لو يعود هو ايضاً الى قراءة جريدته لأنها لا ترغب في محادثته .

- لم تكن لدي خبرة في تشغيل آلات الغسيل فطلبت من احدى السيدات المساعدة . ابتسمت لين بلطف وقالت:

- العمل سهل لو اتبعت الارشادات المكتوبة قرب الآلة .

ثم صممت من جديد .

- يبعد المغسل كثيراً عن مكان سكني . لقد حضرت بالباص .

- اوها واين سيارتك؟

- بالكراج. تحتاج لفحص عام. هناك بعض الخلل الطفيف. الحياة اصبحت صعبة جداً في هذه الايام.
لم تشفق عليه ولكنها كانت مضطرة بسبب اللياقة ان تعرض عليه خدماتها وتقول:

- لدي سيارة في الموقف. هل ترغب في ان اوصلك الى منزلك؟
اعترض الاستاذ يورك بلطف لانه لا يريد ازعاجها ولأن منزله ليس على طريقها، بل يبعد عن وسط المدينة. وتابع بأنه سيعود بالياص ايضاً كما حضر. ولكنها وجدت نفسها تقول ان ذلك لن يزعجها ابداً. وقبل عرضها مسروراً ومبتسماً.

حملاً اكياس الغسيل الرطبة ووضعها في المقعد الخلفي في السيارة. وجلس قريبا في المقعد الامامي بعد ان زودها بتعليمات واضحة عن عنوان منزله. قادت لين السيارة بهدوء ووصلت الى موقف للسيارات في الطرف الآخر من المدينة قرب منازل حديثة وفخمة للغاية.

- هل تفضلين بزيارتي يا آنسة هيولت؟ الشقة غير مرتبة وسأفهم بالطبع اذا فضلت ان لا تقبل دعوتي.

كانت لين على وشك الاعتذار ولكن جملة الاخيرة وضعتها في مأزق حرج. لأنها ان اعتذرت فسيكون بسبب عدم ترتيب الشقة.

- شكراً جزيلاً. سأدخل لدقائق قليلة.
ركبا المصعد الى الطابق الاول. فتح الباب وقال:
- سأصنع بعض القهوة. هل تشاركينني في شربها؟
- نعم. شكراً...

الشقة فخمة الأثاث والديكور ومزينة بذوق رفيع دون فوضى. نوافذها العريضة تمتد من الأرض الى السقف وستائر السلك الرفيعة لا تحجب الرؤية، وفوقها ستائر من القماش الجيد الزاهي الألوان. تساءلت في نفسها: من انتقى الأثاث؟ زوجته؟

ناداها الاستاذ يورك من المطبخ قائلاً:
- ارجوك. اجلسي.

ولكنها فضلت ان تنفرج على الشقة. نظرت الى مجموعة كته فوق

الرفوف المبنية قرب المدفأة من جهة، بينما في الجهة الاخرى طاولة صغيرة عليها زجاجات من المشروبات المختلفة. لفتت نظرها صورة فتاة شابة جميلة فوق احد الرفوف قرب المدفأة. عينها واسعتان ساحرتان وابتسامتها لا تقاوم. وقرأت في اسفل الصورة العبارة التالية: الى حبيبي كريس من انجيل.

بلعت لين ريقها وتساءلت في نفسها: هل هي زوجته؟ هو ليس وحيداً كما اعتقدت. لديه ارتباطات عائلية مما يجعله بشراً وانساناً. دخل كريس حاملاً القهوة والكعك الى غرفة الجلوس. وابتسمت له لين ابتسامة رقيقة من القلب، لم تبسم له مثلها من قبل. تأثير ابتسامتها عليه كان مذهلاً. كاد يقفز من مكانه. وامسكت لين صينية القهوة من يديه قبل ان تسقط على الأرض. انسكت القهوة في الصينية وملأت الصحاف.

- متأسف. هذا امال مني. ارجوك ان تضعيها فوق الطاولة الصغيرة. جلست لين في كرسي مريح جداً وهي تحاول جاهدة ان تجعل زيارتها له لطيفة ومريحة. قالت تحاول بمجاملته:

- لقد تكلمت عن الفوضى وعدم الترتيب في المنزل ولكنني لا اراهما. تناولها كريس فنجان القهوة وبعض الكعك ثم انحنى يخاطبها بهدوء:
- هنا لا بأس. ولكن المطبخ مليء بالصحون الوسخة التي تحتاج للغسيل، ثم غرفة نومي.
تكلم بصوت خفيض:

- لا تخبري احداً بأن سريري غير مرتب.
ضحكت كثيراً وقالت:

- لا تهتم لهذا الأمر. سوف لا انظر الى غرفة النوم.
تحدثا سوياً. اخبرها انه انتقل مؤخراً الى هذه المنطقة بسبب عمله. وتكلم عن بيته وقريته واهله في شمال انكلترا. بيت اهله حديث وواسع وتحيط به حديقة غناء. قام وفتش داخل خزانة صغيرة وقال:

- في مكان ما وسط هذه المجلات يوجد كتاب من الصور الفوتوغرافية الملونة لمدينة يوركشاير وضواحيها. ها هو.

ناولها كتاب الصور وعاد يجلس قبالتها. بدأت لين تقلب صفحات الصور وتبدي اعجابها لرؤية المناظر الخلابة. وتراجع هو في مقعده الى

الوراء وشرع يراقبها بعينيه المتفحصتين. لم تلاحظ تحديقه فيها الا حين رفعت نظرها عن الصور لتسأله سؤالا. فاحمرت وجنتاها خجلا ولم تسأله. نظرت الى صفحة جديدة وقالت:

- ما اجمل هذه الفتاة!

كانت صورة الفتاة نفسها الموجودة فوق احد الرفوف. ولكنها هنا كانت ترتدي لباس البحر وتمشى على الشاطئ وبيدها بيد كريس.

اقترب كريس منها وجلس على ذراع كرسيها واجاب:

- هذه الصورة؟ لم اكن اعلم انها لا تزال هنا ضمن المجموعة. انها صورة قديمة. اخذت منذ ست عشرة سنة. كنت لا ازال في العشرين من عمري في ريعان الشباب. يمكنك مقارنتها بي بعد ان نالني الكبر.

نظرت لين اليه لتقارنه بالصورة. التفت نظراتها وارتعشت قليلا وهي تجيبه:

- انا لا اعرف... لا تبدو كبيراً.

واحمرت وجنتاها من جديد.

- حقاً! انك تجامليني!

ضحك قائلاً:

- اليست هذه الفتاة نفسها التي في الصورة فوق الرف؟

- صورة انجيل. نعم هي نفسها.

- هل هي زوجتك؟

- لا... انا لا زلت عازباً للأسف. هي صديقة قديمة لي عرفتها من

سنين عديدة. اسمها انجيل كاستل واسمها الفني انجيلا كاستللا. هي

مضيئة. تقدم برامج غنائية في قاعة الاحتفالات بلندن وفي قاعات كبيرة

اخرى داخل البلاد وخارجها. لها صوت بديع وتعيش قرب منزل والدي

في الشمال.

ترك كريس مجلسه وعاد الى كرسيه قبالتها. شعرت لين انه لا يريد ان

يتكلم اكثر عنها مع انها كانت ترغب في معرفة حقيقة علاقته بها. وصلت

لين الى نهاية كتاب الصور الفوتوغرافية واغلقتة وهي تتهد.

- اين تعيشين يا آنسة هيولت؟

- في وسط كنت وفي ضاحية متمدنة. لا يوجد حولنا ريف جميل

وهضاب غناء مثل يوركشاير. منزل والدي بسيط وقديم. بني في الثلاثينات وهو مكون من قسمين. والدي يكره التغيير ويرفض ان تنتقل منه.

ضحك كريس كثيراً وقال:

- من الواضح انك لست مثله! ووالدتك؟

- انا اشبهها. وهي تؤمن ان التغيير هو عصب الحياة. واعني بذلك تغيير الأفكار.

- انت تشبهين والدتك حتماً.

صمت كريس قليلاً ثم تنحن وقال:

- هل تمارسين لعبة كرة المضرب دائماً؟

- اغلب الاحيان العيب مع كين. انه متحمس جداً للفوز بالبطولة في دورة منتصف الفصل.

- انك تجيدين اللعب. راقبتك ذات مساء منذ عدة اسابيع.

- حقاً؟ تساءلت كاذبة ثم اكملت: ان ذلك بفضل مساعدة كين

وتدريه. هو يريد التمرين مع لاعبة جيدة لذلك احسن تدريبي.

صمت كريس قليلاً ثم قال:

- اعتقد انكما ستزوجان قريباً

- اوه. انا لا اعرف بعد. لقد تباحثنا سوياً بأمر الزواج حتماً، ولكننا

مشغولان حالياً ولم نقرر اي شيء بهذا الشأن بعد.

- سمعت انكما مخطوبان.

- نعم. خطوبة غير رسمية.

- انه شاب لطيف.

- نعم.

ران صمت عجيب. كان كريس يراقبها وبدأت ترتعش بعصبية

وشعرت انها غير مرتاحة. هناك امر ما يقلقها وتريد ان تتباحث معه بشأنه.

هذا الأمر عسير وربما يقلب جو اللفة الذي ربطها منذ نصف ساعة.

تشجعت اخيراً وقالت:

- استاذ يورك؟

- نعم يا آنسة هيولت؟

جلس على طرف كرسية ولف رجله فوق بعضها وعقد يديه فوق صدره وانتظر منها ان تتكلم.

- هل تذكر حديثنا في مكتب مدير المدرسة؟

- نعم.

تجمد في مكانه.

- هل تتكلمين معي بصفتي مفتشاً بوزارة التربية ام بصفتي صديقاً؟
اتمنى ان اكون الصديق لانني لا احب ان اجمع بين العمل والمرح.

ارتبكت قليلاً واجابت:

- لا اعرف، ربما بصفتك مفتشاً.

- يا للأسف. على كل حال تكلمي.

وقف ووضع يديه في جيوبه (من الواضح انه يرتاح لهذه الوقفة) ونظر اليها من عل.

- اريد ان اطلعك انني عملت بنصيحتك.

كانت تتكلم بتكلف ظاهر بينما كان ينصت اليها بكل انتباه.

- غيرت اسلوب تعليمي واتبعت الطرق التقليدية. بالرغم من عدم اقتناعي بها وكرهي لها فانا انفذها في صفوفي.

مشى كريس ببطء نحو النافذة المشرفة على الحديقة الغناء المحيطة بالبنية. وبعد صمت طال دقيقة او دقيقتين اجابها باقتضاب:

- حسناً.

- واريد ان اعلمك ايضاً بانني سأقدم طلباً لوظيفة رئيس الدائرة الانكليزية، مكان الاستاذ بلاكهام في حال استقالته كما تردد الشائعات.

التفت كريس نحوها بسرعة وتكلم بلهجة أمرية:

- تكويني مخطئة وتضيعين وقتك سدى.

اصبح مفتشاً خالصاً لا يشوبه شيء من الشعور بالصدقة.

- اريد ان اشير بانني اقوم حالياً بأعباء الوظيفة ومهامها منذ اسابيع، ولم يتدمر احد.

وبقيت في مجلسها.

كان صوته بارداً:

- هذا لا يؤثر!

- بالعكس. هذا يبرهن انني استطيع القيام بهذا العمل. كل الأعمال العائدة للدائرة تسير حسب الأصول فترة غياب الرئيس، ولم يحصل اي تأخير او اشكال.

- لا تخدعي نفسك. انت آخر من يستطيع ان يقبل بهذه الوظيفة.
بان الغضب على وجهها جلياً. واحست بكرهيتها له تزداد. نسيت انها ضيفة في بيته وقالت بسخط:

- لا. انني واثقة بأنك ستحاربني!

- انا؟ وما دخل في هذا الشأن؟

- انت ادري فانت الذي تسببت لي في كل هذه المشاكل!

- وكيف تسببت لك بها يا آنسة هيولت؟ ليس بإمكانني تقديم اية مساعدة لك.

هناك الكثيرون ممن سيرفضونك ومحاولون ابعادك عن الوصول الى هذه الوظيفة. الأهل، ايضاً، يتذمرون وبعض زملائك المدرسين لديهم

اصدقاء بين المستشارين. سيحاربونك وسيستعملون نفوذهم لابعادك عن مبتغاك متى تقدمت لهذه الوظيفة. طبعاً بطرق غير رسمية ودون اللجوء الى

مجلس الأمناء. المستشارون هم الذين يديرون المدرسة وهم وحدهم المعنيون بهذا الشأن.

كانت لين تعرف حق المعرفة انه يتكلم الحقيقة. ولكنها تحاول ان تعمي نفسها عن رؤيتها وترفض رأيه بتحيز. لقد كان صريحاً كل الصراحة

معها، موضعاً لها الأمر دون اشكال. احست برغبة في البكاء وشعرت بالدموع تملأ مآقيها، وخافت ان تنهمر دون ارادتها. وقفت بسرعة وقالت:

- انا آسفة. شكراً على القهوة يا استاذ يورك.

هذا كل ما استطاعت ان تصفه به وهي تمشي مسرعة نحو باب الخروج. هز الاستاذ يورك رأسه آسفاً واوصلها الى الباب وودعها بكل ادب.

- وداعاً يا آنسة هيولت. شكراً لا يصالك لي بسيارتك.

ركبت سيارتها على عجل وخرجت من الموقف وهي آسفة لما حصل. . . هذه هي نهاية علاقة طيبة من الصداقة بينها دامت حوالي الساعة تقريباً.

ولا يمكنها ان تلوم الا نفسها على ما حصل.

حملها. دخل التلاميذ الشبان... وهم في الثامنة عشرة من عمرهم تقريباً. التفوا حولها يمدقون بها ويتحوصونها كما يفعل الرجال الكبار أمام المرأة الجميلة. وصفر أحدهم اعجاباً. وقال آخر:
- يا إلهي! كم يليق بك هذا البنطلون يا آنسة هيولت!
ثم دار حولها باعجاب. ضحك الجميع وضحكت لين معهم بروح طيبة. سألتها أحدهم:

- هل ستقابلين صديقك بعد التمرين يا آنسة هيولت؟
- لا. سأذهب لمقابلة صديقة.

- ولماذا تهدين كل هذه الشياكة من أجل صديقة؟

تقبلت لين تعليقاتهم وعبارات الاعجاب بروح رياضية. شعرت ان مزاحهم بريء وشاركتهم ضحكاتهم بصدق. ثم التفتت اليهم بجديّة وقالت:

- هيا بنا الى غرفة الموسيقى.

حمل الشباب مجموعة مختلفة من الآلات الموسيقية التي سيحتاجونها: الكمان، القيثارة، الجيتار، السيكلوفون (آلة موسيقية مؤلفة من صف من القضبان الخشبية يعزف عليها بالضرب على هذه القضبان الخشبية بمطرقتين خشبيتين صغيرتين) والمندولين والفلوكسنسيل (آلة موسيقية مؤلفة من قضبان حديدية متدلّية تضرب بمطرقتين). كذلك حضر معهم شباب الكورس الذين سيوافقون بأصواتهم الشابة الآلات الموسيقية. كان الشباب يتدربون على قراءة اشعارهم الجديدة والمبتكرة مع خلفية موسيقية.

كان حماس الشباب كبيراً. بقيوا يتدربون ساعتين دون كلل. ونسيوا انفسهم في العمل مما اضطر عامل التنظيفات المكلف باغلاق غرفة الموسيقى ان يذكّرهم بالوقت الذي شارف على الانتهاء، لأن عليه ان يقفل المكان قبل ذهابه.

شجعتهم لين وشكرتهم على جهودهم. كان سرورها كبيراً بالنتائج. ما قام به هؤلاء الشبان من الصف المتبهي، وهم في طريقهم الى التعليم الجامعي، كان مذهساً. الشعر الذي ألفوه مبتكر وعميق، وقد كان تأثير الموسيقى عليه كبيراً مما اضفى على العمل الخيالي شكلاً دراماتيكياً

٣- موسيقى وعاصفة

أسابيع قليلة تفصلهم عن موعد الاحتفالات المدرسية في التمثيل والموسيقى. ستقام الحفلات في قاعة البافيون. انها قاعة حديثة تمثل سرعة في البناء المتجدد. لقد أعطي المهندس الحرية المطلقة في بنائها. وتتكوّن القاعة من ثلاث طبقات شيدت فوق بقايا آثار قديمة على ضفة النهر. وتُحيط بالبناء حدائق كثيفة تتخللها عمرات ضيقة وفسحات واسعة ونوافير المياه المتناثرة هنا وهناك. كان سكان المنطقة فخورين بهذا الصرح الفني، لأن القاعة مركز أدبي وفني يعرض فيه التلاميذ مواهبهم الموسيقية وكفاءاتهم التمثيلية مما يساهم في رفع المستوى الثقافي والفني لبيئتهم.

اتفقت لين مع تلاميذ الصف المتبهي المتحمسين ان تلتقيهم يوم السبت بعد الظهر في المدرسة، لتساعدهم وتدريبهم في اتمام برنامج الاحتفال. كانت تمثيلاتهم وأشعارهم ضمن برنامج صفها قبل ان تجبر على تغيير اسلوبها في التعليم وتعود الى الطرق التقليدية.

كانوا يستعملون المسجلة في بادئ الأمر. يتلون الشعر مع خلفية موسيقية من تأليفهم، ويستمعون الى نتائج عملهم ويقيمونه، واذا كان مرضياً تدربوا عليه بأنفسهم. بعضهم يعزف الموسيقى وبعضهم يتلو الشعر.

كانت لين ترتدي بنطلوناً أحمر يلتصق بجسمها مع كتنزة حمراء تناسبه. دخلت المدرسة ولاحظتها عيون فريق رجال التنظيفات النهمة باستحسان وهي تمر بهم في الممر. دخلت غرفة صفها وحملت المسجلة من الغرفة المجاورة فوضعتها فوق مكتبها بانتظار وصول فريق الشباب لمساعدتها في

ومسرحياً.

رَبَّتْ لِيْنْ عَرَفَةَ الْمَوْسِيقِي بَعْدَ أَنْ غَادَرَهَا الشَّبَابُ. لَبَسْتُ مَسْرَتَهَا وَقَرَّرْتُ أَنْ تَتَمَشَّى إِلَى بَيْتِ صَدِيقَتِهَا مَارِي يَدْلًا مِنْ رَكُوبِ الْبَاصِ. الطَّقْسُ بَدِيعٌ وَقَدْ تَرَكْتُ سَيَارَتَهَا فِي الْمَوْقِفِ قَرِيبَ مَنْزِلِهَا. وَسَارَتْ عَلَى طَرِيقِ النَّهْرِ. كَانَ لَدَيْهَا بَعْضُ فَنَاتِ الْحَبِيزِ تُودِ أَنْ تَطْعَمَهُ لِلْبَطِّ وَالْأَوْزِ الَّذِي يَعِيشُ فِي النَّهْرِ. مَدَّتْ ذِرَاعَهَا وَهِيَ تَمْسِكُ بِفَنَاتِ الْحَبِيزِ فِي كَفِّهَا، تَنْتَظِرُ وَصُولَ الْبَطِّ.

سَمِعْتُ لِيْنْ وَقَعَ أَقْدَامُ خَلْفِهَا ثُمَّ سَمِعْتُ رَجُلًا يَقُولُ:

- أَلَيْسُوا جِيَاعًا؟

قَفَزْتُ لِيْنْ مُسْتَعْرِبَةً. لَمْ تَتَوَقَّعْ أَنْ تَلْتَقِيَهُ... أَنَّهُ كَرِيسٌ. قَالَ كَرِيسُ بِيُورْكَ مِيتْسَا:

- أَهْلًا يَا لِيْنْ.

شَعُرْتُ بِانْقِلَابٍ تَامٍ فِي ضَرْبَاتِ قَلْبِهَا حِينَ نَادَاهَا بِاسْمِهَا الْأَوَّلِ دُونَ مَقْدِمَاتٍ. ثُمَّ أَكْمَلَ:

- لَا أَفْهَمُ لِمَاذَا لَا تَنْجَذِبُ هَذِهِ الْمَخْلُوقَاتِ... لِمَاذَا لَا تَحْضُرُ لِتَأْخُذَ الْحَبِيزَ.

احْمَرَّتْ وَجْتَنَا لِيْنْ خَجَلًا وَهِيَ تَلْحَظُ انْجِدَابَهُ إِلَيْهَا وَمَرَابِقَتَهُ الْمُتَفَحِّصَةَ. كَانَ يَتَصَرَّفُ مَعَهَا كَتَصَرَّفِ الشَّبَابِ الْمَرَاهِقِينَ بَعْدَ الظَّهْرِ سَاعَةَ التَّدْرِيْبِ. نَفْسُ نَظَرَةِ الْأَعْجَابِ وَالرَّضَى.

- هَلْ سَتَقَابِلِينَ صَدِيقَكَ؟

ضَحِكْتُ لِيْنْ وَهِيَ تُجَبِّرُهُ أَنْ تَلَامِيذَهَا الشَّبَابِ سَأَلُوهَا نَفْسَ السُّؤَالِ مِنْذُ سَاعَتَيْنِ.

قَالَ جَادًّا:

- لَنْ اسْتَعْرَبَ ذَلِكَ. أَنْتِ تَرْتَدِينَ طَقْمًا خَلَابًا.

ثُمَّ عَاوَدَ سُؤَالَ:

- هَلْ أَنْتِ ذَاهِبَةٌ؟

- تَقْصِدُ أَنْتِي ذَاهِبَةٌ لِمَلَقَاةِ كِيْنِ؟

هَزَّتْ رَأْسَهَا نَفْيًا.

- أَنَّهُ يَذْهَبُ إِلَى نَادِي الشَّبَابِ كُلِّ سَبْتٍ بَعْدَ الظَّهْرِ وَيَدْرِبُهُمْ عَلَى لَعِبَةِ

الْكْرِيْكِيتِ (لَعِبَةٌ مِنَ الْعَابِ كَرَةَ الْمَضْرِبِ) وَكَرَةَ الْقَدَمِ. أَنَا ذَاهِبَةٌ لِمَلَقَاةِ لِيْنْ مَارِي. دَعْتَنِي لِتَتَنَاوَلَ الشَّايَ وَسَأَسَاعِدُهَا فِي تَصْفِيْفِ شَعْرِهَا.

- لِنَجْلِسْ قَلِيلًا عَلَى هَذَا الْمَقْعَدِ الشَّاعِرِ. أُرِيدُ أَنْ أَتَحَدَّثَ مَعَكَ. أُرَدْتُ الْإِنْتِصَالَ بِكَ هَاتِفِيًّا الْأَسْبُوعَ الْمَاضِيَّ وَلَكِنْ عَمِلِي حَالٌ دُونَ ذَلِكَ. اعْطِينِي هَذَا الْفَنَاتِ.

أَخَذْتُ فَنَاتِ الْحَبِيزِ مِنْهَا وَرَمَاهُ بَعِيدًا فِي النَّهْرِ.

جَلَسْتُ عَلَى الْمَقْعَدِ تَنْتَظِرُ جُلُوسَهُ قَرِيبًا وَقَدْ غَمَرَهَا شَعُورٌ غَرِيبٌ. نَفْسُ الشُّعُورِ الَّذِي يَخَالِجُهَا كُلَّمَا كَانَتْ بِصَحْبَتِهِ. شَعُورٌ بِالْخَوْفِ مِنْ أَنْ تَكُونَ قَدْ اقْتَرَفْتَ ذَنْبًا دُونَ أَنْ تَدْرِي، وَشَعُورٌ بِالشُّوقِ. تَسَاءَلْتُ فِي نَفْسِهَا: هَلْ اقْتَرَفْتُ أَيَّ ذَنْبٍ الْآنَ؟ جَلَسْتُ بِيَطْوٍ وَبَدَأَ حَدِيثَهُ قَائِلًا:

- سَأَلْتُ الْمَسْؤُولَ الْإِدَارِيَّ إِذَا كَانَ يَعْرِفُ نَادِيًّا لِلْمَوْسِيقِي فِي الْمَنْطِقَةِ كَيْ يَنْضَمَّ إِلَيْهِ وَأَصْبَحَ عَضْوًا فِيهِ. اسْتَعْلَمْتُ وَأَخْبِرْنِي أَنْ هُنَاكَ نَادِيًّا مَوْجُودًا وَسُكْرَتِيرَتُهُ هِيَ الْأَنْسَةُ لِيْنْ هِيُولْتِ وَعَنْوَانُهَا: شَقَّةُ ١٢ كِرَانِطِي هُوسِ، ٢٣ شَارِعِ فَارْتِينِغَا.

رَفَعَ حَاجِبِيهِ وَسَأَلَهَا:

- هَذِهِ أَنْتِ بِالْمَصَادِقَةِ!

ضَحِكْتُ لِيْنْ وَقَالَتْ:

- نَعَمْ أَنَا هِيَ وَيَسْرَنَا أَنْ نَرْحَبَ بِكَ فِي النَّادِيِّ يَا اسْتَاذَ يُورْكَ. يَسْرَنَا دُخُولَ أَعْضَاءِ جَدِّدٍ. نَحْنُ نَجْتَمِعُ شَهْرِيًّا فِي مَنْزِلِ رَئِيسِ النَّادِيِّ. يَمْلِكُ أَجْهَزَةَ سْتَرِيُو وَسَمَاعَ الْمَوْسِيقِي مِنْ خِلَالِهَا نَمْتَعُ.

أَخْرَجَ مَفْكَرَتَهُ مِنْ جَيْبِهِ وَسَأَلَهَا:

- مَتَى نَجْتَمِعُونَ لِلْمَرَّةِ الْمُقْبِلَةِ؟

- الْخَمِيسَ الْقَادِمَ.

- أَنْتِي أُرِيدُ الْحَضُورَ. كَيْفَ إِذْهَبُ لِهُنَاكَ؟

- الْأَفْضَلُ أَنْ تَحْضُرَ إِلَى مَنْزِلِي وَتَقُوفَ سَيَارَتَكَ ثُمَّ آخُذَكَ بِسَيَارَتِي وَأَعْرِفَكَ عَلَى الْجَمِيعِ. هَلْ يَنْاسِبُكَ هَذَا التَّرْتِيبُ؟

- نَعَمْ.

- أَنَا عَادَةٌ اصْطَحَبُ مَارِي مَعِي. سَنَذْهَبُ ثَلَاثَتَنَا سَوِيَّةً. كَيْنَ يَذْهَبُ أَيْضًا بِسَيَارَتِهِ.

ثم نظرت اليه بخبث وقالت:

- أتمنى . . .

ترددت .

- ماذا تتمنين؟

- أتمنى ان يعجبك نوع الموسيقى التي نسمع . معظمها كلاسيكي لبيتهوفن وموزارت وبراهمز . نحن لا نحب الموسيقى الخفيفة .

نظر اليها كريس متعجباً من حديثها وقال:
- سأنتظر سماعها بفارغ الصبر . وان لم تعجبني استطيع ان اتوقف عن الحضور اليس كذلك؟

نظرت اليه لين مستغربة لهجته المتسائلة . كانت تعابير وجهه جدية . وراى صمت ثقيل بعد ذلك . كانت لين تسمع خرير مياه النهر وحفيف أوراق الشجر التي كان النسيم يتلاعب بها وصياح الاولاد عن بعد وهم يلعبون قرب ضفة النهر . تأثر هذا الرجل وهو يجلس قربها عجيب . الهدوء يلفها وهما صامتان . أدارت وجهها لتتأمل اليه ولمحت تساؤل وهو يقول:
- هل ستذهبين مع كين غداً؟

- نعم . سنذهب في رحلة بحرية وستناول الشاي في استراحة النهر . تساءلت لين في نفسها: لماذا يصب اهتمامه على كين؟
- أنت تحبين النهر . اليس كذلك؟ رأيتك هنا منذ اسبوع . كنت ترتدين بنظولاً احمر وتستلقين في المركب . افترضت وجودك مع كين . ضحكا سوياً ثم أكمل:

- سأنتعيب عن البلد في عطلة نهاية الاسبوع وسأعود الاثنين صباحاً .

- هل ستذهب بعيداً؟

هز رأسه موافقاً وقال:

- سأذهب الى لندن . سألتقي صديقة قديمة لي لم أرها منذ فترة طويلة . كلمتك عنها . سألتقي انجيلا كاستللا ، المغنية .

- نعم . لقد اخبرتني عنها .

شعرت لين بطعنة في صدرها ولكنها تجاهلتها . كانت تعلم ان كريس سيلتقي انجيلا في المدينة . انه حر في تصرفاته . له حق الاجتماع بمن يريد وهذا الشأن لا يعينها ولا يمكنها ان تتدخل فيه . وقفت مودعة وقالت:

- سأراك فيما بعد يا استاذ بورك . الخميس المقبل حوالي الساعة والرابع مساء في منزلي . مساء الخير وأتمنى لك عطلة ممتعة .

- شكراً . بالمناسبة يا لين اسمي كريس .

- مساء الخير يا كريس .

- هذا أفضل .

تصافحا مودعين ثم افترقا .

بعد ظهر يوم الأحد ذهبت لين برفقة كين في نزهة نهريه على مركب صغير . ربطا المركب الى شجرة قرب ضفة النهر وصعدا الى الضفة ليرتاحا في ظل شجرة وارقة منعزلة . وبعد ان تناولا الشاي ، تمذداً فوق العشب الاخضر باسترخاء . اغمضت لين عينيها وبدت كأنها تنعم بسبات هادىء . جلس كين قربها يدخن سيكارتة ويراقب بكسل حركة المراكب في النهر ، وينظر من وقت لآخر الى فتاته الشابة النشيطة المفعمة بالحياة والمستلقية قربة . كان يفكر فيها بحنان بينما كانت هي تسرح بتفكيرها الى لندن حيث ذهب كريس . كانت تتساءل بامتعاض اذا كان يستمتع بزيارته لانجيلا . هل دعاها للعشاء والرقص؟ وماذا يفعل الآن؟

هل من الممكن ان تكون انجيلا حبيبتة الجميلة قد خسرت شيئاً من جمالها بمرور الزمن؟ هل ذبلت؟ هل هما خطيبان؟ اذا كانا كذلك فلماذا لم يتزوجا بعد؟ ما العلاقة التي تربطه بها خلال هذه السنوات؟ انتهى كين من سيكارتة . اطفأها وأشعل سيكارة اخرى على الفور . انه لا يدمن التدخين المفرط ولكنه بدا منعفلاً في تلك الامسية . قال بلطف فائق:

- لين؟

فتحت لين عينيها وحدقت به وقالت:

- نعم يا كين؟

- كيف انتهى نقاشك مع المدير والمفتش؟ من ربح؟

- هما . بالطبع .

- هل تقصدين انك رضخت لمشيئتهما؟ هذا ليس من طبعك . ان عملك غير اعتيادي .

- كانا اثنين ضد واحدة . كنت واحدة ضد الجميع . . . أو هكذا فهمت

من نقاشهم.

جلست لين ونظرت جادة الى كين وسألته:

- كين! هل تعرف احداً من افراد الهيئة التعليمية يتذمر من طريقتي في التعليم؟ هل ماري من ضمن هذه الفئة؟

- انا لا اعرف احداً منهم يا لين. ولكنني واثق ان ماري ليست منهم. اسمع الكثير من اللغظ في غرفة الاساتذة حول هذا الموضوع. الاحاديث تتناولك وتتناول طريقة تدريسيك. كبار المعلمين لا يرحبون بالطرق الحديثة في التربية. لقد اعتادوا الطرق التقليدية ويشعرون بالراحة في تطبيقها. - التقليديون، كبار السن، يخافون التغيير. انهم يرون فيه تهديداً سافراً لنجاحهم في عملهم المعتاد.

- اعتقد ذلك. هذا صحيح.

استلقت لين فوق العشب الأخضر من جديد وادارت وجهها بعيداً عنه، وأكملت حديثها قائلة:

- كان عليك ان تسمع بعض الاتهامات التي واجهني بها المفتش... لقد انضم الى جانب المدير في رايه. لن اسامحه ابداً على ما فعله بي في ذلك اليوم. لقد جردني من ثقتي بنفسي واحترامي لذاتي. لن أنسى فعلته الشنيعة طول حياتي.

انهى كين سيكارتة واطفاً عقبها ثم انحنى فوقها يخاطبها برقة:

- لننسى هذا الموضوع يا لين. لننسى العمل ومشاكله. لننسى المدير والمفتش ولننسى عن أنفسنا.

أمسك بذقنها بين اصابعه وادار وجهها اليه بحنان ورقة. عانقها بلطف وقال:

- لين. انا احبك واريدك. هل تتزوجيني؟ تتركين التعليم وهؤلاء الناس لشأنهم. قال كين كلامه هذا بتصميم اكيد والحاح. كان مضطرباً وهو يعاود عناقها بقوة.

أرادت لين مبادلته عناقها ولكن صورة المفتش الوسيم المتعجرف مرّت بذهنها. ارتعدت فرائصها. كان المفتش ينظر اليها بعينيه الرماديتين الرائعتين نظرة غريبة لم تفهمها، ولكنها تلقائياً وجدت نفسها تدفع كين بعيداً عنها وهي ترفض عناقها، وتبعد وجهها عنه بحركة عفوية. نظر كين

اليها مستغرباً تصرفها وهو يقول:

- ماذا حصل؟ لماذا ترفضين عناقني؟

- آسفة يا كين! ولكن لا مزاج لي الآن.

كانت لين تتنفس بصعوبة وتتكلم ببطء:

- لا استطيع ان اعطيك الآن جوابي بشأن الزواج. عليك ان تصبر قليلاً.

- الصبر؟ ولكنني لست ملاكاً. انني انسان له ميول وشعور واحتياجات. وانا معك يا لين لا استطيع ان اتحمّل بالصبر. انت تفهمين قصدي جيداً.

وقفت لين. ورتبت شعرها بيديها. كانت لا تزال ترتجف خوفاً من صورة كريس التي مرت في مخيلتها وقالت بحزم:

- لنذهب يا كين!

مشياً سوياً الى رصيف الميناء. وبدا كين ساكناً وحزيناً. مدت لين يدها وأمسكت بيده. وعلى الفور استعاد كين مرحه السابق الذي لا يفارقه. توقفاً قرب بائع البوظة وهما يتكلمان ويتضحكان كأن شيئاً لم يطرأ على علاقتهما.

حاولت لين جاهدة ان تبعد صورة المفتش الوسيم من مخيلتها ولكنها لم تفلح. بقيت صورته تلاحقها رغماً عنها.

صباح يوم الثلاثاء بدت غرفة الاساتذة تضج بالثرثرة. بل وارفر استاذ اللغة الانكليزية قال:

- انظري يا لين الى صورة المفتش في الجريدة. دعيتها تراه يا ماري.

نظرت لين على الفور الى الجريدة. كانت صورة كريس يتمشى مع سيدة جميلة تتعلق بذراعه فوق رصيف شارع النهر في جنوب لندن. قرأت ماري بصوت مرتفع تعليق الجريدة تحت الصورة: الأنسة انجيلا كاستللا المغنية المشهورة مع صديق من لندن، الاستاذ كريستوفر يورك. مثلت اذا كانت خطيبين. اجابت الأنسة كاستللا ضاحكة: نحن صديقان حيمان وتربطنا صداقة قديمة.

اخذ احد الاساتذة يغني الأغنية الشهيرة: القصة قديمة جداً جداً. اخبرني القصة...!

ضحك الجميع وطوت ماري الجريدة بتأن ووضعتها على مكتبها. شاركت لين الجميع ضحكهم وأدارت وجهها عنهم تخفي عواطفها المرهقة المبعثرة وهي ترتجف. شعرت ببعض الألم يتأبها. لا تزال تجهل أسباب انزعاجها من علاقة كريس بانجيلا. كانت تود لو تستطيع ان تنساه او حتى ان تطرده من مخيلتها. . . وتخرجه من حياتها وكيانها.

مرّ الأسبوع. لم تستطع لين ان تطرد الشعور بالانقباض الذي كان يكبّلها. كانت ماري هي الوحيدة التي أبدت تفهماً لوضعها. ماري صديقة حميمة قاست الكثير من الألم. لقد أسرت الى لين بقصة زواجها الفاشل يوم كانت في السابعة عشرة من عمرها، وتزوجت من رجل يكبرها قليلاً. وبعد شهرين من الزواج تركها ورحل الى الأبد. قال انه سيرحل ويتركها لتكبر وتنضج قبل ان يعود اليها. ولكنه لم يعد. . . عاشت منذ ذلك الوقت كالفنأة العزباء وعادت لاستعمال اسمها كما كان قبل الزواج.

كانت لين تتمنى صادقة ان يعود زوج ماري يوماً اليها. وكانت حالياً ترى وجه ماري يشع بالأمل، وتتساءل ان كانت عودة الزوج قد تحققت أخيراً، ولكنها لم تجرؤ على مفاتها بالموضوع. كانت تنتظر من ماري ان تخبرها بنفسها عن أسباب سعادتها الظاهرة.

وجدت لين نفسها منمكة في حل مشاكلها الخاصة. كانت تجد صعوبة في اتباع طرق التعليم التقليدية ولكنها كانت مجبرة على ذلك ولن تستطيع التراجع. كان حياها للتغيير يتعارض مع واجبها في الوظيفة. هذا الصراع النفسي أثر كثيراً على عملها وعلى مفاهيمها العامة للحياة. ثم هناك الصراع الداخلي في عواطفها نحو الرجل الذي تسبب لها في كل مشاكلها العملية. رفضها له لا يزال يزداد حجمه، وكذلك رغبتها القوية في ان تخرجه. كانت تعتقد انها نسيته، ولكنها على العكس لم تستطع ان تبعد صورته عن مخيلتها ولا لحظة. كان عليها ان تضبط شعورها نحوها وتحققه بكل قواها.

حان موعد اجتماع النادي الموسيقي. وجدت لين نفسها متشنجة الأعصاب تنتظر لقاء كريس. وقررت ان ترتدي ثوباً جديداً للمناسبة. انتقت فستاناً زهرياً له قبة عالية واكمام طويلة. كان ضيقاً بلقها بأناقة. قالت ماري وهي تنتظرها لتنتهي من ارتداء ثيابها:

- لون الفستان بديع ويناسب لون شعرك الأسود. اللون الزهري يناسبك كثيراً. عليك به دائماً. تأخر الوقت. وتساءلت لين في نفسها اذا كان كريس قد نسي هذا الموعد. نزلنا السلام وحين وصلنا الى المدخل الامامي كان كريس يصعد للقائها. كان سعيداً وهو يحييها بابتسامة عريضة ويقول:

- آسف لتأخري. تأخرت في عملي وتناولت الشاي مسرعاً. هيا بنا لنذهب.

مشى قرب لين الى السيارة. وحاولت هي جاهدة ان تضبط ضربات قلبها المسرعة. نظر اليها قائلاً:

- كيف حالك يا لين؟ انا مسرور لرؤيتك من جديد.

ثم نظر الى وجهها وعبس قليلاً وسألها:

- هل تجهدين نفسك؟

وقبل ان يجيبه لين عن احوالها اخبرته ماري عن صورته في الجريدة مع المغنية الجميلة. ضحك كريس قليلاً كان ما قالته كان شيئاً تافهاً وقال:

- لا تصدقي كل ما تقرأين في الجرائد.

ثم انتهى الموضوع برمته قائلاً:

- لقد امضيت نهاية اسبوع ممتعة.

دخلوا الى فيلا حديثة لها مدخل كبير بعيداً عن الأبنية المجاورة. تحبب بها الحدائق والأشجار الباسقة تخفيها وتمنع رؤيتها عن الطريق العام. قال كريس معلقاً:

- من الواضح ان مالك الفيلا غني. ماذا يعمل؟

- انه يدير محلاً لبيع الآلات الموسيقية الحديثة في وسط المدينة. اسمه ميشال ويليز.

استقبلتهم زوجة ميشال على الباب بالترحاب وادخلتهم الى غرفة فخمة كبيرة مفروشة بالطنافس والسجاد. اثنائها مزخرف وفي وسطها مدفأة مبنية من القرميد. وفوق احد رفوفها تمثال نصفي للموسيقار بيتهوفن. الأبواب واسعة والنوافذ عريضة تطل على الحديقة.

- حضرت لين يا ميشال.

حضر ميشال ويليز واستقبلهم. ثم سحبها من يدها من وسط رفاقها.

نظرت لين الى ماري وقالت:

- ماري ارجوك ان تعرفي كريس الى المجموعة:

مشي ميشال معها الى صديق وقال ضاحكاً:

- هذا عضو جديد يود الالتحاق بالنادي الموسيقي يا لين. دعيه يدفع

رسوم التسجيل قبل ان يغير رأيه.

- اهلاً يا لين. ارجو ان لا يكون لديك مانع على استعمال اسمك الأول

دون تكليف.

- اسمي طوني ارنولد انا مراسل جريدة الغازيت ميلدهند. لست في

مهمة رسمية اليوم انا هنا حياً بالموسيقى. واريد الانضمام الى عضوية

النادي.

- بكل سرور يا طوني.

ابتسمت لين وقبلت انتسابه للنادي. نظرت اليه لين باعجاب وهي

تلاحظ عينيه الزرقاوين وقامته الفارعة ووسامته الظاهرة. ورد اليها نظرتها

بنظرة اعجاب ماثلة. بقي طوني قريبا حتى نهاية السهرة ولم يفارقها لحظة.

وامتلات الغرفة بسرعة. دخل كين برفقة ديردر كارسون ورحبت لين بها

قائلة:

- اهلاً ديردر. يسرني وجودك معنا الليلة. هل نجيب سماع الموسيقى

الكلاسيكية؟

قال كين مجيئاً عنها:

- انها تريد ان تجرب. اقنعها بذلك ومررت عليها واصطحبتها:

بدا كين كأنه مذنب امامها. احمر وجهه قليلاً وهو ينظر اليها ولكن لين لم

تتأثر ابداً بتصرفاته.

تشبث ديردر بذراع كين وقالت:

- لنفتش عن مكان لنا قبل فوات الأوان.

عبست لين قليلاً ولكنها رفضت ان تدع الوسواس تتناها لوجود كين

وديردر معاً. ثم التفتت الى صديقها الجديد وقالت:

- اجلس يا طوني. علي ان افتتح الحفلة فانا العريفة.

مشت الى الامام ووقفت في مواجهة جمهور المستمعين. كانوا يلتفون

حولها على شكل نصف دائرة. انتظرت قليلاً حتى عم السكون. ولاحظت

من مكانها ماري وكريس يتحادثان بعمق وسلاسة وتفاهم ظاهر. وبعد ان

هذا الجميع قرأت لين برنامج الحفلة الموسيقية ثم اخذت:

- ستقدم القهوة والمرطبات في فترة الاستراحة التي ستدوم ربع ساعة.

جلست لين في مكانها قرب طوني بينما بقي ميشال واقفاً كالحارس الامين

بالقرب من الأجهزة الموسيقية المعقدة. كانت هناك اجهزة مكبرة للصوت

في كل زاوية من زوايا الغرفة.

دارت الاسطوانة وانسابت الموسيقى عبر آلة التسجيل. وصمت

المستمعون. كانت موسيقى بيتهوفن. . . الموسيقى المفضل لدى لين قد

ملأت الغرفة. تراجعت لين الى عالمها الخاص وتركت للموسيقى ان تملأ

كيانها وبدأت ترتاح وتسترخي وتحرر من التوتر العصبي الذي انتابها منذ

اسبوع. اغمضت عينها. . . وانحلت جميع مشاكلها. ظهرت لها حلول

متفوقة ومناسبة لكل شيء.

بدأت الاصوات الموسيقية تصل نهايتها ومعها علا التصفيق. عادت لين

الى واقعها. كانت تشعر كأنها مخدرة. نهضت متناقلة وطلبت بعض

المتطوعين لتوزيع المرطبات والحلوى.

كان طوني قريبا يشاغلها ويطلب انتباهها. نظرت الى كين فرأته يراقبها

متزعجاً. رقص قلبها لأن في انزعاجه بعض الغيرة عليها وهي دليل الحب.

ان ذلك يعني ان ديردر لا تستحوذ على كل اهتمامه.

اعتذرت لين من طوني وتركته فذهبت عبر الازدحام ناحية ماري

وكريس. نظرت الى كريس وسألته:

- هل انت مسرور يا كريس؟

اجابها بلهجة اللامبالاة:

- نعم. شكراً.

- آسفة. ربما ضجرت. لقد ذكرت لك سابقاً ان نوع الموسيقى التي

نسمعها ربما لا تعجبك. على كل حال نستطيع ان نرتب موسيقى خفيفة

لنرضي اذواق الآخرين مثلك. ربما موسيقى جيلبيرت وسليمان او

ما شابه.

ضحك كريس ثم ادار وجهه ولم يجيب. تركته لين وقد شعرت بالاهانة

من طريقتها في تجاهل اقتراحها. قررت هي ايضاً ان تتجاهله. التفتت الى

ماري واخبرتها ان مراسلاً صحفياً انضم الى عضوية النادي ثم عادت الى مكانها قرب طوني.

بدا طوني متحمساً في حديثه معها. وشعرت ببعض السرور. ربما سيوفر اهتمامه الراحة النفسية التي افتقدتها باهمال كريس لها وعدم مبالاة بحديثها.

نظر طوني الى مجموعة المستمعين خلفه نظرة الخبير المتسائل وقال:
- اخبريني شيئاً عن الحاضرين. مثلاً من هو مالك هذا المنزل الفخم ذي الهندسة الرفيعة؟

- انه ميشال ويليز. لقد قابلته في بداية السهرة. انه ذو الوجه الأحمر الكبير الذي يدير المسجلات والآلات الموسيقية وهو مالكها. انه رئيس النادي الموسيقي ويملك محلاً كبيراً لبيع الآلات الموسيقية الحديثة في وسط المدينة. انا سكرتيرة النادي. اني معلمة لغة انكليزية.

- انت معلمة! اكيد انك تمزحين. يمكنك ان تعلمي عارضة ازياء وانت بهذا الجمال.

- مديحك يرفع من معنوياتي.

نظر اليها شاكراً ومعجباً. فاحمر وجهها خجلاً.

- اكملني. من هو ذلك الشاب الجالس في المؤخرة؟ شعره بني وشخصيته اخاذة وهو يتكلم مع تلك المرأة باهتمام.
قفز قلب لين من مكانه وازدادت ضرباته سرعة. التفتت فرأت كريس ينظر اليها ويراقبها وقد رفع حاجبيه متسائلاً. التفتت مسرعة الى الامام قبل ان تجيبه قائلة:

- انه كريس يورك. مفتش اللغة الانكليزية في وزارة التربية.

- هل يعمل الآن مفتشاً في الوزارة؟ لقد رأيت وجهه في مكان آخر. نسيت اين. لكنني سأتذكره ان فكرت بجديفة.

انقطع الحديث بينهما لان صوت الموسيقى عاد يملأ الغرفة الواسعة ويستولي على المستمعين. بعد ان ماتت الموسيقى تماماً، صفق الحاضرون بحماس ولفترة طويلة مما يدل على سرورهم وانشراحهم. خرج كين برفقة ديردر وقال مخاطباً لين:

- سأوصل ديردر الى منزلها واعود لزيارتك.

- فكرة جيدة.

نظرت لين اليه وهو يسرع بالخروج وسط ثرثرة الحضور. وحضرت ماري بعد ذلك فربت على كتفها وقالت:

- آسفة لازعاجك ولكن الوقت حان لنعود.

اعتذرت لين من طوني وسالت ماري:

- اين كريس؟

كان كريس يتكلم مع ميشال بصداقة مفعمة بالحياة. كان ميشال يشرح له بحماس تفاصيل وخبايا الآلات الثمينة القيمة. اخبره انه لا يدع اي شخص اخر سواه يستعملها، حتى زوجته.
قال كريس موافقاً:

- انا لا اعجب من تصرفك. الآلات ممتازة وثمانها باهظ.

ضحك ميشال راضياً ثم تصافحا وافترقا.

قالت لين مخاطبة ماري الجالسة في المقعد الخلفي للسيارة:

- سأوصلك أولاً يا ماري.

وحين وصلوا الى بداية الشارع الذي تسكنه ماري طلبت اليها الوقوف. ونزلت من السيارة مسرعة واختفت وسط العتمة التي بدأت تزحف الى الشارع وهي تقول مودعة:
- مساء الخير.

كان الصمت يجيم داخل السيارة. وبعد دقائق قليلة سألتها كريس:
- لماذا هذا الصمت؟ هل انت مكدره لان صديقك اخذ فتاة اخرى ليوصلها الى بيتها؟

اغتاظت لين لأنه لاحظ ذلك وقالت بصوت غاضب وحاد:

- لا. ليس ذلك حقيقة.

- حسناً. حسناً انا لم اقصد الا التسلية والمزاح. على كل حال انت قمت بنفس العمل فلا تدمري. الم تجلسي كل الوقت مع ذلك الشاب الصحفي الوسيم؟

حاولت لين ان لا تتشاجر معه من جديد. رفضت ان تقع في الفخ الذي نصبه لها.

حين وصلا الى الشقة وجدت لين نفسها مضطرة لدعوته لتناول الشاي
كما دعاها من قبل. وحين قبل دعوتها برشاقة امتلات فرحاً وسروراً.

صعدا السلام سوياً ونادت لين قائلة:

- لقد عدت للبيت يا سيده والترز.

- اهلاً يا عزيزتي.

مدت المرأة المتوسطة العمر رأسها من القاعة وقالت:

- مساء الخير يا سيد مارشال.

ثم حدقت باستغراب في كريس وقالت:

- انه ليس الشاب المعتاد.

عرفتها لين عليه بارتباك. وتساءلت في نفسها: ماذا سيفهم من
ملاحظات السيدة والترز؟

وضعت مفتاحها داخل الففل بعصية وفتحت باب الشقة ودخلا. نظر

كريس باهتمام وهو يحاول ان يكشف ادق تفاصيلها.

- عندما ندخل بيوت الآخرين نكتشف ما يجعلهم مختلفين عن غيرهم.

وكنت دائماً اتساءل عما يجعل الأنسة هبولت تختلف عن غيرها؟

- ولكنني فتاة عاملة بسيطة.

- وهل انت كذلك؟ انا اخالفك الرأي.

نظر متفحصاً حوله وهو يفكر. وتطلع الى داخل غرفة المطبخ الصغيرة

وقال:

- ليست الشقة سيئة ولكن اين تنامين؟

ارتبكت قليلاً واحمرت وجنتاها خجلاً. شرحت له كيف تحول الأريكة

في غرفة الجلوس الى سرير لتومها.

- وكيف تمكنت من استئجار هذه الشقة؟ عن طريق اعلان في الجريدة؟

- لا. انه من تدبير مكتب الخدمات الاجتماعية في المركز البلدي

للمدينة. لديهم قوائم بشقق ماثلة. وقد انتقيت هذه من بينها.

مشى الى النافذة ونظر الى اسفل الشارع وقال:

- المنظر من هنا لا يروقني كثيراً. ولكننا لا نحظى بكل شيء. اليس

كذلك؟

عاد يتسهم لها ابتسامة من القلب. رفضت ان ترد له تحديه وتغاضت عن

الاجابة على سؤاله بل سألته:

- قهوة؟

هز رأسه موافقاً ثم مشى يتفحص رف الكتب وقال:

- الكتب الموجودة فوق الرف تتناول مواضيع مختلفة وتنبىء عن اطلاق

واسع بالنسبة لفتاة صغيرة مثلك.

- لا استطيع ان اقول انني قرأتها كلها بعد.

- واذا كنت لا تفعلين ذلك الآن فلن تستطيعي ذلك بعد الزواج.

- بعد الزواج؟

سألها مستغيباً:

- ماذا ستفعلين؟ هل ستنتقلين لتعيشي مع كين؟

- لم تتوصل بعد لبحث هذا الأمر. ولكنني لا اظن ذلك ممكناً لأن منزل

كين صغير جداً.

كان كريس واقفاً في مدخل المطبخ يراقبها وهي تصنع القهوة. تساءلت

لين في نفسها: لماذا هو وسيم وجذاب لا يقاوم؟ لماذا يؤثر عليها تأثيراً

كبيراً! ارتبكت في وقتها. وبعد برهة صمت تكلم كريس قائلاً:

- لين. هل انت مصممة على حضور المؤتمر التربوي في هاروغيت في

منتصف الفصل؟

- نعم. لقد سجلت اسمي وحجزت محلاً.

- انا ايضاً سأذهب.

تراقصت فناجين القهوة فوق الصينية وهي تحملها من شدة ارتباكها.

مد يده بسرعة لمساعدتها. ولاست يده يدها برفق فشعرت لين بجمود

ذراعها وعدم قدرتها على تحريكها.

- لين؟ اريدك ان تأتي برفقتي.

نظر كريس الى عينيها نظرة عابثة مرحة ثم اكمل:

- اقصد انني ذاهب في سيارتي واستطيع ان اصطحبك معي. سأزور

والدي اللذين يعيشان على بعد خمسة اميال من مركز المؤتمر.

ترددت لين كثيراً قبل ان تسأل:

- وهل سيكون هذا العمل مرضياً بالنسبة للمدرسة؟

- استطيع ان اتدبر هذا الأمر بنفسني اذا لزم. سنستمتع بالرحلة سوياً.

الرحلة في السيارة ممتعة والطريق سهلة. سنأخذ الطريق الدولية.
كانت لين في سرها ترفض فكرة تمضية كل هذا الوقت بصحبته. ماذا
ستبحث معه؟ ماذا ستتكلم وياها؟ ولكن كيف يمكنها ان ترفض عرضه؟
وقالت بتردد:

- نعم. شكراً. استطيع ان ارافقك.

- حسناً. انتهى هذا الموضوع.

حمل كريس صينية القهوة ومشى بها الى غرفة الجلوس.
- ضع القهوة على الطاولة يا كريس. اجلس ارجوك. ليس لدي سوى
الاريقة. ميزانتي لا تسمح لي بكراسي اضافية مريحة. لا تكفي الا
للضروريات.

وبعد ان ناولته القهوة سألته:

- سكر؟ بسكويت؟

- القهوة لذيدة.

ابتسم ووقف امام المدفأة يرشف قهوته الساخنة.

- لماذا ستذهب الى المؤتمر يا كريس؟

- سأشارك في المحاضرات. سأتكلم هناك وسألقي محاضرة.

فتش في جيوبه واخرج ورقة ثم اكمل:

- ما اسم المؤتمر؟ شيء مهم جداً على ما اعتقد. آه تذكرته: تعليم اللغة
الانكليزية في العصر النووي. العنوان ضخم والبرنامج منظم. سيفسح
المجال امام الآراء الجديدة المهمة والجيدة على ما اعتقد.

اعاد الورقة الى جيبه ونظر اليها فجأة ثم قال:

- انت حسناء جميلة للغاية في هذا الثوب يا لين. انك تعدييني باغرائك

وانت تتمشين امامي.

احمر وجهها خجلاً. واثار اليها ان تجلس قربه على الاريقة قائلاً:

- تعالي اجلسي قربي. انت لم تقتربي مني طوال الامسية الموسيقية.

بدا كريس شخصاً اخر. شخص لا تعرفه ابداً ولم تعهده يتصرف على

هذا النحو من قبل. كان مزاجه لا يقاوم.

جلست قربه وهي تحاول ان تسكت ضربات قلبها وتهديء منها. قربه

يؤثر عليها بشكل لا تفهمه. كان عليها ان ترص بعض الوسائد بينها

وتراب الصدع. قالت:

- هل استمتعت بالخفلة الموسيقية هذه الليلة؟

- نعم. لكنني كنت اتنى ان يحتوي البرنامج متنوعات اخرى. في النهاية

سار البرنامج على وتيرة واحدة. من انتفى البرنامج؟

صمتت لفترة وجيزة ثم اجابت ساهمة:

- انا.

مر يده على رأسه كمن اصابه صداع مفاجيء وقال:

- اوه. لقد قلت شيئاً خطأ اليس كذلك؟

ابتسم معتزلاً لها ولكنها لم تقبل اعتذاره بدليل عصبيتها وارتيابها حين

قالت:

- ماذا تقصد بتنوع البرنامج؟ وكيف سار على وتيرة واحدة؟ لقد قلت

لك انه من الممكن ان ترتب برنامج للموسيقى الهادئة الخفيفة في المرة

القادمة. أسفة لأنك ضجرت...

وضع يده فوق يدها على الوسادة في محاولة لمصالحتها وقال:

- لين. دعينا نسوي هذا الأمر. انا لم اصجر ابداً. اسمعي. علي ان

اخبرك شيئاً مهماً. ربما ستكرهيني من اجله. يجب ان اجازف واقول لك.

انا اعرف الكثير عن الموسيقى. ولست جاهلاً بها كما تظنين.

غير كريس جلسته ونظر اليها مواجهة. نظر الى عينيها ليرى تأثير كلماته

عليها.

انتفضت يدها تحت يده. فشدد قبضته حولها وقال:

- لم اخبرك ذلك من قبل. علي ان اعترف لك ان طريقتك المترفة

جرحتني وخذلتني. كنت متعالية ومتشاكسة حين تكلمت معي بشأن

الموسيقى كأنني اجهلها.

بدأت لين تسحب يدها بسرعة ولكن قبضته ظلت مطبقة عليها. قال:

- اياك ان تكوني متعالية في فهم الموسيقى. انها اصوات. وجميع

الاصوات الموسيقية تستوجب الاحترام. أسف لأنني احاضر بك بهذا الشكل

ولكن لا بد من قول الحقيقة مهما كان الثمن.

نجحت لين اخيراً في سحب يدها من قبضته وقالت:

- انا أسفة. انك على حق.

قالت كلماتها بغضب وتحذير. لقد انجرح شعورها لانتقاده اللاذع.
حاولت ان تتحدث معه فقالت:

- كيف كان بإمكانك ان تحسن برنامج الليلة؟

- سأقول لك. كان بالإمكان ان تضميني البرنامج موسيقى حديثة
لمؤلفين من القرن العشرين امثال: شوستاكوفيتش، برغ، بارتوك.
- ولكنني اكره موسيقاهم. انها اصوات وضجيج. كل الموسيقى الحديثة
اصوات وضجيج.

عيس وقال:

- انت لا تعنين ما تقولين يا لين. انت بالتأكيد تقولين ذلك فقط لتثيري

غضبي.

- بل انا اعني كل كلمة قلتها.

كانت نيرتها حادة وكلها تحد حين اكملت:

- ليست هناك اية فكرة جديدة في الموسيقى الحديثة. لقد قال العباقرة
الأقدمون كل شيء عبر الموسيقى الكلاسيكية. قالوها بطريقة اجمل بكثير
ما يقال اليوم وبطريقة مثيرة للغاية.

وقف كريس في مواجهتها ونظر اليها مباشرة ثم قال:

- هذه تصريحات جريئة لك. بل هي عنيفة.

ختمت تحديها قائلة:

- الحقيقة انا لا اسمع الموسيقى الحديثة ابداً. . . اذناي ترفضانها.

- هل خطر ببالك ان ما تقولينه متحيز؟ بل هو كلام دون تفكير وينم عن

افق ضيق وعدم نضوج. كيف تقولين ذلك؟ انت التي تحاولين بشق النفس

ان تغيري شكوك الآخرين في صحة طرق تعليمك الحديثة التي تعبر عن

القرن العشرين واتجاهاته.

- لا مجال هنا للمقارنة.

- كيف؟ طبعاً هناك مجال. ولكن من الواضح انك لا تريدن الاعتراف

بذلك. اذا كنت متشبثة بأرائك ترفضين الاستماع لشيء لا تفهمينه،

كيف تنتظرين من الآخرين الاستماع اليك دون تحيز؟ كيف يفتحون

عقولهم ليفهموا اسلوبك الجديد في التعليم وهم في الحقيقة لا يفهمونه؟

بدأت لين تفقد رباطة جأشها. صرخت بصوت جعله يجفل فجأة:

- انت تتهمني بأشياء انت منهم بها اصلاً. انتم المذنبون في حقل
التربية. نحن نكرهكم. انك تتهمني بالتحيز وضيق الأفق، وانت
بتفكيرك الرجعي منعتني من استعمال وسائل التعليم الحديثة في عملي.
لقد سرك ذلك، والنتيجة كانت انك محوت ثقتي وإيماني بنفسي وبقدرتي
على العمل.

كان صوتها مرتفعاً ينذر بالسوء. لوح بيده جانباً وقال:

- اذا كنت ستعودين من جديد الى ذلك الموضوع اللعين. . .

وقفت بسرعة في مواجهته وقد فقدت السيطرة على اعصابها تماماً

وقاطعته قائلة:

- اذا كنت تريد ان تقدم ما تسميه «بالهواء النظيف في تعليم اللغة

الانكليزية» عن طريق تخريبك لجهودي، اذن علي ان انساه كأني شيء

تافه. هل انت محافظ ومتحيز كالآخرين؟ هل انت ايضاً تخاف التحدي؟

بدا اصغر. شحب وجهه وهي تتكلم بعصبية. تقدم قليلاً نحوها

ولكنها تراجعت الى الوراء عفويةً. وحاول جاهداً ان يضبط اعصابه قبل ان

يعاود النقاش. وحين عاود الكلام بدا صوته طبيعياً وهو يقول:

- انا لا اخاف التحدي مهما كان. ولكن اخبريني شيئاً واحداً ارجوك:

ما الرابط بين هذا الانفجار بشأن خيبة املك في عملي، وبين موضوع

بحثنا: الموسيقى الحديثة؟ انا واثق ان لا علاقة البتة بينهما. ولكن ما اراه هو

ان كل الاتهامات والاهانات التي تقذفين بها في وجهي كانت تتفاعل

داخلك منذ فترة طويلة، وبقيت في عقلك الباطني. كان يمكن لأي شيء

ان يحركها لتشتعل وتصبح ناراً متأججة حارقة. لقد ابتلعت كل عقلانيتك

وتفكيرك السليم وادراكك. في جميع لقاءاتنا كانت كراهيتك لي ظاهرة.

كنت في كل مرة احاول جاهداً ان اتقرب منك وان اكسر الحاجز الذي بينته

بيننا، فأجد نفسي اضرب رأسي بالباطون المسلح. كنت اعلم انك

تكرهيني ولقد سمعتك تقولين ذلك علانية.

اجفلت لين. وعادت ذكرياتها الاليمة ماثلة امامها. . . اكمل كريس

قوله:

- حسناً. اتركك وشأنك اذا كان هذا ما ترغين. ولكن قبل ان ارحل

اصر ان اشرح لك بعض الحقائق.

جلست لين على الارىكة كأنها تغرق . كانت دموعها تنساب على خديها كالسيل . دموع الضعف والحزن والشقاء . واكمل قوله :

- كل ما فعلته في مكتب المدير كان ان وضعت مرآة امام عينيك المتهورتين . اجبرتك ان تري الحقيقة . اخيراً اقنعتك بعد ان شرحت لك كل الملابس المحيطة بالموضوع . لفت انتباهك الى ان جهودك المنفردة لا تثمر . كنت ولا زلت ترفضين هذه الحقيقة . انك تفضلين ان تضعي اللوم علي بدلاً من لوم نفسك . ربما لومك لي يهدىء من تأنيب ضميرك لفشلك ، او ربما تجدين في ذلك مجالاً للتنفيس عن مرارتك وكرهاتك للسلطة . هذه هي المرة الأخيرة التي سأسمح لك فيها ان تضريني بسوطك . في المستقبل عليك ان توجهي حقدك الى من يقع عليهم اللوم حقيقة : الجهل والتحيز . وهنا نعود من جديد الى بداية نقاشنا حول الموسيقى الحديثة .

انتهى من كلامه . كان غضبه قد اختفى كلياً . بدأ يراقبها ببرودة دون اية شفقة لدموعها وحزنها . ثم اكمل :

- بقي شيء واحد اقوله لك . ان لقاءنا تسودها الحرب الكلامية ويعطلها الجدل العقيم . لقد اصبح واضحاً لدي اننا نتناحر دون سبب ، ونجرح بعضنا دون ان نقصد . اي اننا لا نتوافق ابداً . اقترح ان نلتقي في المستقبل الا بالقدر اليسير ولاقصر مدة . وداعاً يا لين . شكراً للقهوة . نهضت لتودعه ولكنه رفع يده يمنعها وهو يقول :

- لا داع لرؤيتي الى الباب .

كانت لين تتمنى ان تجرحه وها هي قد نجحت الآن . جرحته جرحاً عميقاً . ولكن السلاح الذي استعملته انفجر في وجهها وحطمها . لقد اصابتها نعاسة مريرة وشعرت بألم لا يمكن وصفه .

سمعت وقع اقدامه على السلام وهو يتعد . ثم تناهى الى سمعها دوران موتور سيارته وهي تتعد ايضاً .

انفجرت لين باكية بحرقه . كانت في داخلها عاصفة هائجة لا تعرف كنهها .

٤ - الأجنحة الخفية

مرت الايام متاقلة . وشيئاً فشيئاً تنهت لين بأسف الى شعور بالندم العميق يجتاحها ، والى حنينها لرؤية الرجل الذي غاب عن حياتها كلياً كأنه شيء لم يكن .

كانت لين يائسة من حياتها الفارغة . وهي تذكر نفسها مرة بعد مرة بأنه كان السبب في إلحاق الضرر بثقتها ومعنوياتها ، وأنه حدّ من مهارتها في مهنتها الى حد بعيد .

عاد بلاكهام الى رئاسة الدائرة . وارتاحت لين من مسؤولياتها في تأدية مهام الدائرة ، وبذلك تسنى لها بعض الفراغ في الوقت لتدرب تلاميذها في المسرح والموسيقى والشعر من أجل الاحتفالات المدرسية التي اقتربت مواعيدها . انشغلت بهذا الامر لدرجة كبيرة وجدت معها نفسها بعيدة عن مشاكلها مع كريس ، وكانت تظننها سابقاً .

كانت المدرسة في نشاط كبير استعداداً لهذه الحفلات المدرسية . غرفة الموسيقى مشغولة كل يوم ، وفي الخارج تسمع اصوات غريبة من خلف الباب المغلق . احياناً كان كمان منفرد يتمرن على تأدية قطعة موسيقية ، وحياناً اخرى فريق من الآلات المختلفة ، ومن وقت لآخر صوت بيانو منفرد يعزف عليه بمهارة فائقة مما يجعل المارة يقفون في المر ليسمعوا .

كانت أيام لين مليئة بالعمل . وأمسياتها تمضيها في لعب كرة المضرب مع كين . فالمباراة اقترت موعدها وهو مصمم على الفوز بالبطولة .

أخبرت لين صديقها كين ذات امسية وهما يتناولان القهوة بعد اللعب ، ان الصحافي طوني ارنولد الذي انضم مؤخراً الى النادي الموسيقي ، قد

اتصل بها هاتفياً في المدرسة وطلب منها تحديد موعد بينها لقضاء السهرة معاً. ثم أنهت كلامها قائلة:

- سألتقيه مساء الغد يا كين. هل لديك أي مانع؟

- وكيف أمانع يا حبيبتي؟ حتى لو كنت أمانع فعلاً فلا يحق لي ذلك. انت لم تعطني هذا الحق بعد. انك لا توافقين على شراء خاتم الخطوبة يا لين. متى تعطيني جوابك بهذا الخصوص؟ انت تعرفين حقيقة مشاعري نحوك يا حبيبتي ولا يمكنكني ان اكررها دائماً.

- أعدك يا كين باعطائك الجواب بعد ثلاثة أسابيع... بعد عطلة نصف الفصل، وبعد ان تفوز بالبطولة في مباريات كرة المضرب وأعود أنا من المؤتمر التربوي الذي سيعقد في شمال لندن. هذا وعد مني قاطع وسأفي به.

- حسناً. علي أن ارضى الآن بهذا الوعد. ولكن اذا خرجت مع الصحافي انتبهي لنفسك جيداً فأنت تعرفين نوعية هؤلاء المراسلين. طبعاً اعرف. انهم ليسوا جديين ابداً. مهمهم العلاقات العامة. أنت على حق. انني احذرك من جديد.

ضحكت لين ووعدت صديقها كين بأن تحترس منه كثيراً. وفي المساء خرجت لين مع طوني وجلست معه على مقعد قرب رصيف النهر حيث ترسو المراكب الصغيرة. كان طوني يخبرها عن عمله وطموحاته. أخبرها عن تدريبه كصحافي مبتدئ في كلية مهنية في شمال شرقي انكلترا. كان متحمساً لعمله ولم يحاول حتى ان يمسك بيدها او يغازلها. قال:

- قديماً، لم يهتموا بتدريب الصحافي للقيام بعمله بل كان عليه ان يتعلم المهنة بالممارسة. اما اليوم فيقوم بالتدريب أولاً قبل إسناد أية مهمة صحفية له. الطريقة الجديدة أفضل وأنجح بكثير.

تحادثنا طويلاً. أخبرته لين عن عملها ومشاكلها في مهنتها. واستمع اليها متعاطفاً مع وجهة نظرها. كان طوني يؤمن بأن وسائل التعليم الحديثة أفضل بكثير من الوسائل التقليدية المتبعة. ثم اقترح:

- انا مقتنع وسأحاول ان أنشر بعضاً من آرائك الجديدة للناس في مجلتي التي أعمل بها. لقد حضرتني فكرة جديدة. ربما استطيع ان اقنع المدير

المسؤول ان يسمح لي بنشر سلسلة من المقالات التربوية تباعاً أيّ فيها فوائد وسائل التعليم الحديثة بالمقارنة مع الوسائل التقليدية. ما رأيك؟ هذه فكرة ممتازة برأي لين. ألم يطلب منها كريس يورك ان تحاول اقناع الاخرين بجدوى ما تقوم به؟ ونشر هذه المقالات يسهل من عملية اقناع الاخرين.

كانت لا تزال في جلستها مع طوني حين اقترب منها رجل وحيد في طريقه الى الضفة. تطلعت اليه لين على الفور. انه كريس يورك. بدا منحني الظهر قليلاً بعد أن كان منتصب القامة وقد تدلّى رأسه الى أسفل بعد ان كان مرفوعاً وشموخ.

بدأت ضربات قلبها تدق دون انتظام. ونظر كريس اليها نظرة سريعة وأكمل طريقه. هز رأسه محيياً دون ابتسام.

- انظري. أليس هذا الرجل الشاب صديقك الذي كان في النادي الموسيقي في الأمسية التي انضمت بها الى عضوية النادي؟ أخبرته لين بسرعة انه أحد معارفها وقالت بصدق:

- الحقيقة انني لا أعرف عنه الكثير.

- أو. يجب ان أتذكره. أعرف انني رأيت في مكان ما. وأنا عادة لا أنسى الوجوه.

- انه من شمال انكلترا. والداه لا يزالان يعيشان في يوركشاير. هو من الشمال. لقد رأيت هناك حيث كنت تلميذاً فترة سنتين من الزمن وعملت في جريدة محلية لفترة من الوقت. شكراً لمساعدتك. سأتابع تحقيقاتي وحدي لأتعرف الى شخصه.

كانت الأمسية التي امضتها لين بصحبة طوني لطيفة. رتبت واياء لقاء آخر بعد اسبوع للبحث في تفاصيل سلسلة المقالات التربوية التي اقترح طوني ان ينشرها.

وعندما وصلت الى منزلها اتصلت على الفور بصديقها كين. وأخبرته باعتزاز انها وجدت الصحافي المهذب الذي يؤمن مثلها برسالتها التربوية الحديثة. سرّ كين بحديثها وقال:

- حسناً. تأكدي ان اعجابه ينحصر في آرائك فقط. وبعد أيام قليلة من لقاءها بالصحافي طوني أرنولد كانت لين تجلس في

منزلها وهي تصصح دفاتر الإنشاء المتأخرة. طرقت السيدة والترز عليها الباب وهي تقول:

- لديك مكالمة هاتفية يا صغيرتي. انه شاب من معارفك على ما اعتقد. انا لا أفرق بين اصدقائك. لديك العديد منهم.

لأول وهلة ظنت لين ان كريس هو المتكلم. ولكنه اختفى من حياتها كما وعدنا ونجح في الابتعاد عنها وعن طريقها.

- هالولين. انا طوني. آسف يا عزيزتي فأنا لا استطيع ان ألتصق غداً كما اتفقنا. لدي عمل ولا استطيع الخروج. اريد ان اعلمك انني انتهيت من

تخصير أول مقال تربوي من حملتنا الصحافية لتثقيف الجماهير ووسائل التعليم الحديثة. ستظهر المقالة في جريدة يوم الجمعة. انتظريها!

- ولكن يا طوني... كيف لي أن أعرف ماذا كتبت؟ ارجوك اقرأه لي الآن على التلفون بسرعة: ربما هناك بعض الحقائق التي كتبت خطأ ويجب

تصحيحها.

- آسف مرة ثانية يا لين. انني في عجلة من أمري. المقالة طبعت وقد انتهى الأمر. حتى انا لا استطيع ان اغير فيها شيئاً بعد الآن.

- ولكن يا طوني... هل يمكنك ان تعطيني رؤوس أقلام؟

- لين! لقد تأخرت عشر دقائق عن برنامج عملي. عليك ان تثقي بي. لن أخذلك. وداعاً. سأراك قريباً من أجل المقالات اللاحقة.

انتظرت لين يوم الجمعة بقلق عظيم. وبسرعة ارتدت ثوبها وأسعدت الى أسفل السلام لتقرأ المقال في جريدة الميلدهند غازيت. قلبت الصفحات

مسرعة ثم توقفت فجأة وقد تسمر نظرها فوق العنوان الكبير في منتصف الصفحة وأحست بطعنه حادة في قلبها.

- الأهل يعرفون التقدم.

كان العنوان مكتوباً بأحرف كبيرة. تقول معلمة المدرسة لين هبولت أن الأهل يضعون العصي في الدواليب ويمنعونها من التقدم...

قرأت لين المقال وقلبها يضرب بسرعة من الغضب. وازداد غضبها وقلتها مع كل جملة. كانت الحروف الواضحة أمامها تشير الى أن طوني

حوّر كلماتها بشكل لا تقبل به. لقد أخبرته اشياء كثيرة كانت تظنها خارج الموضوع، ولكنه استعملها كلها في مقاله. بعض الجمل والملاحظات التي

قالتها عن بعض زملائها المعلمين ذكرها ايضاً ولكنه لحسن حظها أغفل ذكر الاسماء الحقيقية. ثم عبارات عدم رضاها وسخطها على الطرق التقليدية

التي تتبعها المدرسة حيث تعمل... كانت من الواحة وعدم اللياقة، وقد رتبها بحذق ومهارة بحيث يحظى باهتمام القارئ.

لا يمكن للأمور ان تكون اسوأ. لقد عراها طوني تماماً أمام القراء. ولو ترك له الخيار لوضع لها صورة بثياب البحر مع المقال.

وصلت لين الى المدرسة ودخلت غرفة المعلمين وهي ترتعد وترتعش من الخوف والغضب. وجدت أكثر من ستة معلمين يقرأون المقال في الجريدة.

- لين ماذا تقصدين بهذا المقال يا حبيبتي؟ حاول كين ان يهدىء من صدمته بعد ان قرأ المقال. كانت لهجته رافضة

لما قرأ تماماً. ونظر بقية الاساتذة اليها نظرة اشمئزاز واستغراب وهي تقترب منهم. عبت ماري وقالت:

- هل كنت تعرفين كل شيء عن هذه المقالة يا لين؟ أي قسم من المقال هو قولك الحقيقي وأي قسم هو من صنع الصحافي؟

- شكراً يا ماري لكلماتك الرقيقة. انا متأثرة مثلكم وآسفة ايضاً. انكم تعرفون الصحافيين جيداً. طوني يعتقد انه يخدمني. ولكنني اعتقد ان

النتائج اسوأ مما توقع. عبت ماري وقالت بجديّة:

- هل تعرفين يا لين ان عاقبة هذه المقالة ستكون وخيمة عليك، وربما تحركك الى مواقف غير مرضية بل سيئة ولا تسر؟ هذه المرة أنا خائفة عليك يا

عزيزتي. اعتقد أنك تهاديت قليلاً في تصرفاتك هذه المرة.

- ارجوك يا ماري... لا تزيد همومي. أنا لا استطيع ان افعل أي شيء الآن. علي ان أتقبل نتائج عملي مهما كانت. صدقيني أو لا

تصدقيني، لقد طلبت من طوني ان يعطيني نسخة من المقال قبل طبعه ونشره ولكنه اعتذر بأن لا وقت لديه. والآن أعرف السبب.

- حسناً يا عزيزتي، استعدي للعاصفة التي ستهب فوق رأسك قبل نهاية اليوم.

مر النهار بطوله ولين تنتظر هبوب العاصفة. ولكن شيئاً مما توقعت لم يحصل. كانت كلما مرت ساعة تنتظر ان تسقط الفأس وتقطع رأسها، أو

تطلب للاجتماع في مكتب المدير . ولكن هذا لم يحصل . وخرجت في نهاية النهار هاربة من حرم المدرسة الى سيارتها . تهدت بارتياح من أعماق اعماقها وهي تدخل منزلها تنشد الراحة والتفكير .

مرت عطلة نهاية الاسبوع بسرعة وفي مساء الأحد التقت كين بعد الظهر كالعادة وتنزهت برفقته بضع ساعات قرب النهر . ولم يمر بها الرجل الوحيد . . . كريس . فأحست لين انها افتقدته اكثر مما تود ان تصرح به .

أخذت لين تجذف المركب بينما استلقى كين في الطرف الآخر وهو يراقبها . ثم سألتها بلطف وهو يحاول أن لا يثير غضبها بسؤاله :

- هل من تعليقات او أقاويل بعد المقال يا حبيبتي؟

- ليس بعد . لا زلت انتظر . ربما ستبدأ المشاكل يوم الاثنين ، على ما

اعتقد .

- لا أظن ذلك . فالانباء السيئة تسير بسرعة فائقة . كان من المنتظر ان تقوم الدنيا عليك يوم الجمعة أو لا تقوم ابداً . انا مقتنع بذلك .

هزت لين رأسها غير موافقة . ولكنها كانت تمني من كل قلبها ان يكون صديقها كين على صواب .

وصلها صباح الاثنين كتاب رسمي معنون : سري وشخصي . عليه اسمها . وجدت الكتاب على مكتبها في غرفة الاساتذة ينتظر وصولها .

ونظرت لين الى الرسالة أمامها فاعتراها الخوف . هل يضم في داخله المشاكل التي كانت تنتظرها منذ يوم الجمعة؟

فكرت وهي تفتح الرسالة بيد ترتجف : انا مستعدة للمشاكل . كانت الرسالة مطبوعة على الآلة الكاتبة وعلى ورق رسمي . وكان من الواضح انها

أمليت على السكرتيرة وتحتوي على رقم تسلسلي . رسالة قانونية ورسمية . الرسالة تقول :

عزيزتي الأنسة هيولت :

قرأت باستغراب وكثير من الاهتمام المقال الذي نشر عنك في جريدة ميلينهد غازيت ليوم الجمعة . المقال مديح بتعابير منافية للاخلاق المهنية ،

والجدل المستعمل فيه للدفاع عن وسائل التعليم الحديثة غير مهني . كاتب المقال ميال الى معالجة الموضوعات المثيرة وقد استغل رغبتك في اقتناص اول

فرصة سانحة لعرض وجهة نظرك حول موضوع وسائل التعليم الحديثة .

المقال برمته سيء بحيث أنه لا يفيد لا الكاتب ولا الشخص الذي عرض وجهة نظره . . .

بصفتي رجل تربية ذا خبرة في هذا المضمار ، ودون تحيز أود ان اقول ان الحماس الذي تنقصه الحقائق الدامغة واندفاع الشباب والتفائل ، كلها

ليست كافية لاثارة موضوع بهذا العمق بسبب ضرراً كبيراً لعدد كبير من المربين ويشير الشك في عقول الآباء ، حيث ان تعليم اولادهم هو شاغلهم

الأول في تربيتهم التربية الصالحة .

على العموم كان الدافع الأول لوضع المقال اثاره الرأي العام وتحريك عواطفهم ، وهذا يساعد في تثبيت مخاوف المجتمع ، واخشى ان الكاتب قد

انتهج طريقاً خاطئاً في الإعلام .

أنا اصررت ان تفتشي عن دعم خارجي لقضيتك ، ولكنني لم أقصد ابداً هذا الدعم بالذات .

انتهجت طرقاً غير عادية للاتصال بك مباشرة ، ربما لأنني اعرفك شخصياً ، وربما لأنني اريد حمايتك من الدعاية التي لا تسر والأقاويل

المغرضة التي ستتبع عن هذه الحادثة المؤسفة لو اتبعت الطرق العادية في الاتصال . أعلمت مدبرك المباشر الاستاذ بنستون انني سأصل بك

شخصياً كي يوقف هو أي اجراء كان من الممكن أن يتخذه بالنسبة لهذا الحدث .

انصحك ، اخيراً ، ان تتصلي بكاتب المقال في اول فرصة وان تطلبي منه بإلحاح وصدق أن يتحقق من الموضوع برمته ، وان تقنعه بالتخلي عن كتابة

بقية السلسلة التربوية من أجل مستقبلك . انت لست مجبرة على اتباع نصيحتي ولكنني شخصياً لا أرغب في تحمل اية مسؤولية تنتج بعد ذلك من

اجراء تصرفاتك ، اذا رغبت في اكمال نشر هذه السلسلة .

المخلص

ك . م . أ . يورك .

المفتش في وزارة التربية

حين انتهت لين من قراءة الرسالة وهدأت ثورتها قليلاً ، ذهبت الى صديقتها ماري ووضعت الخطاب أمامها قائلة :

- اليك هذا الخطاب! اقرأه للنهاية. ستجدين السم القاتل في نهايته.
بقيت لين واقفة قرب ماري تنتظر حتى تنتهي من قراءة الرسالة وهي
تتنفس بصعوبة من شدة حنقها. بقيت ماري هادئة وهي تقرأ الرسالة بكل
اهتمام. نظرت اولاً الى التوقيع وهمهمت:

- انها من كريس يورك، ولكن ماذا يعني م. أ. في وسط اسمه؟
وبعد ان انتهت ماري من القراءة نظرت الى لين وقالت بصوت
هاديء:

- ما الخطب؟ ان الرسالة معقولة جداً. كريس يكتب اليك في حدود
مسؤولياته. انه لم يخذلك في محتك، بل على العكس يحاول ان لا يزعجك
ويدافع عن تصرفاتك الموحاة. انه لطيف جداً وضمن حدود اللياقة.
كنت أتعجب كيف لم يتل منك غضب الادارة يوم الجمعة وقد اتضح لي
الآن انه هو الذي حال دون ذلك. . . عليك ان تشكره على عمله في صد
الهجمات البربرية عليك من قبل المدير.

- انا اشكره؟ ساهمي له جواباً مناسباً لرسالته هذه. . .
- ولكن يا لين! أرجو ان لا تفقدي توازنك. كوني عاقلة. لقد اعترفت
بنفسك ان المقال كان سيئاً. ولماذا تتحيزين الآن؟ فقط لأن كريس كتب
لك ينيهك بلطف الى اخطائك، وذلك ضمن حدود مهنته ومسؤولياته.
كان يستطيع ان يتركك وشأنك وربما كنت غرقت في خضم هذه المشكلة.
وبدلاً من ذلك اخذ زمام الامور بيده. عليك ان تشكره لفعلة. قرر ان
يكتب لك بنفسه وبذلك انقذك من مأزق حرج جداً.

كانت لين تعترف في قرارة نفسها بان ما تقوله ماري هو الحقيقة.
وكذلك كانت تعلم انها تنجني على كريس وتتهمه بالباطل ولكنها كانت
تشعر برغبة ملحة في مجابهته والرد عليه. لقد أثر كريس تأثيراً كبيراً في مجرى
حياتها منذ اول يوم التقت. كان كالثورة الحادة قد انغرس في لحمها وعليها
ان تقتلعها مهما تألت.

جلست في المساء وكتبت له الرد. قالت:

- عزيزي الاستاذ يورك:

اشكرك على رسالتك. آسفة لأن المقال الذي نشر عن لساني في جريدة
ميلدند غازيت لم يعجبك. وانك لا توافق على الاسلوب ولا المضمون.

المقال كتب للوصول الى عقل القارئ العادي وليس لناقد كبير مثلك أو في
مستوى ذكائك الحارق. كاتب المقال صحافي خبير وليس عديم الخبرة كما
ذكرت. واعتقد ان عمره لا دخل له في المقال. لقد تحققت الصحافي من
الموضوع بشكل عام واسلوبه في الكتابة لا ينحصر مطلقاً في التأثير على
القارئ. لقد حاول فقط أن يوصل رأيه، وبالتالي رأيي، الى عامة الناس
بأبسط الطرق واسهلها ولو عن طريق العاطفة.

أنا لا اخاف الضجة بل كنت انتظر حدوثها يوم الجمعة الفائت بعد نشر
المقال لو لم تتدخل أنت. وربما علي ان اقول لو لم تتوسط أنت.

أما بشأن اقتراحك: الاتصال بالكاتب ومحاولة اقناعه بعدم نشر بقية
السلسلة التي خطط لها. . . فأذكرك بحرية الرأي وحرية الطباعة والنشر في
هذا البلد، ولا يمكن اجبار او اكراه أي كان على تغيير رأيه. ولكن بعد
تهديدك الميطن لي في نهاية رسالتك الخاصة، والتي تقول فيها ان ذلك ربما
سيؤثر على مهنتي وعملي، وبما أنني أحتاج وظيفتي، فمن الضروري اذن أن
أقبل نصيحتك الخالصة شئت ذلك ام أبيت. باستطاعتي اقناع الكاتب
المذكور بوقف نشر السلسلة التربوية ولكنني أقول لك صراحة ان ذلك
يخالف مبادئني واخلاقي.

المخلصة

ل. ن. هبولت

وضعت لين الرسالة داخل مظروف. ثم ختمتها ووضعت عليها عنوان
مكتب الاستاذ يورك ثم كتبت عليها بعد تفكير كلمة: سري
وشخصي. . . كما فعل هو. واسرعت الى اقرب مركز للبريد فبعثت
الرسالة خوفاً من ان تغير رأيها وتعديل عن ارسالها.

بعد يومين استلمت لين جواب رسالتها على عنوان مسكنها. كان
الجواب مقتضاً ومكتوباً باليد. . . الرسالة تقول:

- عزيزتي الأنسة هبولت

استلمت رسالتك. اعتبر الموضوع منتهياً.

ك. م. أ. يورك

شعرت لين بانكماشها وصغرها. وجلست لفترة طويلة تنظر الى رسالته والى خط يده. امتلأت عينها بالدموع فكانت ترى الأحرف تتراقص أمامها ومن خلال دموعها تحيلت ان محتوياتها كانت تعج بالحنان والرقه. اغمضت جفونها قسراً وتذكرت لقاءاتها معه. كانت تفتش في ذهنها عن أي مخرج يحفظ لها كرامتها وعزتها في علاقتها الشائكة به.

بقي اسبوع واحد على موعد الحفلة الموسيقية التي ستقام في قاعة الريفرسايد. وكانت لين تمضي معظم اوقات فراغها في المدرسة وفي غرفة الموسيقى تدرّب تلاميذها الشباب على تأدية ادوارهم في الحفلة. وبعد ظهر يوم من الايام اكتشفت لين انها نسيت دفتر تسجيل الصف في غرفة الموسيقى وقررت استعادته دون اي إبطاء. كان دفتر تسجيل الصف يعتبر من المقدسات في المدرسة لأنه يحتوي على معلومات اساسية في سير عمل الصف، وفيه يسجل كل شيء هام يتعلق بالتلاميذ.

وقفت لين امام باب غرفة الموسيقى مترددة لأنها لم ترد ان تزجج الشخص الذي كان يعزف بمهارة على البيانو. ربما انتظرت قليلاً حتى ينتهي من عزف هذه المقطوعة. ولكنها لم تدر اذا كانت المقطوعة طويلة تستغرق وقتاً طويلاً. ولم تكن تعرف كم سيطول بها الانتظار. قررت اخيراً ان تدخل وتعتذر للعازف على ازعاجها.

قرعت الباب بلطف ودخلت بصمت ثم اغلقت الباب خلفها. وصعدت حين نظرت أمامها الى العازف. اكتافه العريضة ويداه باصابعها النحيلة، وشعره البني... هذه الصفات لا يمكن ان يحملها سوى رجل واحد في العالم. انه كريس يورك. كان هو العازف الماهر الذي استوقف المارة خلال الاسابيع الماضية ليستمعوا الى عزفه المبدع. جمدت لين في مكانها ولم تستطع الحراك. وحتى لو جربت ان تتحرك فلن تستطيع. كانت الأنغام البديعة تغمرها بسرور لا يوصف، وشعرت بهجة كبيرة. تراكمت الاسئلة في ذهنها: ماذا يفعل كريس هنا؟ لماذا يتدرب بهذا القدر والاصرار؟ لماذا لم يخبرها عن موهبته الموسيقية تلك؟

أحست لين انها كالمسحورة. الموسيقى ملأت كيانها ولا تستطيع بعد ان تزجج العازف او توقفه عن عزفه. تراجعت بصمت نحو الباب تريد الخروج. كادت تدير مقبض الباب حين توقف العزف فجأة. قال كريس:

- ماذا تريدون يا لين؟

كيف عرف انها خلفه مع أنه لم ينظر الى الخلف او يلتفت في مجلسه؟ شعرت لين بالجمود ولم تستطع الاجابة.

استدار كريس في مقعده امام البيانو وقال بوجه قاس وعينين حزيتين: - نعم؟

- أردت دفتر تسجيل الصف. لقد نسيت هنا. سأعود بعد ان تنتهي من العزف وأفتش عنه.

قالت ذلك واستدارت الى الباب لتخرج. لكنه خاطبها بلهجة جادة قاسية بعد ان استدار مجدداً نحو البيانو وظهره اليها وهو يقول:

- أرجوك ان تتقدمي وتأخذي. لقد أضعت عليّ تركيز أفكاري فمن الأفضل ان تنهي ما جئت لأجله.

لم تكن لين تعرف كريس بمثل تلك القساوة والشراسة. وحاولت ان تخفّف الجو فقالت:

- عزفك مبدع يا كريس. لم أكن اعلم أنك تعزف بهذه المهارة. حاولت ان تمسك بغصن الزيتون لعل السلام يعود الى علاقتها. قالت:

- هل هذه الموسيقى من تأليف موسيقار حديث؟ استدار كريس بسرعة لينظر اليها. كانت نظرتة تقدح شرراً. وانسحق غصن الزيتون تماماً حين صرخ قائلاً:

- ماذا؟ ثم حلق بها دون ان يتسم. كان مستغرباً كأنه لا يصدق سمعه. ثم تكلم بوضوح وثأناً:

- أنت حقاً جاهلة! ارتجفت لين كرشة. ارتجفت كأنه ضربها. وأكمل كريس قوله ببطء وقد تعمّد ان يكون قاسياً في ألفاظه:

- في الحقيقة، انت جاهلة كلياً بالموسيقى كما انك جاهلة بأشياء اخرى وسأحددها لك.

بدأ يعد على اصابعه قائلاً:

- أولاً: انت جاهلة في اقامة علاقات شخصية. أعرف جيداً كيف

تجاهلين شعور الآخرين.

- ثانياً: انت عادة متكبرة في اسلوبك في معاملة الغير. أعرف ذلك من

خبرتي معك.

- ثالثاً: انت جاهلة في الموسيقى (كانت كلماته كالسوط تلسعها لسعاً) تتظاهرين بمعرفة الموسيقى وانت تجهلينها كلياً. لقد سألتني الآن اذا كانت هذه القطعة الموسيقية لموسيقار حديث بيننا هي مؤلفة منذ مئة وسبعين عاماً. ألفها شخص تتباهين بحب موسيقاه اكثر من الجميع. وأعني به بيتهوفن.

كان الاحتقار في صوته يؤلمها أشد الألم. ملأها الغضب المر. قالت في نفسها: انها حرب معلنة بيني وبينه. سأنازله كما يرغب. وسأرد له الكيل في الوقت المناسب.

حشدت ما تستطيع من عزة نفسها وكرامتها ومشت الى داخل الغرفة حيث البيانو. فتشت بين الاوراق الموسيقية التي كانت ترتبها في الصباح. ووجدت ضالتها في أسفل الرزمة. سحبت الدقتر وعادت ادراجها الى الباب. ولم تنبس ببنت شفة. وقفت قربة ونظرت اليه من عل. كانت احدى يديه لا تزال فوق مفاتيح البيانو مستعدة للبدء في العزف حال خروجها فأغلقت الباب خلفها ووقفت دقائق تسترد انفاسها وتستجمع قواها. وقفت تتنفس بصعوبة فائقة من شدة حنقها. وسمعت الموسيقى البديعة تخرج من الغرفة وهي اكثر ابداعاً وأعمق عاطفة. . .

مشت لين الى غرفة الاساتذة. ووجدت صديقتها ماري هناك. قالت:

- ماري! هل تعرفين ان كريس يورك عازف بيانو ماهر؟

نظرت ماري اليها باستغراب وقالت:

- طبعاً. لماذا تسألين؟

- لقد وجدته الآن في غرفة الموسيقى يعزف البيانو.

- لا استغرب مثلك. لقد أخبرني تلك الامسية في النادي الموسيقي ان المسؤول عن البرنامج في الحفلة الموسيقية في قاعة الريفرسايد بافيون قد دعا ليعزف في الاسبوع المقبل. الم تعلمي ذلك؟

- لا. لا اعرف.

- ربما لأنك لم تفسحي له المجال ليخبرك. لقد قال لي ايضاً انكما

تتخاصمان باستمرار.

- اوه. هو أخبرك ذلك؟

- ربما لا تعرفين ايضاً أنه عازف محترف ويحمل المؤهلات الرفيعة في هذا

الحقل. انه محترف، وهو عالم في الموسيقى. لقد دعوه ليعزف في هذه الحفلة بعد عزف فرقة الشباب ليغطوا بعضاً من اخطائهم وليعطوا الحفلة نهاية مبهجة ومشرفة.

تراجعت لين كمن أصيب بدوار بعد سماعها هذه المعلومات التي لا تصدق. بدت لها فداحة غلظتها وسوء تقديرها فأحست بطعنة قاسية. أصبحت اهانتها لها لا تحتمل. لقد ضاعفت من تصميمها على محاربتة معها كلفها الأمر. كان ضميرها يتمتم لها قائلاً: لقد استعمل معك نفس اسلوبك ونفس اسلحتك. . . الفظاظة وعدم اللياقة. لقد تصرف معك كتصرفك معه. . . ولكنها حاولت ان تسكت ضميرها وتخرسه.

مساء الجمعة ويوم الحفلة الموسيقية الموعودة، لبست لين بعناية فائقة. لبست طقمًا جميلاً ومعه بلوزة مطرزة تحت الجاكيت. وضعت في اذنيها اقراطاً مزهرة باللون قوس القزح مع دبوس مناسب في صدرها. ونظرت تتفحص جمالها في المرآة. بدا الشحوب على خديها قليلاً ولكنها ردت الى الاجهاد في العمل. نظرت الى عينيها وعرفت ان لا شيء يعيد البريق اليها. نادت وهي تنزل السلم قائلة:

- مساء الخير يا سيده والترز. انا خارجة الآن.

- مع السلامة. يا آهي كم انت جذابة يا صغيرتي. هل الحفلة الموسيقية

الليلة؟

- نعم. وسأعود متأخرة. سأذهب بعد الحفلة مع الاستاذ مارشال الى

عشاء راقص. لا تنتظريني ارجوك. معي مفتاح الباب الخارجي.

- حسناً. تمتعي بوقتك. مع السلامة.

حال وصولها الى قاعة الاحتفال دخلت الى الكواليس لتعطي طلابها بعض كلمات التشجيع. كانوا جميعاً مرحين يتمتعون بمعنوية عالية ولا يبدو عليهم أي خوف او عصبية.

لمحت لين الشاب العريض المنكبين في اناقة كاملة يتكلم مع منظم الحفلة الموسيقية. وشعرت أن قلبها توقف عن ضرباته. لقد لاحظت انه

أكثر وسامة في لباس السهرة الرسمي . شعرت بحنين غريب إليه ، فغصت بريقها واختنق نفسها في صدرها .

نظرت حولها تفتش بارتباك ظاهر عن كين . كان كين مسؤولاً عن الأتار . وجدته أخيراً في أعلى السلم الخشبي . ونادته بصوت مرتعش فنزل على الفور لملاقاتها قائلاً :

- أهلاً حبيبتي . (نظر إليها من أخص قدميها إلى قمة رأسها باعجاب) استطيع ان التهمك .

سمعت اصوات استحسان خلفها . كان تلاميذها الشباب يتأملونها باعجاب ظاهر . ونهرهم كين قائلاً .

- لا زلت صغاراً ولا تفهمون قصدي .
فصرخوا مستهجنين وغير موافقين وعم المرح .

قال كين :

- وداعاً يا حبيبتي . أراك بعد الحفلة . لا تنسي موعدنا للسهرة .
ثم انحنى وقبل خدها بسرعة . واخذ الشبان يحتجون حاسدين وهو مزحون . أحست لين ان كريس كان يراقبها كل تلك الفترة . ولكنه في تلك اللحظة كان يتابع حديثه مع منظم الحفلة .

وذهبت لين بعد ان اعطت تلاميذها آخر توصياتها فوجدت لنفسها مقعداً في بداية الصف الثالث الأمامي . نظرت خلفها تتفحص المستمعين . ورأت ماري تقف في مؤخرة القاعة برفقة رجل طويل القامة مرح المحيا يغطي الشيب قسماً من رأسه . لم تذكر لين اسمه ولكنها عرفت انه مدير مدرسة ثانوية في المدينة . كما لمحت الأستاذ بلاكهام بجلس قرب زوجته . رفع يده وحياتها فردت له تحيته . كان الأستاذ بنستون وزوجته بين الحضور ايضاً ، وكذلك ديردر كارسون ترتدي طقمًا فاقع الالوان . سمعت صوتاً من الامام يناديها باسمها قائلاً :

- اهلاً يا لين .

انه طوني ارنولد الصحافي وبصحبته فتاة جميلة يجلسان إلى طاولة الصحافة . مشيت لين إليه ترحب به . وعرفها على مرافقته قائلاً :

- الأنسة جيل وايت ، مراسلة من جريدة هيرالد المسائية . وقال يسألها :
هل نجلس قرب الاوركسترا؟ هل ستحمل أذانتنا ضجيج اصواتها؟

- الشباب يعدون مفاجأة لطيفة لك يا طوني . انهم ماهرون وممتازون .
وعادت لين إلى مقعدها .

مشى شباب الاوركسترا إلى أماكنهم المعدة لهم في أسفل المسرح . كانوا يرتدون القمصان البيضاء فوق سراويلهم الرمادية بينما لبست الفتيات البلوزات البيضاء فوق تنانيرهن الرمادية القصيرة . الجو عابق بالشباب والحماس . لقد ادهشوا المشاهدين بعزفهم المتكامل ومقدرتهم الموسيقية وثقتهم بأنفسهم . كان منظم الحفلة يقودهم بمهارة العارف وجلده وصبره . لقد أثار اعجاب الجميع في قيادتهم . كانوا كتلة من المواهب الشابة تتعامل بتجانس فائق .

بدأ التور يخفت في القاعة . ووقف رجل عريض المنكبين قرب لين .
انحنى قليلاً وتمتم قائلاً :

- هل تمانعين في أن اجلس في نهاية الصف؟ لو تنتقلين مكاناً واحداً . . .
للمرة الثانية في تلك الامسية توقفت ضربات قلب لين . هناك العديد من المقاعد الفارغة في القاعة . لماذا اختار كريس يورك مقعداً قريباً؟
أفسحت له المكان ولكنها لم يتبادلا ولا كلمة او نظرة . كانا كالغريبين . وجوده قريباً اربكها وجعلها تبذل جهداً كبيراً في التركيز على البرنامج الذي كان يعرض أمامها فوق خشبة المسرح . لم تغفل وجوده قريباً ولا ثانية ، بالرغم من كل شيء يدور حولها .

بعد ان انتهى الشباب من العزف قبلوا بالتصفيق الحاد . وتلا ذلك بعض الاغاني الفولكلورية من طلاب المدينة الصغار ، ثم تبعها مسرحية من فصل واحد . وقيل انتهاء المسرحية بقليل نهض كريس بهدوء فاخفى خلف المسرح . تهتت لين بارتياح او ربما بخيبة أمل . لا يمكن لأحد ان يفسر تلك التهتات . . .

بعد انتهاء التمثيلية حضر ثلاثة شبان أقوياء وهم يحملون بيانو بي اللون كبير الحجم إلى مكان ظاهر بالقرب من الاوركسترا . وفتحوا غطاءه قبل رحيلهم .

ودخل عازد البيانو المفرد فمشى أمام المشاهدين وانحنى احتراماً وشكراً للتصفيق الحاد الذي قوبل به . شعرت لين بفخر واعتزاز كبيرين . لماذا هذا الشعور؟ لم تعرف جواباً لذلك مع أنه لا يعني لها شيئاً .

جلس كريس عازف البيانو المنفرد بكل جلال وثقة وقد ركز حواسه وأفكاره كلها في القطعة الموسيقية التي سيعزفها. نظر الى قائد الاوركسترا مشيراً الى انه جاهز. ثم رفع يديه وبدأ يعزف قطعة للموسيقار الشهير تشايكوفسكي، وضعت خصيصاً للعزف على البيانو، وقد شاركت في العزف اوركسترا الشباب.

سيطر على المستمعين سحر عجيب من الافتنان والنشوة. وأبدعت الاوركسترا كما أبدع العازف المنفرد. لقد تفوق الجميع في عزفهم وتناغمهم حتى ان اصوات المستمعين في القاعة ارتفعت سرورا، وصفقوا، وخطبوا بأرجلهم على الأرض لسماع المزيد من العزف السحري.

ولما هدا الجميع عاد عزف البيانو منفردا الى المسرح. وعاود العزف على البيانو بدون مرافقة الاوركسترا هذه المرة. عزف القطعة الموسيقية التي كان يتدرب عليها في غرفة الموسيقى يوم قطعت عليه لين تدريبه وأزعجته. وهي من تأليف الموسيقار بيتهوفن. كان يعزف بمهارة وفن فائقين. سرحت لين مع الموسيقى بعيداً، وشعرت بعاطفة غريبة تلفها حتى انه حين انتهى من عزفه وجدت نفسها غير قادرة على مجاراة الآخرين في التصفيق له. لقد شبكت اصابع يديها ببعضها وعملت جاهدة على حبس دموعها خوفاً من أن تتساقط على خديها بالرغم منها.

نهض كريس من مكانه أمام البيانو وانحنى شاكراً ترحيب الجمهور. نظر الى لين دقيقة ثم تابع انحنائه للمستمعين ودخل خلف الكواليس. أمضت لين فترة الاستراحة تتحدث مع بعض أهالي طلابها من الشباب الذين شاركوا في العزف. وحضرت ماري فجلست قريبا. كانت ماري متوردة تشع سعادة. وتمنت لين لو تعرف أسباب سعادتها الغامرة لتشاركها فرحتها ولكنها فضلت ان لا تسألها.

تمت ماري تحدث لين قائلة:

- ألم يكن كريس ممتازاً في عزفه؟ ألم يكن حضوره على المسرح مذهلاً؟ ان له شخصية مسرحية متفوقة ويمتاز بثقته واعتداده بنفسه. وافقتها لين مرغمة لأن ما تقوله ماري حقيقة واضحة كالشمس، ولا يمكنها ان تظعن بصحتها.

بعد الاستراحة، استمرت الحفلة. وقام فريق من تلاميذ لين يرافقهم

فريق الكورس من التلاميذ الصغار بالغناء. كانت الوصلة ناجحة وقبولوا بالتهليل والترحيب الحماسي.

قالت لين معتزة تخاطب ماري:

- يستطيع الناس ان يحكموا على نجاح عملي الآن. عليهم ان يعترفوا بنجاح الطرق الحديثة في التعليم. هذه نتيجة جهودي المنفردة. انها توازي الطرق التقليدية وتتفوق عليها.

وافقتها ماري بحماس واقتناع لأن لين كانت ناجحة جداً في تدريبهم. بعد ان انتهت الحفلة وهدأ التصفيق نهائياً في القاعة، سارت مع ماري الى الكواليس. كان كين يتحدث مع كريس باهتمام. وناداهما وهو يقول مرحباً:

- كريس يقترح علينا ان نسهر نحن الاربعة هذا المساء لنحتفل بنجاح الحفلة. هل هناك أي اعتراض؟

وقبل ان تتمكن لين من الاجابة، كانت ماري تسرع بالموافقة عنهما. سال كريس قائلاً:

- وأنت يا لين، ما رأيك؟

اجابت:

- لا مانع لدي.

كان عليها ان توافق دون إشكال. لقد نجح كريس نجاحاً كبيراً وساعد على إنجاح هذه الحفلة وفي مسانبتها. نظر اليها نظرة ساخرة يتحدّاه. ولم يلحظ كين عدم حماسها للذهاب برفقتهم حين قال بسرعة:

- اتفقنا اذن. سأغير ملابسني ولن أتاخر عليكم.

وبينا وقفوا ينتظرون كين، كان كريس مشغولاً بتقبل التهاني ومصافحة المعجبين. شغلت لين نفسها ايضا بملاطفة تلاميذها وشكرهم على جهودهم. سرهم مديحها وأكدوا لها ان تفوقهم في اتقان ادوارهم كان اكراً لها.

حين حضر كين قال كريس يخاطبهم:

- هل معكم سيارة؟

اجابه كين:

- لا، كنا قد قررنا ان نستأجر سيارة في نهاية السهرة لاننا لن نكون

قادرين على قيادتها.

سرّ كريس وقال:

- بما أنني لا أتناول الا المرطبات استطيع ان آخذكم بسيارتي وانا على استعداد لا يصال كل منكم بأمان الى منزله في نهاية السهرة.
قال كين وهو يجلس مع لين في المقعد الخلفي للسيارة:
- سنذهب الى مطعم الغرين غوبلت وهو يبعد بضعة أميال فقط.
طعامه جيد وتوجد موسيقى ومكان للرقص بعد العشاء. كما ان أسعاره معتدلة ومقبولة.

اجاب كريس بمرح وهو يقود سيارته وقد جلست ماري قربه:

- حسناً. عليك يا كين ان ترشدني الى الطريق.

٥ - قسراً!

لم تتحسن نفسية لين وهي في السيارة بل بدا عليها الوجوم. حاولت جاهدة ان تقنع نفسها بعدم الاكتئاب ولكنها لم تفلح. كان الرجل المتزن الجالس أمامها بمنكيهه العريضين قد حطم توازنها كلياً وشعرت بضآلتها أمامه. ثقته واعتزازه بنفسه يثيران غضبها. حدقت لين عبر النافذة لتبعده عن نظرها ولكن الظلام الدامس خارج السيارة اعاد اليها انعكاس صورتها العابسة الحزينة. شد كين بلطف على يدها وارغمت نفسها ان تبتمس له ابتسامة عريضة مصطنعة. مال اليها متمتماً:

- سعيدة؟

كانت سعادته واضحة حتى انها اضطرت على موافقته رغماً عنها.
دخلوا الى المطعم وقادهم الخادم الى طاولة تتسع لأربعة اشخاص.
نظروا حولهم يتفرسون في الحاضرين لعلمهم يرون بعض الوجوه الأليفة.
وقال كين معلقاً على المكان:

- ظننت اننا سنكون وحدنا في المطعم هذه الليلة. لقد حضرت مع لين من قبل وكان المكان شبه فارغ. هذا الحشد من الناس ربما كان نتيجة الحفلة الموسيقية هذه الليلة.
قال كريس معقياً:

- سيرسل مدير المطعم رسالة شكر الى السلطات التربوية في المنطقة ويطلب تكرار مثل هذا الحدث.

لقد اتفق كريس وكين على اقتسام فاتورة العشاء بينهما. ولما حضر الخادم تولى كريس بنفسه سؤال كل منهم عما يفضل من طعام. كانت لين مقتضبة

جداً وهي تحدد طعامها وحاولت قدر الامكان ان تتفادى نظرات كريس
المباشرة. كانت تشعر ان تصرفاتها غير لائقة ولكنها تجاهلت كل مبادئ
اللباقة. كانت لا تأبه ابداً لما يبدر منها في مثل تلك الظروف.

كانت تشعر انها اجبرت على الخروج بصحبة كريس يورك وعليها ان
تمضي السهرة بكاملها برفقته. وستكون سهرة مزعجة للغاية. انها لا تزال
تتذكر قساوته وجلفه معها في غرفة الموسيقى، ولن تسامح تطاوله عليها.
كانت الحرب بينها سجالات. ستبرهن له انها خصم لدود ولو بدت غير
مهذبة في تصرفاتها. ففي الحرب يهون كل شيء.

كان الطعام ممتازاً ولكن لبن التهمته دون شهية. ودار الحديث حول
الحفلة ونجاحها. كان كلما وجه تعليقاً محمداً اليها تجاهلته كلياً ولم تجبه.
كانت تتظاهر احياناً بأنها لا تسمعه. ولو انها تنازلت ونظرت اليه لتنبهت
الى نذير الشؤم في عضلاته المشدودة حول فمه.

بعد ان انتهوا من الطعام حضر شاب وربت بلطف على كتف كريس
وقال:

- انا الصحافي طوني ارنولد من جريدة ميلدهند غازيت. هل تستطيع ان
أخذ منك يا سيدي حديثاً صحافياً؟
- اذا كان مختصراً.

- هل انت يا سيدي من شمال انكلترا؟
- نعم.

- هل لي ان اسألك اذا كنت انت العازف الشهير ماركوس الدرمان
المعروف في الدوائر الموسيقية في الشمال؟

تهند كريس تنهيدة عميقة واستوى في مجلسه وقال:
- نعم. لا بد وانك قمت بتحريرات مشمرة حتى اكتشفت هذه الحقيقة.
من لفت نظرك لذلك؟

- علي ان أكون صادقاً معك يا سيدي... انها الأنسة هيولت هي التي
نبهتني اول الأمر دون ان تدري او تقصد.

نظر كريس نظرة مخيفة الى لين وهو يقول:
- انها هي اذن وراء تحريكاتك المكثفة... اتمنى لبعض الناس ان يهتموا
فقط بشؤونهم الخاصة.

- انها لا تعرف اي شيء عن ذلك. لقد لفتت نظري فقط الى انك من
الشمال. انا تابعت المهمة لأنني كنت قد رأيتك تعزف في اماكن عامة
كثيرة. هل لي ان اسألك اذا كنت ستعزف في حفلة عامة في المستقبل
القريب؟

- لا. لا ابداً.

- هل ستعزف في نيوكاسل، وميدل بورو، وسندرلاند وهاروغيت
وقاعة الاحتفالات في لندن او بقية الاماكن التي عرفتك كعازف منفرد شهير
للبيانو سابقاً؟

- عملي حالياً ينحصر في التفتيش التربوي وليس في الموسيقى.

- انت مفتش في اللغة والادب الانكليزي وليس في الموسيقى.

- نعم. احمل اجازة جامعية في تعليم اللغة الانكليزية. نلتها بعد شهادة

الموسيقى التي اتمتها. احياناً أبحث في علم الموسيقى من وقت لآخر.

- فهمت ما تقصد. لدي سؤال آخر. هل يمكنك ان توضح لي ما اذا

كنت خطيباً للمغنية الشهيرة الأنسة انجيلا كاستللا.

- اعتقد ان الأنسة وحدها يحق لها ان تؤكد أو تنفي هذه العلاقة

بالذات. اقترح عليك ان تسألها هذا السؤال.

- انك لا تنفي ذلك يا سيدي؟

قال كريس وقد نفذ صبره ورغب في انهاء هذا الحديث الصحافي
بسرعة:

- انا لا أنفي ذلك ولكنني اطلب منك ان تسأل الأنسة كاستللا هذا

السؤال.

شعر طوني ان كريس يرغب في انهاء الحديث لذلك سارع الى قفل دفتره
وشكر محدثه قائلاً:

- هل لديك اي مانع في ان تأخذ صورة مع اصدقائك لهذه المقابلة؟

نظر كريس الى مجالسيه قائلاً:

- هل لديكم مانع؟

ابتسموا جميعاً موافقين واخذت الصورة الباسمة.

لقد لفت المصور والصحافي الانتباه الى طاولة كريس ورفاقه، مما جعل

الجميع يشعرون ببعض الاحراج والقلق ما عدا كريس الذي بدا رابط

الجأش ومتوازناً كعادته.

سألت ماري كريس بعد ان غاب المصور والصحافي عنهم قائلة:
- هل م. ا. التي توقع بها رسائلك هي اشارة الى ماركوس الدرمان؟
اجابها:

- نعم. ماركوس هو اسم جدي والدرمان اسم عائلة والدتي وهي عائلة
كريمة المحند اعترى بانتماي اليها.

ران صمت على الجالسين قطعت له قائلة بسخرية واضحة:
- معنا اليوم شهر اذن.

اجابها كريس:

- آسف جدا اذا كان ذلك يسبب لك بعض الازعاج.

هزت لين رأسها بان ذلك لا يهمها ابداً. وظهرت ضجرة في جلسها
وسهرتها. نظر اليها كريس من طرف عينيه وقال مستوضحا:

- لاحظت هذا المساء أنك لم تشاركي الجمهور في التصفيق لي. هل
عزفي ليس على المستوى ولا ينال استحسانك؟

بدا على وجهه استغراب كبير. كان متعالياً ومتحدياً في نظره. احتارت
فيما تحببه. لو انها اخبرته الحقيقة: انها قد سحرت بعزفه وتسمرت حتى انها
لم تستطع ان تتحرك لتصفق... هل سيثور لجوابها؟ هل سيكون لاذعاً مرأ
في تعليقه عليها؟ فضلت ان تتجاهل سؤاله. التفتت الى كين وقالت بخفة
ودلال:

- بدأ الرقص وأنا المحرق شوقاً لأرقص

رقصاً سوية وسط جموع الراقصين. ونظر كين اليها يسألها مستغرباً
حالتها:

- ما الخطب بينكما انت وكريس هذا المساء؟ حتى لو كنتما تكرهان
بعضكما بهذا الشكل فلا حاجة ليعرف الجميع من حولكما بتلك الكراهية
المتأصلة. هل يمكنك دفن هذه العداوة لهذه الامسية فقط؟

لم تجبه لين. فضلت الصمت. نظرت الى ماري يقودها كريس الى حلبة
الرقص وقالت تخاطب كين:

- انها متفقان كلياً. هل تعتقد ان علاقة ما تربطهما؟ تبدو ماري سعيدة
للغاية هذه الليلة. كلاهما في الثلاثينات من عمره.

رفع كين خده عن خدها قبل ان يجيبها قائلاً:

- لا اعتقد ذلك. لا يمكن ان تربطه علاقة بها. انه مرتبط بانجيلا
كاستللا.

- ولكنه لم يؤكد علاقته بها كما لاحظت من اجاباته.

- وكذلك لا ينفيها. انت تعرفين مشاهير الناس. مهم ان يشغلوا
الصحافة باخبارهم ويستفيدوا من الدعاية لأنفسهم.

عاد بعد الرقص الى الطاولة حيث جلس كريس برفقة ماري. انضم
كين الى كريس وذهباً يطلبان مزيداً من الاصناف للجميع وبقيت ماري مع
لين. قالت ماري:

- امسية لطيفة ببيجة اليس كذلك؟

- نعم.

- يمكنك الابتسام قليلاً يا لين. كانت الحفلة الموسيقية ناجحة للغاية
ونستطيع الاحتفال الآن بنجاحها.

وافقت لين وحاولت ان تبدو اكثر انشراحاً اكراماً لماري وكين. وسأل
كين ماري مرافقته الى حلبة الرقص.

بقيت لين وحدها بصحبة كريس. خافت كثيراً من مواجهته. وشعرت
كانها جردت من كل اصحابها واصدقائها فنظرت حولها مستنجلة عليها تجد

أحداً من معارفها لتحتمي به. وقف كريس واقتراب منها قائلاً:

- لين؟ (سألها ان تراقصه بعينيه ولم يتكلم ولا كلمة).

اسودت الدنيا في عينها ونهضت على الفور مسرعة وهي تتمتم:

- اعذرنى...

ثم ركضت باتجاه الحمام.

وحين خرجت من باب الحمام وجدت كريس واقفاً قرب المقصف.
شعرت ان تصرفاتها لا تغتفر. لم يكن باليد حيلة. لم تكن لتسمح له أن
يضمها بين ذراعيه في حلبة الرقص معها كان.

عادت لتجلس على كرسيها بينما بقي هو في مكانه يشرب لوحده. حضر
كين برفقة ماري وسأل عنه. اشارت لين الى مكانه فذهب كين لمشاركته.

قالت ماري:

- ظننت أنكما ترقصان.

عاد كريس بصحبة كين فانقطع حبل الكلام بين الصديقتين . حضر في ذلك الوقت ايضاً طوني ارنولد الصحافي عابساً وهو يقول:

- هل تسمحين لي يا لين بشرف مراقبتك؟
- يسرفي ذلك جداً يا طوني.

احاطته بذراعيها ضاحكة بينما بقي كريس وكين يراقبانها بتعجب . قال طوني:

- ان المقابلة الصحفية التي اجريتها مع ماركوس الدرمان ستكون قصة جديدة . اشكرك يا لين على جهودك.

ضحكت لين ضحكة ساخرة وقالت:

- عليّ ان ابقى فمي مغلقاً من الآن فصاعداً حتى لا يسبب لي اية مشكلة.

- ولا يهملك . جميع الناس يريدون غير ما يكونون . انني واثق من انه مسرور لكشف هويته الحقيقية كمازف مشهور.

تحادثا حول الحلقة الموسيقية ونجاحها وضحكا طويلا . وحين توقفت الموسيقى شكرها طوني واعادها الى مجلسها . وبعد دقائق معدودة نظر كريس اليها بوضوح وخاطبها بلهجة سافرة قائلاً:

- هل توافقين يا لين على مراقبتي؟

تنهدت بسرعة وقالت:

- آسفة . انني مجهدة الآن .

قال كين مستغرباً:

- مجهدة؟ لم تكوني كذلك وانت تراقصين الشاب الصحافي؟

- ولكنني مجهدة الآن .

قال كريس:

- افهم وضعك تماماً . ولا يهملك .

عادت لين بعد قليل لمراقبة كين وبقية ماري تهتم بملاطفة كريس حتى نهاية السهرة . كانت جادة في راب الصدع الذي احدثته لين بتصرفاتها الخرقاء مع كريس يورك .

قررروا العودة بعد منتصف الليل بقليل . وركبوا سيارة كريس . لف كين ذراعه حول خصرها وهما يجلسان في المقعد الخلفي . ومالت لين برأسها

ووضعت على كتفه تحاول ان ترتاح قليلاً . وظن كين انها تغازله فأدار وجهها اليه وعانقها ولكنها اعتدلت في جلستها بعد ذلك واستوتت في مقعدها . كانت غير سعيدة وهي تمدق من النافذة في الفراغ . وقال كريس يخاطبهم بجديّة:

- سأنزل ماري أولاً ثم كين واخيراً لين . بدأ خزان الوقود يفرغ . توجد قرب منزل لين محطة للوقود تعمل ليل نهار . هل لديكم مانع؟

وافق الجميع بسرعة . كانت لين تود ان تصرخ معترضة ولكن لم يكن مجال لذلك وهو الأمر النهائي وهم تحت رحمة وفي سيارته . بدأ قلبها يضرب

بسرعة فائقة . ونزلت ماري قرب مفرق منزلها ثم وصل كين ونزل بعد ان شكره . وقبل وجنة لين بسرعة قائلاً:

- أراك في الغد . . . يوم السبت يا حبيبي .

ودخل كريس بعد ذلك محطة الوقود فأوقف السيارة قرب المضخة وقال بلهجة أمرة يخاطب لين:

- اريدك ان تنزلي وتجلسي في المقعد الامامي .

فعلت لين كما امرها دون اية كلمة . دفع كريس ثمن الوقود وانطلق بالسيارة في صمت . حين وصل الى مدخل شقتها اطفأ محرك السيارة وبقي في مجلسه . وعم السيارة صمت ثقيل . علمت لين ان عليها ان تواجه

محاسبتها لها عن افعالها الشائنة . والتفت اليها محذراً بها ثم قال بلهجة قاسية ساخرة:

- هل يمكنك الآن ان تفسري لي تصرفاتك غير اللائقة تجاهي هذه الليلة؟

بقيت لين صامتة لفترة ثم اجابت:

- لا اعتقد ان عليّ ان اشرح لك اي شيء . لا يوجد قانون يحدد طبيعة

علاقتي بك وتصرفاتي حيالك .

لم تر وجهه في الظلام ولكنها سمعت لهجته الغاضبة حين قال:

- لا داع للسخرية . انا اريد ان اعرف لماذا رفضت مراقبتي كلما دعوتك لذلك وكنت تتحلين الاعذار الواهية .

- ليس هناك من سبب يجبرني على مراقبتك . لا يمكنني ان اقبل دعوتك للمرقص لمجرد انك تكترمت ودعوتني لذلك .

عيس وقال:

- ولكنك وافقت على مراقبة كل من طلبك غيري.

- هذا شأني. انا حرة في تصرفاتي. ربما انا متميزة في اختيار رفيقي للرقص كما انا في اختيار رفاقي واصحابي. انا احب الرقص وارغب ان ارقص مع من يروقني. انني ارقص بمزاج وانت لست على مزاجي.

أخذ نفساً عميقاً وسريعاً. وأحست انها تمادت كثيراً في غيها. وفي ضوء القمر خلفها رأت الغضب يملأ عينيه وينذر بالشؤم. بدأ قلبها يضرب بسرعة فائقة من الخوف. أطبق يديه بشدة على ذراعيها فانغرزت اصابعه في لحمها وأجبرها على النظر اليه وجهاً لوجه. قال لها بمرارة واضحة:

- لقد تحملتك كثيراً. لقد تحملت اهاناتك واتهاماتك وغمزاتك ووقاحتك. انا لا اصدق انني احتملت منك كل ذلك. لو كنت ألد أعدائي لضربتك ضربة على وجهك وهشمت أنفك ولكنني لا استطيع. . . كنت اريد ان اضحك على ركبتني وأضربك على قفاك ككفلة غريبة. . .

ازداد خوف لين وبسرعة حاولت الافلات من قبضته. أرخى كريس قبضته واسرعت هي بالخروج من السيارة وكذلك فعل هو وخارج ملاقاتها خارج السيارة. امسك بها وقادها قرب حائط المنزل حيث يوجد بعض العتم وقال بحنق ظاهر من بين أسنانه:

- انا لا يهمني ان كنت مخطوبة لرجل آخر. أنت ملك لي في هذه اللحظة.

طوقها بذراعيه وعصرها حتى شعرت ان ضلوعها قد تكسرت في صدرها وعانقها بوحشية فائقة. حاولت التملص من قبضته وتحركت ذات اليمين وذات الشمال كحيوان علق في الفخ. ولكنه كان قد أحكم طباقة عليها. . . وفجأة وبالرغم منها وجدت نفسها تتجاوب مع عناقه كلياً. بادلته عناقه الحميم. . . ومرت لحظات ثم انفصل عنها وأفلت ذراعيها من حول عنقه ونظر اليها منتصراً غاضباً. كانت في عينيها نظرة حانية. نظرة استسلام كلي له. هزها بعنف وتركها وركب سيارته. فانطلق بها وسط الظلام.

غطت لين وجهها بيديها. غابت عزة نفسها بعد ان شعرت بأنها مهانة تماماً. لقد حطم كل الحواجز التي بنتها بينها. لقد استسلمت له نهائياً. لقد

رمت بكل اسلحتها. لقد انهزمت.

لاول مرة اعترفت لنفسها بأنها تحبه حباً لا تراجع عنه. ليس بيدها حيلة. لا تملك حيل حبه أي رادع. انه لا يبادلها الحب، وربما ذهب الى الأبد ولن تراه بعد اليوم.

مرت عطلة نهاية الاسبوع طويلة ومملة. واعتذرت لكين هاتفياً بعد عودتها من السهرة بأنها مريضة وسترتاح في فراشها خلال اليومين المقبلين. قال كين مستغرباً:

- ربما كان علي ان أوصلك بنفسي الى بيتك ولكنني شعرت ان كريس قد دبّر كل شيء ولم اشأ ان أجادله أو ان اعترض لأننا كنا في سيارته. هل أوصلك بالسلامة؟

- نعم شكراً. . . (وتلعثمت في كلامها وهي نجيبه)

في صباح يوم الاثنين حضرت ماري الى غرفة الاساتذة وكانت قاسية جداً وهي تكلمها:

- ما خطبك؟ يبدو عليك المرض. هل أنت كذلك؟

- لا انني بخير يا ماري.

- هل هناك اية مشكلة؟ انا صديقتك ويمكنني مساعدتك!

- ماري! لا أحد يستطيع مساعدتي. انا لا استطيع ان اساعد نفسي!

- كيف عدت مساء الجمعة الى منزلك؟ هل هناك اية مشكلة؟ شعرت

ان كريس كان يعتره مزاج غريب ونحن في طريق العودة من السهرة.

- لقد وصلت بالسلامة. شكراً.

- لين! انني أعرف حالك. لقد احببت انا من قبل واعرف شعورك

جداً.

الفرقتنا كل منهما الى غرفة صفها. وحين التقتا من جديد فترة الغداء

طلبت ماري ان تكلم لين بشأن خاص. وهكذا انفردتا سوية في حديقة

المدرسة حيث بدأت ماري حديثها:

- لقد اخبرتك سابقاً عن زواجي الفاشل وانا في سن المراهقة وكيف

اركني زوجي الى غير رجعة.

- وهل عاد اليك الآن يا ماري؟ أحسست مؤخراً بأنك سعيدة للغاية.

- على العكس. سنفترق نهائياً بالطلاق. لقد التقيت أحدهم. أحببته

واحبي ومستزوج عما قريب. لكنني لست حرة لأنني لم اطلب الطلاق من زوجي الأول خلال السنوات الماضية. واليوم وبعد عناء البحث وجدته وقد تزوج وله اربعة اطفال وانا بصدد ابقاء اجراء معاملات الطلاق منه لانزوح من جديد.

- هذه اخبار سارة. هل اعرف الرجل؟

- لا استطيع ان اخبرك باسمه لأن اجراءات الطلاق لم تتم بعد. علينا ان نبقى هذا الامر سراً حتى لا افسد الخطط كلها. اني اثق بك كثيراً ولكن حبيبي جعلني اقسم على الكتمان حين حصولي على الطلاق والحرية. مركزه كبير وأنا لا ارغب في الحاق أي ضرر به من جراء الاقارب. وهل اعرفه؟

- لا استطيع ان اخبرك أي شيء.

ولما عادنا الى غرفة الاساتذة كان الاستاذ سميث مدرس الكيمياء يمسك بجريدة الناشونال الصباحية وهو يلوح بها قائلاً:

- انتم مشاهير. صوركم في جريدة الناشونال الكبيرة. ثلاثكم مع المفتش الاستاذ كريستوفر يورك.

وقرأ استاذ الكيمياء ما كتب تحت الصورة:

الاستاذ كريستوفر يورك، وهو عازف البيانو الشهير ماركوس الدرمان، يتعشى مع اصدقائه بعد الحفلة الموسيقية حيث عزف على البيانو في مهرجان المسرح والموسيقى للمدارس الثانوية في ميلدهند.

لقد تبرع بالعزف لأنه يعمل اليوم مفتشاً للغة الانكليزية في وزارة التربية. حالياً، ليس لديه أي نشاط موسيقي ومع ذلك لم يخسر مهارته في العزف بل على العكس... حين سألته مراسلنا عن صحة خطوته بالمغنية الشهيرة الأنسة انجيلا كاستللا لم ينف علاقتها بها.

سألت ماري مستغربة:

- وكيف وصلت هذه الأنباء الى جريدة الناشونال؟ كنت اعتقد ان طوني ارنولد مراسل محلي لجريدة ميلدهند غازيت.

أجابت لين:

- انه كذلك ولكن بعض المراسلين المحليين يرسلون الأنباء الهامة الى المجلات والجرائد الواسعة الانتشار في الخارج ويتقاضون اموالاً اضافية

عنها. واعتقد ان اخباره هذه لاقت استحساناً لدى جريدة الناشونال واشترتها منه.

قالت ماري:

- صورتك يا لين جميلة للغاية. انك تبسمين فيها واطن انها المرة الوحيدة التي ابتسمت بها خلال تلك السهرة.

قالت لين:

- كلنا موففون في الصورة. هل استطيع يا استاذ سميث ان احتفظ بالصورة هذه؟

أجابها:

- طبعاً. ولكن لماذا تريدونها؟ هل ترغبين في ايقاع ماركوس الدرمان في شركاك؟ انه وسيم وشهير وجذاب كما يبدو في الصورة.

- نعم. (ضحكت لين) علي أن اضعها فوق سريري في غرفتي.

ومع مرور الايام بدأت لين تحس بحنين قاتل نحو كريس. بدأت كذلك نفأس من لقاءه او مصالحته. كانت تنتظر ساعي البريد لعله يجعل لها رسالة غير متوقعة. مع انها في قرارة نفسها كانت واثقة بأن ذلك غير ممكن بل مستحيل. كلما رن جرس الهاتف كانت تتمنى لو يكون كريس الذي يطلبها، وكانت امانيتها كلها تبوء بالفشل. وكلما مرت امام غرفة الموسيقى كانت تنتصت عليها تسمع عزفه من خارج الغرفة ثانية. علاقتها مع كين أصبحت أكثر جفاء وذبولاً. ومع اقتراب موعد مباراة كرة المضرب وددت ان لو يعفيها من اللعب معه، لأنها أصبحت ذاوية وضعيفة لا تقوى على التمرين معه.

قال كين يخاطبها:

- لعبك في كرة المضرب ليس على ما يرام. هل هناك اية مشكلة؟

- آسفة يا كين ولكنني مجهدة واحتاج للراحة ولعطلة.

- ولكنك لن تأخذي عطلة لأنك ستذهين الى المؤتمر التربوي في بوركشاير في عطلة منتصف الفصل.

فوافقت لين قائلة:

- لقد اشتريت تذكرة القطار وانا مستعدة للسفر. سنذهب في نهاية الاسبوع المقبل. عليك ان تتفق مع ديردر كارسون منذ الآن للتدريب

معها. اتخى لك الفوز بالبطولة.

- لا بد من ذلك في اثناء غيابك. ثم ان لعبها تحسّن كثيراً عما كانت عليه في السابق وذلك من حسن حظي.

- لقد تحسّنت لاجلك. انها معجبة بك. احذر.

ضحك كين طويلاً واحمر وجهه قليلاً. قالت لين في نفسها: من الواضح انها تعجبه ايضاً.

الثلاثاء الذي تلا الاسبوع التالي استلمت لين دعوة للاجتماع بمدير المدرسة في مكتبه.

قال الاستاذ بنستون:

- اهلاً آنسة هيولت. اجلسي ارجوك. آه... بخصوص المؤتمر الذي ستحضرين قرب هاروغيت... انك ولا شك تذكرين الاستاذ كريستوفر بورك مفتش اللغة الانكليزية في وزارة التربية. لقد عزف مؤخراً وبمهاره فائقة في الحفلة الموسيقية...

احست لين بخوف جديد. هل ارتكبت خطأ مؤخراً؟ اكمل الاستاذ بنستون قوله:

- لقد اتصل بي هاتفياً هذا الصباح واخبرني انه سيذهب ايضاً الى المؤتمر. واقترح ان يوفّر عليك السفر بالقطار ودعاك لتذهبي برفقته في السيارة.

اجابته على الفور:

- لا حاجة لذلك يا استاذ بنستون. لقد اشتريت تذكرة القطار وقد رتبت شؤوني تبعاً لذلك.

- لا بأس. عليك التفكير جيداً بدعوته. انه مفتش في الوزارة وكانت لك معه بعض المشاكل. هل تذكرين حديثه معك في هذه الغرفة بالذات؟

لا اريدك ان تعارضيه. هؤلاء المفتشون يقولون ان لا سلطة ولا نفوذ لديهم في الوزارة ويقومون فقط بدور المرشد، ولكنهم في الحقيقة ذوو تأثير ونفوذ كبيرين في الادارات التربوية. واذا رغبوا فانهم يجعلون الامور المالية صعبة للغاية، ويضيقون الخفاق على مديري المدارس في المنطقة. انا حتماً لا اريد ان ازعجه مرة ثانية. اعتذر لانني امارس بعض الضغط عليك ولكن ذلك للمصلحة العامة. انصحك بقبول اقتراحه، ويمكنك ان تسترجعي ثمن

تذكرة السفر.

وبعد هذه المقدمة الطويلة وجدت لين نفسها مجبرة على القبول قائلة:
- اذا كان الوضع كما تقول فانا موافقة.

ابتمم الاستاذ بنستون وقال:

- احسنت يا آنسة هيولت في قبولك. لقد طلب مني الاستاذ بورك ان نتصلي به اليوم في مكتبه بين الثالثة والرابعة بعد الظهر.

- ساذهب الى غرفة الأستاذة واطلبه من هناك.

- لا داع لذلك. يمكنك ان تطلبينه من مكتب السكرتيرة. انها في الخارج الآن تتناول الشاي. اجلسي الى المكتب واطلبيه.

اعطاها المدير ارقام الهاتف ووجدت ان لا مهرب لها سوى ان تلتبي طلبه. شعرت كأنها تواجه الأسود الجائعة. تلفتت حولها علماً تجد مخرجاً، وألمأ أمتعتها الحيلة استسلمت للقدر. طلبته وشعرت ان قلبها يضرب بشدة فائقة ويسرع في ضرباته. رن الهاتف مرات عديدة قبل ان يرد عليها أحد.

ولمحت ظناً منها أن فرصتها للهرب قد حانت، ولكنها سمعته يقول:

- بورك يتكلم.

- الاستاذ بورك. انا لين هيولت.

- نعم يا آنسة هيولت.

كان صوته بعيداً وقاسياً. صممت قليلاً واستجمعت شجاعته ثم قالت:

- لقد طلبت مني الاتصال بك بشأن المؤتمر التربوي في هاروغيت.

- نعم. هذا صحيح. أردت فقط أن احدد موعداً للسفر.

- لا داع لذلك يا استاذ بورك. لقد اشتريت تذكرة السفر وأنا... فاطمح كلامها بقسوة وقال:

- آنسة هيولت. تتذكرين جيداً أننا رتبنا الرحلة سوية منذ زمن بعيد. لم يزل علينا سوى ان نحدد موعد السفر. عندما اعد بشيء فانا لا انكث ابعدني.

- هذا صحيح يا استاذ بورك...

- بعد ان استشرت مفكرتي وجدت ان لدي موعد عمل بعد ظهر الخميس، من الثالثة وحتى الرابعة والنصف. سامر عليك في المدرسة

وذلك في تمام الخامسة الا ربعاً. كوني مستعدة.

- هذه بداية متأخرة لهذه الرحلة الطويلة. فستقود السيارة وسط الظلام ليس كذلك؟

- لا. سنرتاح في الليل. سنكمل الرحلة صباح الجمعة. المؤتمر لن يبدأ قبل الجمعة بعد الظهر حسب البرنامج الموجود امامي.

- سننام على الطريق؟

- لا بأس. لقد رتبت الامر. جهزي نفسك وسأمر عليك بعد غد. يوم

الخميس في تمام الخامسة الا ربعاً بعد الظهر.

وأقفل السماعه دون وداع. اقلت لبن سماعتها ايضاً وشعرت

بارتعاش في كل كيانها. وضعت يديها على رأسها تفكر: كيف ستمضي كل

ذلك الوقت بصحبته؟ كيف ستزول في الفندق برفقته؟ خافت كثيراً مما

ينتظرها.

قال الاستاذ بنستون مخاطبها:

- هل رتبت كل الامور معه؟ لا بأس. سيعتني بك الاستاذ بورك. لا

تخافي. انه رجل يعتمد عليه كلياً.

هبط قلبها. ومشت وجلة الى غرفة الاساتذة. كان لديها ساعة فراغ.

جلست الى مكتبها تريد الانفراد بنفسها وتود أن لا يزعجها احد. وبدأت

الافكار تساورها. ربما تتذرع بالمرض او الاجهاد وتعتذر عن القيام بهذه

الرحلة؟ اي شيء سيكون أفضل من اتمام هذه المغامرة.

ومع انتهاء النهار أخبرت لبن صديقتها ماري بما حصل جملة وتفصيلاً.

قالت ماري:

- هل انت مجبرة على الذهاب الى هذا المؤتمر؟ هذا غير معقول!

- ان كان ذلك معقولاً او غير معقول فالاستاذ بنستون يصبر ويلح علي

بالذهاب حتى لا ازعج هيئة التدريس العليا بكاملها. . .

ضحكت ماري من تعليقها وقالت بجديّة:

- أنا لن ادخل بما لا يعنيني يا لبن ولكنك تعرضين رأسك للحبل

المشقة.

- ماري! الرحلة كرحلة عبر الجحيم. ولكن لا بد من الذهاب.

- لا تتوهمي كثيراً وعسى ان تكرمي شيئاً ويكون خيراً لك. صحبته

بهيجة لو رغب.

- هذا صحيح ولكنه يكرهني. اشعر انه لا يريد رؤيتي. ومع ذلك فهو

الذي اقترح ان اشاركه الرحلة، وهو الآن يصبر على ذلك.

- وماذا ستقولين لكين؟

- سأقول له الحقيقة كما حصلت. ربما لا تعجبه. وانا ايضاً لا تعجبني

ولكن ليس باليد حيلة.

أمضت لبن ليلتين قلقتين. وحلّ يوم الخميس اخيراً. احست بهم كبير

يخشم فوق رأسها. رحلة بوركشاير كابوس على صدرها. اتصلت هاتفياً

بوالديها في مقاطعة كنت قبل رحيلها بليلة واحدة تخبرهم برنامج عطلتها.

لم يابه والداها حين أخبرتتهما ان مرافقها مفتش في وزارة التربية وافكاره

تقليدية. لقد تخيلاه رجلاً متوسط العمر. سمينا، متزوجاً وله عدة اولاد في

سن المراهقة. سرّها كثيراً هذا الاعتقاد ولم تحاول ان تصحّحه.

رتبت لبن حقيبة سفرها دون حماس وحملتها معها في الباص الى المدرسة

بعد أن اقلت سيارتها جيداً وواقفتها خلف المنزل.

ومع اقتراب موعد السفر بدأت تشعر بمزيد من القلق والاضطراب.

واخيراً جاءها الفرج. حضرت سكرتيرة الاستاذ بنستون وأخبرتها ان

الاستاذ بورك قد وصل وانه ينتظرها في مكتب المدير.

اقلت لبن ازرار معطفها ببطء شديد وحملت حقيبة ثيابها ومشت

بهدهوء. كانت تحاول ان تؤخر لقاءها بكريس ولولدقائق معدودة. انها في

هنة صعبة. واخيراً وصلت الى باب مكتب المدير ودخلت تستقبل قدرها

المحتوم. . .

٦ - الرحلة

كان المفتش واقفاً امام الناظفة ويدها في جيوبه كالعادة، يتسلى بالنظر الى الخارج بانتظار وصول لين. وحين دخلت المكتب التفت لفرجه وتفحص وجهها ببرود.

قال الاستاذ بنستون:

- رافقتكما السلامة. اذهبا. تمتعا بوقتكما. اتمنى لكما سلامة الوصول. والتفت الى لين وقال:

- سنراك يا آنسة هيولت بعد عطلة نصف الفصل. اظن انك قد دبرت بدلاً عنك لصفوفك في الغد.

حمل كريس حقيبة لين ومشى واياها الى السيارة. ووضع الحقيبة في صندوق السيارة دون ان ينبس ببنت شفة، وفتح لها الباب الامامي للجلوس. ثم طلب اليها بكل ادب وتهذيب ان تربط حزام الأمان قبل ان يطلق بسيارته خارج المدرسة الى الطريق العام.

كان الصمت يخيم ثقيلًا بينهما. بدا كريس عديم الرغبة في المحادثة وشعرت لين بانكسار وضعف. كانت مجعدة وحزينة ولم تجد اية كلمة لقولها. فكرت في نفسها: من الواضح اننا لا نستطيع ان نتحدث الا اذا كنا نتجادل ونتخاصم. ولكنها تمتت من كل قلبها ان لا يعودا الى سيرتهما الاولى في الخصام والجidal وعدم التفاهم.

بعد فترة من الزمن التفت كريس ورماها بنظرة سريعة وسألها اذا كانت مرتاحة في جلستها. اجابته باقتضاب:

- نعم وشكراً.

وعاد الصمت يلفهما من جديد.

وبعد تفكير جدي توصلت لين الى قرار ربما يسهل عليهما ان يكسرا طوق الجمود ويزيل القلق والتشنج اللذين يكتنفانها. تنحنحت قليلاً ونظرت الى الامام وهي تخاطبه قائلة:

- كريس. علي ان اعتذر لك عن تصرفي الشائن ليلة السهرة بعد الحفلة الموسيقية. راجعت نفسي ووجدت ان لا حاجة البتة لهذا التصرف غير اللائق. اعتذر منك.

كان اصعب عمل قامت به لين في حياتها. ولكنها اعتذرت وانتهت المهمة الشاقة. لم يعرھا اي اهتمام بل تجاهل ما قالته كلياً. ولكنه بعد فترة هز رأسه قائلاً:

- واخيراً وبعد طول انتظار جاء الاعتذار المنشود. لا بأس. انه مقبول منك واعتبر الآن ان المسألة انتهت.

امتلات عينا لين بالدموع. كان قاسياً في قبول اعتذارها بل جارحاً. ادارت رأسها لتخفي دموعها المتساقطة دون ارادتها وحاولت ان تتلهم بالنظر عبر النافذة. لقد اصبحا خارج لندن وهما في طريقهما الى الاوتوستراد. دخل كريس بسيارته في خط السير السريع وانتقل بعد ذلك الى خط السير البطيء. قيادته ممتازة وتدل على مهارة وحذر. سألته لين:

- اين سنمضي الليلة يا كريس؟

- في ستامفورد هناك فندق مريح اعرفه جيداً وطعامه جيد ايضاً. بدأ المطر يتساقط ونشطت مساحات الزجاج الامامي للسيارة في عملها اللئيم. اصبحت القيادة عسيرة وعاد كريس لصمته. كان الصمت اقل من ان تحتمله لين والرحلة تبدو اسوأ مما انتظرت بكثير. وبعد فترة خاطبها كريس قائلاً:

- سادخل في المحطة القادمة لاملأ خزان الوقود. يمكنك استعمال الحمام هناك والاستراحة.

وبعد ان دخل المحطة تناولت لين معطفها الواقى من المطر واسرعت الى الاستراحة. غسلت وجهها قليلاً واعادت ترتيب زيتنها وتمشيط شعرها وشعرت ببعض الانتعاش. وعادت مسرعة الى السيارة لانها كانت واثقة

من رغبته في اكمال المسيرة باسرع ما يستطيع.

ويعد ان قطع مسافة اخرى قال:

- سنقف لنتراح قليلاً في الاستراحة المقبلة.

اوقف السيارة. وتهد قليلاً ثم خاطبها:

- الرحلة لا تزال طويلة امامنا. اقترح ان نأكل شيئاً. لقد رتبتي في مدبرة منزلي بعض الساندويشات والقهوة.

وخرج راكضاً الى صندوق السيارة فجلب الزاد وقدمه اليها:

- اعتقد انه بيض. هل تحبين البيض؟

هزت لين رأسها موافقة واخذت ساندويشاً ثم شكرته بلطف. جلسا باكلان بصمت. ثم تناولوا القهوة وبسرعة اعاد كريس كيس الزاد الى موضعه في السيارة. فكرت لين في نفسها: لو استمر الصمت بيننا على هذا الحال سأنزل من السيارة وسأكمل الطريق وحدي مشياً على الاقدام. لماذا يتصرف هكذا؟ الم اعتذر له... وهل يرغب ان اركع امامه طلباً للصفح ليغفر لي ذنبي؟

احست لين بيده تمتد الى المقعد الذي تجلس عليه وهو يقول:

- لين؟ هل نعلن هدنة مؤقتة بيننا؟ كم اتوق للحديث الشيق معك.

سرت لين كثيراً من تودده. حتى انها احست بالدموع تملأ مآقيها وهي تنظر اليه وتمز رأسها موافقة. نظر اليها نظرة حانية ثم جذبها بلطف اليه ولبها قبة عفوية على خدها واكمل.

- سنمضي ساعات مع بعض واقترح ان نبدأ في تعارفنا من البداية.

سترك الماضي خلفنا وننسى المستقبل امامنا وسنستمتع بالزمن الحاضر الذي نعيشه. ما قولك؟

هزت رأسها موافقة من جديد وقد شعرت براحة وسرور. ادار كريس محرك السيارة وانطلق. ومالت لين برأسها على المقعد لترتاح. ربما سترتاح اسيراً من التشنج والقلق اللذين رافقاها في الأيام الأخيرة دون هوادة.

احيرا عاد الكلام يجري بينها. وكذلك بدأ الطقس ينقش قليلاً. تكلمتا عن السير والازدحام ثم عن المؤتمر. وتشعب الحديث فتناولوا مواضيع مختلفة. شعرت باقترابها اكثر كلما طوت الدواليب الطريق وكلما اقتربا من غايتها: ستامفورد.

دخلا سوق ستامفورد والشارع الرئيسي القديم مروراً بالعديد من الأبنية القديمة والحديثة. ثم دخلا باحة الفندق المقصود: ذراعي اليزابت. قال كريس مبتسماً:

- لنجرب هذا الفندق. ارجو ان نجد غرقاً لنا.

احست لين بنبضها يسرع في ضرباته. وحمل كريس حقائبها ودخلا الى مكتب الاستقبال في الفندق. قرع جرساً وانتظر وهو يتفحص القاعة. كانت كبيرة وواسعة يكسوها السجاد الأحمر وتتدل من السقف الثريات الكبيرة المنخفضة. وقرب كل نافذة قناديل صغيرة.

حضرت امرأة متقدمة في السن لاستقبالها. وسألها كريس:

- هل لديك غرفتان لليلة واحدة من فضلك؟

نظرت المرأة في دفتر التسجيل وقالت:

- الفندق مزدحم بالنزلاء، الموسم بدأ وغداً عطلة للبنوك. لدي جناح عائلي مكون من غرفتين يصل بينها باب داخلي. هذا كل ما عندي لهذه الليلة.

نظر كريس اليها وسألها:

- ما رأيك يا لين؟

تناول يدها بين يديه بحنان ونظر في وجهها يستطلع رأيها ثم قال للمرأة:

- نحن خطيبان. ولا اعتقد ان خطيبي تمنع. هل ثمانين يا حبيبي؟

بلعت لين ريقها وشعرت بضغط اصابعه فوق يدها كأنه يتمنى منها ان تقبل. اجابت لين بارتباك:

- لا مانع لدي بالطبع.

احمرت لين خجلاً وحاولت ان تبعد نظرها عن كريس قدر المستطاع. وقعا بعد ذلك في دفتر التسجيل وتبعاً المرأة الى الطابق الثاني. غرفة رقم

اربعة واربعة - أ. اعطتها المفتاحين وقالت:

- العشاء يقدم حالياً.

بدأت لين تعترض وهي مضطربة جداً ولكن كريس رفع يده يحاول ان يسكتها قائلاً:

- رويدك! انتظري لدخول اولاً الى الغرفة...

صمتت لين على مضمض. وفتح كريس باب الغرفة وحمل الحقائب الى الداخل ثم اغلق الباب وقال:

هذه غرفتك. سرير كبير مزدوج وآخر مفرد صغير. المزدوج للوالدين والمفرد للطفل الصغير. غرفتي في الداخل. فيها سريران منفردان وهما للوالدين المراهقين في العائلة. الا تعتقدون ان لدينا اكثر مما نحتاج من الاسرة؟ نحن نمنع الاستفادة من هذه الاسرة في زحمة الموسم. الا نستطيع ان نقتصد؟

بدأت لين ترتجف قلقاً من مزاحه. ثم التفتت اليه وخاطبته بجديّة:

- كريس! لا نستطيع ان اسكت اكثر. علينا ان نواجه الحقيقة. اني

لست خطيبتك!

- اهدأي.

جلس على السرير المزدوج وطلب اليها ان تجلس قربه قائلاً:

- تعالي. لا تخافي. اريد ان اتحدث اليك فقط.

- كريس (جلست قربه). لا بأس بذلك ولكنني لا اليس خاتم خطوبة

ولا...

تريدين خاتماً؟ حسناً. (اخرج خاتمه من اصبعه ووضع في كفه

وقال): هاك. البسيه.

- لا استطع ان البسه.. كأنني اكذب على نفسي.

- ولماذا كل هذا الارتباك يا عزيزتي؟ الخاتم لن يعني لك اكثر مما

تريدين. البسيه الآن وانا اسوي هذا الأمر مع كين عند عودتنا.

امسك كريس يدها رغماً عنها ودفع بالخاتم في اصبعها وقال:

- انه يناسبك ونحن الآن خطيبان رسمياً. انا اصر على ان اختم علاقتنا

الجديدة بالطريقة المتبعة في مثل هذه الظروف.

هاتق كريس لين بسرعة مفاجئة وغير منتظرة. كان عناقه لطيفاً ولكن

لين تراجعت بعيداً وقد احمرت خجلاً. نظرت الى ابتسامته المرحه وتمعجبت

في نفسها: من اين لكريس هذه الشخصية المرحه الجديدة؟ انه خفيف

الظل وشيطان جذاب.

قال كريس معقياً على الخاتم:

- بالمناسبة يا لين. لقد اعطيتك بطريق الصدفة اكثر مما اعطاك كين.

انني لا اجد خاتمه؟

- انها غلطتي. كنا مشغولين ولم نجد الوقت للبحث عن خاتم للخطوبة.

وبعد ان انتهت لين جملتها احست ان هذا العذر واه وهي نفسها لا تقبله. رفع كريس حاجبيه متسائلاً:

- هل هذه هي الحقيقة؟

وقفت لين بعصبية وقالت:

- علي ان اغتسل واغير ثيابي واجهز نفسي للعشاء يا كريس.

ضحك ساخراً وتمدد فوق السرير وقال:

- وهل هذا يعني ان علي ان اغادر غرفتك؟ هذا السرير مريح للغاية. انا لا ارجب في النهوض.

- عليك ان تخرج فوراً.

انحنيت لين فوقه وامسكت بكلتا يديه وبصعوبة سحبتة وقادته الى الغرفة المجاورة. كان يضحك وهو يحاول ان يقاوم ولكنها دفعته قليلاً. ارتبكت لين. وربما احس كريس بارتباكها لأنه استدار اليها ورفع يديه واحاط بها وجهها وقال:

- لا تستغربي من تصرفاتي كثيراً يا لين. نحن لسنا في الماضي ولا في المستقبل. نحن نعيش الحاضر. تذكري اتفاقنا في السيارة. نحن نعيش كل لحظة ونستمتع بوقتنا الحالي قدر الامكان. ان هذه اللحظة والتي نعيشها في الزمن الحاضر مهمة. انت ملك لي وحدي الآن.

نظرت اليه مذهولة لا تصدق. واكمل قائلاً:

- لا تقفلي الباب بيننا يا حبيبتي. لن ادخل غرفتك دون اذنك. حدثت لين به قليلاً ثم تمتعت:

- لن اقله يا كريس. انا اثق بك ثقة عمياء ودون اي تحفظ.

- شكراً.

خرج كريس بعد ذلك واغلق الباب خلفه.

ماذا قصد كريس من كلامه؟ انه الجنون بعينه. لقد وضعت نفسها في مازق لا تحسد عليه. مستحرق اصابعها لانها وضعتها في وسط اللهب. بدأ

عقلها ينذرهما من مغبة عملها ويقول: انه يتسل معك. اليس هو الرجل وهذا من طبيعة الرجال! انه يلعب معك لعبة الرجل الأزلية.

ولكنها تعيش حليماً للبدأ وغداً سيتهي الحلم وتستفيق على الحقيقة.

هناك كين ينتظرها... ولكنها وبسرعة ابعدت كين من عقلها وهي تقول لي نفسها: غداً سأفكر بكين وليس الليلة. الليلة سأعيش حلم عمري.

فتحت حقيبة ملابسها واخرجت منها بعض الاثواب، ثم انتقت بتأن فستاناً جميلاً ابيض. خلعت ثياب السفر وعلقتها في الخزانة واغتسلت

بسرعة ثم ارتدت الثوب الفاتن. ثوبها بدون اكمام وضيق يلاصق تفاصيل جسدها. وقفت امام المرآة تعاین شكلها. ومشطت شعرها الاسود اللامع

ثم وضعت عقداً حول جديها والاقراط المناسبة في اذنيها. نظرت نظرة اخيرة الى المرآة وقد ارتاحت لزيتها وصرخت تنادي كريس بدلال:

- كريس. لقد انتهيت من تجهيز نفسي.

- حسناً. ساكون معك خلال ثوان.

ظهر لتوه في الباب. كان وسيماً، جذاباً وقد وضع يديه في جيوبه واستند الى الباب ووقف يتأملها مشدوهاً. قال:

- كم انت فاتنة. الكلمات تعوزني ولا استطيع التعبير عن مدى جمالك الاخاذ (امسك بيدها) في الحقيقة لا حاجة لي بالعشاء ويمكنني ان اشبع ابي منك.

ضحكت بخجل ورفعت يدها تسوي له ربطة عنقه. قال:

- عندما رأيتك بهذا الجمال ارتج عقلي ومالت ربطة عنقي من مكانها. من اين اشتريت هذا الفستان الجميل؟

- لم اشتره. لقد صنعته لي والدتي.

- والدتك! كم هو جميل. انه يضيف عليك جمالاً لا حد له ويجعلك اهلين الالباب. تعالي يا خطيبي.

امسك بيدها ونزلا السلم الى قاعة الطعام. انتحيا طاولة منعزلة وتمتم:

- الجميع هنا يعتقدون اننا نمضي شهر العسل. الاشراف على وجهك لشهر الى انك عروس فاتنة.

فكرت لين في نفسها: هل حبي له واضح للعيان؟

وطلبا الطعام. نظر كريس اليها عبر الطاولة وقال:

- استطيع ان اتعجب الآن للفرق الكبير بين الفتاة التي قابلتها بعد الظهر في مكتب المدير، وبين هذه الفتاة التي تجلس امامي. لقد ظهر عليك الاعياء بعد الظهر بشكل اخافي. تساءلت في نفسي اذا كنت تستطيعين القيام بهذه الرحلة الشاقة وانت على هذا الوهن.

- ربما احتاج لتغيير هواء.

- حتماً، كنت اتحدث مع ماري...

نظرت اليه لين مستغربة وقاطعته قائلة:

- لم اكن اعلم انك تلتقيها...

- التقيتها بعد المدرسة صدفة وتناولنا الشاي سوية. لقد اخبرتي انها خائفة لاجلك وتشعر انك لست على ما يرام. هل هذا صحيح؟

- ربما لأنني كنت محتاجة الى عطلة.

حاولت ان تغير مجرى الحديث فقالت:

- هل تعرف يا كريس ان ماري تمر في حالة حب جديدة؟

نظر كريس الى اظافره يتلهى وقال ببطء:

- نعم انني اعرف ذلك. واعرف ايضا انها تحاول ان تحصل على حريتها

بالطلاق من زوجها الاول الذي كبلها بالزواج المبكر لسنوات عديدة خلت. لقد التقت شخصاً آخر احبته كما احبها وتعاهدا على الزواج فور حصولها على الطلاق.

- وهل تعرفه انت؟

- نعم اعرفه. لقد كنت صدفة في مكان ما والتقيا كلاهما هناك. لقد

اقسمت ان احتفظ بالسر. ولذلك لا استطيع يا عزيزتي ان افشي سرّاً اتمنت عليه حتى ولا الى صديقتها الوفية (ابتسم لها ابتسامة عريضة ثم اكمل) انا آسف يا عزيزتي.

- لا عليك. اخبرني (قالت بصوت منخفض جداً) هل من الممكن ان تكون انت الشخص؟

ابتسم بتمهل وحذر و اشار اليها بالنفي قبل ان يتكلم:

- لا، لا، لست الشخص سعيد الحظ. اهتمامي يكمن عند فتاة

اخرى.

فكرت لين في نفسها: كين كان على صواب حين تكهن ان ماري تحب

شخصاً اخر غير كريس. وما الفرق عندها الآن؟ ان كريس يحب انجيلا على ما يبدو...

حضر الطعام ولكن شهية لين هربت منها بعد هذا التفكير.

شاركت بالأكل لياقة. واراد كريس ان يطلب لها المزيد ولكنها اعترضت قائلة:

- عزيزي ان ميزانيتي لا تحتمل المزيد من المصاريف.

- ولكنني سأتحمل بنفسي مصاريف هذه الرحلة. اتفقتنا!

وبعد ان تناولوا القهوة اللذيذة سألته لين:

- هل رأيت صورتنا في جريدة الناشونال، والتي اخذت في مطعم

الغرين غويبت بعد الحفلة الموسيقية؟

- نعم. ماذا بشأنها؟

تلقتت حولها في حذر ثم ضحكت بصوت عال وهي تقول:

- اتوقع ان يقترب منك في كل لحظة مراسل ليطلب حديثاً صحفياً، يا

استاذ يورك اوريا ماركوس الدرمان، ليسالك: هل تستطيع ان تؤكد لنا

صحة خطوطك للمغنية الشهيرة...

قال بهدوء وحزم:

- اصمتي ارجوك.

احست لين ان الجو قد تكهرب وتوتر بينهما من جديد. نظرت اليه

ورأت الجليد قد تجمع في عينيه. احست كأنها ضربت رأسها بصخرة

جامدة، قالت:

- آسفة. لم اقصد الازعاج.

لماذا هو حساس للغاية بصدد موضوع انجيلا؟ لماذا لا يحتمل الحديث

عنها؟

ضحكت قليلاً ثم قالت:

- نسيت لحظة ان علينا ان نفقد الذاكرة ونطمس الماضي ولو للمحظات.

بقي كريس دقائق يحاول ان يستجمع غضبه ويطويه، ان يسيطر على

نوازنه ويستعيد رباطة جاشه. فجأة وقف ومد لها يده قائلاً:

- دعينا نرقص يا لين.

خرجوا الى القاعة الكبرى في الفندق حيث يوجد المرقص. ودار بها على

الفور في حلبة الرقص بخفة ومرح وقال:

- هذه المرة لن أسألك ان تشاركيني الرقص بل سأجعلك ترقصين معي رغماً عنك.

ضمها الى صدره بقسوة وبقي لفترة طويلة لا يتحرك في وسط حلبة الرقص. ثم قال مازحاً:

- هل تعرفين يا لين انك بدون مخالِب جذابة لا تقاومين؟ لقد تحققت الآن من ذلك.

ابتسمت له شاكرة غزله البريء. كان لا يزال يراقصها وعيناه في عينيها تخبران قصة حب كانت تمنى لو تسمعها بالكلمات. . . ولكنها كانت

واثقة أنها لن تسمعها. قالت في نفسها: سأعيش الليلة حليماً. وغداً ينتهي واعدود الى دنيايا من جديد. ضحكت وقالت:

- عندما اخبرت كين انني سأرافقك انزعج ويبدأ عليه القلق.

- لماذا؟ هل يظن انني سأغويك؟

احمرت لين خجلاً وتراجعت قليلاً. لقد عاد الى سخريته وتساوته.

حاولت ان تلتطف الجو. مدت يدها بلطف ولامست ذراعه وقالت بدلال:

- كريس. انس الماضي.

نظر اليها وجهاً لوجه. ابتسمت له ابتسامة عريضة وعل الفور لاحظت انه بدأ يستعيد مرحه.

قالت بهدوء:

- آسفة لما قلت، لم اكن اعلم ان قولي سيزعجك.

- انسي الموضوع برمته يا لين وتعالى ترقص يا حبيبي فالرقص يساعدي على التوازن.

ضحكا من جديد. وجذبها اليه اكثر وقال:

- بما اننا خطيبان علينا ان نقوم بدورنا على اكمل وجه.

مال برأسه وعانقها بسرعة.

- كريس! (اعترضت وتراجعت وقد جفلت من تصرفاته ثم قالت)

ارجوك لا تفعل ذلك في مكان عام.

- ولماذا لا؟ اليس المكان اميناً ام انك تفضلين العناق في خلوتنا؟ انا مستعد لهذه اللعبة. فقط اطلبي. . .

- كريس! اتمنى ان لا تعتقد اني من هذه الفئة من الفتيات.

- لا. لا اعتقد ذلك. ولكن لا مانع لدي ان اكتشف بنفسي.

ابتسمت وبقيت صامتة. بينما نظر اليها وقرأ الارتباك في عينيها وقد امتلأنا بالدموع. قال بحنان وصدق:

- اعتذر يا حبيبي. انا لا اعرف ما يدور في خلدك من افكار، ولكن يمكنك ان تصغعيني اذا وجدت انني تماديت في الغي. انني بشر من لحم ودم. وانت بفتنتك وجمالك تسحريني وتغريني.

ابتسمت له واطمأنت لكلماته. قال:

- هكذا افضل.

نظر الى ساعته وتمتم في اذنها:

- حان وقت النوم يا سندريللا الفاتنة. ان الليل قد انتصف.

شعرت لين بالبرودة تلفها وهما في طريقهما الى الغرفة ووضع كريس يده حول خصرها. ارتجفت قليلاً فسالها:

- اية مشكلة؟

ولكنها بقيت صامتة.

فتح الباب ودخلا. واناار الغرفة ثم لفها بذراعيه وعانقها قائلاً:

- انت تشعنين جمالاً وبهجة. لماذا؟

كان ينظر في عينيها ويحدق في جمالها ويغازلها برقة فائقة.

- يا حبيبي عليك اقفال الباب بيننا. . .

تركها على الفور ودخل غرفته بعد ان ابعدها عنه بلطف ورقة وهو يقول:

- عمت مساء يا لين. اتمنى لك احلاماً سعيدة.

وبعد ان اغلق الباب دونه بسرعة بدأت لين تجهز نفسها للنوم وهي تراجع في ذهنها احداث هذه الليلة. جميع افعاله واعماله تشير الى انه يجبها وحدها ولكنه لم يصرح بذلك الحب ابداً. تساءلت في نفسها: هل هو يجيني حقاً ام انه يتسلى ويمضي وقتاً ممتعاً. . .

دخلت الفراش بعد ان اطفأت النور. وبعد لحظة سمعت قرعاً خفيفاً على الباب الفاصل بين الغرفتين وصوته يقول:

- هل نمت يا لين؟

اضاءت النور من جديد ولبست معطفها وفتحت الباب وهي تقول:
- لا لم اتم بعد.

كان كريس يقف بلباس النوم وقد فتح سترة البيجاما الى خصره وبدا جذاباً لا يقاوم.

- آسف يا لين لازعاجك ولكنني احتاج لكوب ماء.

مشت حافية الى الحمام وناولته كوباً فارغاً.

شكرها وامسك بيده معطفها المفتوح وقد ظهرت تحته غلالة نومها الرقيقة. بدأ قلبها يضرب بسرعة وعقلها يقول: لا تلمسني ارجوك. لن استطيع مقاومة اغرائك...
- شكراً يا لين. مساء الخير.

وعاد الى غرفته من جديد بعد ان حمل الكوب معه. اغلقت لين الباب بالفتاح هذه المرة واستندت رأسها عليه وهي تجهد صعوبة في التنفس... عادت الى فراشها وارتمت فوق الوسائد ونامت تحلم به. استفاقت حوالي الثانية والنصف بعد منتصف الليل، وراة ان نور غرفته لا يزال مضاء. لماذا؟ تهدت بعمق ثم عادت واستسلمت للنوم من جديد.

كانت الشمس مشرقة في الصباح وقد دخلت غرفتها من ثانياً الستائر. فتحت لين عينيها ونظرت اول ما نظرت الى الحائط القابع في اصبعها. لقد شهد ليلة حلمها وقريباً ستعيده الى صاحبه، وبذلك ينتهي الحلم.

إغتسلت بسرعة وارتدت ثيابها وسمعت طرقاتاً خفيفاً على الباب الفاصل بين الغرفتين وصوته الأمر يقول:

- هل ارتديت ملابسك يا لين؟

- لحظة واحدة (اقفلت ازرار بلوزتها ونادته) ادخل.

- الباب مقفل. افتحي حالاً يا أنسة هيولت قبل ان اكسر الباب. لن اقبل باباً مغلقاً بيني وبين خطيبي مرة ثانية.

قالت وهي تفتح له الباب بالفتاح:

- آه. ولكنني لست خطيبتك يا استاذ يورك.

كان قد حلق ذقنه وارتدى ثيابه وبدا جاهزاً حين قال:

- من هذه اللحظة انت خطيبي. هكذا احبب زوجة المستقبل!

طوقها بذراعيه وحاول عناقها ولكنها افلتت منه بسرعة.

- هذا جنون حقيقي.

- لا بأس. ولكنك تعاندين وتعارضين... هيا بنا لتناول الفطور.

- علي ان اكمل زيتي اولاً!

وقف يراقبها مهوراً وهي تضع المساحيق على وجهها ثم قال:

- لمن تزينين؟ انك شديدة الاغراء بدون اية مساحيق. استطيع ان

اسكت شهيتي بأكلك. (فتح ذراعيه وناداهما) تعالي يا امرأة.

بعد الفطور دفع كريس حساب الفندق ثم وضع الحقائب في مؤخرة

السيارة وانطلق بسرعة. توقفا مراراً على الطريق من اجل الوقود او

للاستراحة. وشعرت لين ببعض الحزن يزحف الى قلبها كلما اقتربت

الرحلة من غايتها. احست ان عليها ان تعيد اليه خاتمته مع انه لم يسألها ان

تفعل. خلعت من اصبعها وقالت:

- اعيد اليك يا كريس خاتمك الذهبي سالماً.

استدار نحوها بسرعة وقال غاضباً:

- ماذا؟ احتفظي به ذكرى لقاءنا هذه الليلة وعربون صلحنا.

- لا استطيع ان احتفظ به يا كريس. انه ملك لك.

- كما ترغين. ضعيه في احدى جيوب سترتي اذا اردت.

طريقته في الاستخفاف ألتها. هل سينتهي حلمها الكبير نهاية اليمه؟

لقد انكمش من جديد وعادت اليه برودته وقساوته. شعرت لين بخيبة امل

ونظرت الى التلال البعيدة وهي تفكر: انها بديعة التكوين ويعيدة المنال

كحلمها تماماً.

وبعد قليل قطع كريس الصمت بينها وقال:

- هل ترغين في قيادة السيارة عني؟ اريد ان ارتاح قليلاً.

استغربت لين طلبه ولكنها احست بفرح كبير يغمرها وقالت:

- مستمع لي بقيادة سيارتك؟

- نعم. مع انني لا اسمح بذلك لأحد ولكنني اثق بك. سأوقوف بعد

ليل كي نستبدل مقاعدنا.

جلست لين في مقعد القيادة واحست انها تملك الدنيا . قال يخاطبها :
 - لا تخافي . انها سريعة ولكنها فاتنة مثلك .
 طربت لمديحه وخفق قلبها بسرعة . جلس كريس قربها واسند رأسه الى
 المقعد وطوى ذراعيه فوق صدره وقد اغمض عينيه . وقال :
 - انها تحت تصرفك . انتبهى .
 ولأن قيادة السيارة وسط الازدحام وفي الطرق الدولية لا تلذ كثيراً ،
 اعطت كل انتباهها لحركة السير حولها . وبدا كريس تعباً يحتاج فعلاً
 للراحة . كان هادئاً وربما نائماً قربها . فجأة سمعته يقول :
 - هل تعرفين انك تحمدين قيادة السيارة كما تحمدين كل شيء تفعلينه ؟
 اذن لم يكن نائماً بل مسترخياً .
 - شكراً يا سيدي . المديح منك يساوي الكثير .
 نظرت اليه نظرة خاطفة ولاحظت انه يراقبها باهتمام شديد . قالت
 ساخرة :
 - نعم انني اجيد كل شيء ما عدا التعليم .
 - رويدك قليلاً واخفي مخالبك . انت تقولين ذلك . انا لم اقله . على كل
 حال اعتقد اننا اتفقنا على ان لا نبحث في امور العمل . هل تذكرين ؟
 - آسفة . لقد نسيت .
 اكملنا الرحلة بصمت ثم قطعه كريس قائلاً :
 - ذات يوم سأطلعك على سر .
 تنهد ثم اغمض عينيه من جديد .
 كانت الطريق مملّة للغاية . اميال وجبال من الفراغ . جلس كريس وقال
 متبرماً :
 - بحق السماء توقفي عند اول استراحة . نحتاج لبعض الراحة .
 اعطت لين اشارة الانحراف ثم دخلت في الطريق الجانبية المؤدية الى
 الاستراحة . ووقفت محرك السيارة ثم مالت الى الوراة تمنعطي . نظر اليها
 كريس وسألها :
 - هل انت تعبة ومجهدة ؟
 وضعت رأسها على كتفه تستريح . ولفها بذراعيه بحنان وبقيا على
 هذا الحال فترة طويلة قبل ان يتكلم كريس بجديده ويقول :

- هل تعرفين ان هذه المغامرة اعطتني اجوبة على اسئلتني العديدة؟ لقد
 برهنت لي ان باستطاعتنا ان نتبادل اطراف الحديث دون جدال او ازعاج
 واننا نتوافق في بعض الأمور .
 نظرت اليه تفكر قليلاً ثم قالت وهي تضحك :
 - لقد عرفت الآن انك كنت تقوم بتفتيش عام حول امكانياتي وقدراتي .
 اظهرت النتائج انني ناجحة في مهمة المرافقة ، وربما ستكتب تقريراً مفصلاً
 عني الى الادارات التربوية المعنية بالامر .
 اعتدل في جلسته ونظر اليها نظرة عتاب وقال :
 - تستاهلين علقه ساخنة لصفافتك يا أنسة هبولت .
 - آسفة .
 - ولكن الاسب لا يبدو عليك . . .
 عم صمت ثقيل ثم سألته :
 - كريس . لماذا بقيت مستيقظاً الى ما بعد الثانية والنصف ليلاً ؟
 - لقد قلقت وجافاني النوم لذا قمت بتدبير محاضرتي ليوم المؤتمر في
 صباح الثلاثاء . وبعد ذلك نمت تلقائياً .
 نظر الى ساعته وقال بسرعة :
 - هيا بنا . علينا ان نكمل طريقنا . انا سأقود السيارة .
 انطلقت السيارة مسرعة من جديد في طريقها المرسوم . وتكلم كريس
 أولاً :
 - اخبريني هل لديك فراغ في الأيام المقبلة؟ الأحد بعد الظهر مثلاً . اود
 ان ارافقك في زيارة المستنقعات الريفية . ما رأيك ؟
 - احب زيارتها كثيراً .
 - حسناً . سأطلب من والدتي ان تحضر لنا بعض الشاي والساندويشات
 ثم نذهب بعد ذلك لتناول العشاء معها . ما رأيك ؟
 - لا مانع لدي اذا كانت والدتك توافق على دعوتي .
 - انا متأكد من سرورها بلقائك .
 قالت لين في نفسها : سأعد الساعات حتى هذا اللقاء . ربما لا زلت
 امسح الحلم اللذيذ ، ولم يحن الوقت للاستيقاظ . . . ما اجمله من حلم .
 نظرت لين الى كريس تسراقب قيادته واصابعه

الحساسية النحيلة... اصابع العازف الشهير. ولفت نظرها وجود الخاتم مكانه في اصبعه. اغمضت عينيها وشعرت ببعض الألم والحزن. تساءلت: هل من الممكن ان يكون هذا الخاتم خاتم خطوبته لانجيلا؟ اطلقت لين لنفسها العنان في مراقبة الوجه الوسيم الذي احبته. كان كريس مشغولاً عنها بأفكاره وترتيباته. سمعته يقول كمن يخاطب نفسه بصوت منخفض:

- لا بد من رؤية انجيلا هذه الليلة. لن اتأخر عن لقائها...

- عليك ان ترى انجيلا؟

- نعم يجب ان اراها واتكلم معها واحزم الأمر.

قال ذلك بوضوح تام دون ان يشعر بأنه يتكلم معها. احست لين كان ضربة قوية اصابت رأسها. لقد تأكدت بما لا يقبل الشك ان حلمها شارف على نهايته...

٧ - لا تذهبي

وصلا الى مركز المؤتمر في بناية دالز وقت الظهر. كان البناء ضخماً مبنياً من الحجارة الصلبة وبه العديد من الأقواس الزخرفية التي كانت سائدة في عصر النهضة. كانت هذه الأقواس متنافرة مع بقية البناء ذي الهندسة العصرية، والذي تحيط به حدائق واسعة. وكان الممر المفضي الى المدخل الرئيسي مظلاً بأشجار باسقة.

قالت لين بدهشة:

- ما اجمل هذا المكان... موقع المؤتمر خلاب ومدهش.

حمل كريس حقيبتها وقرع الجرس في مكتب الاستعلامات. وعلى الفور حضرت شابة سألت لين عن اسمها قائلة:

- هل حجزت لطعام الغداء ظهر هذا اليوم؟ (اجابتها لين بالموافقة).

حسناً. اليك مفتاح الغرفة رقم ٢٦ يا أنسة هيولت. هل تستطيعين نقل حقيبتك بنفسك؟

قال كريس على الفور:

- سأحملها لك يا لين لو انتظرتني دقيقة واحدة. (ونظر الى الشابة وسألها)

هل تستطيع ان ارى الاستاذ يونغ منظم المؤتمر؟ انا كريستوفر يورك واشترك كمحاضر في المؤتمر. سأقدم محاضرتي صباح يوم الثلاثاء. ارغب في لقائه لفترة قصيرة اذا كان موجوداً.

- اتبعني يا أستاذ يورك وسأجده لك... ها هو الاستاذ يونغ في طريقه هنا.

عرفه كريس بنفسه بينما وقفت لين ترقبها عن بعد وتود ان لا تتدخل في

شؤونها. اقترب شاب منها نظر إليها نظرة اعجاب وسألها:
 - هل تنتظرين احداً يا أنسي؟ هل تسمحين لي بمساعدتك في نقل
 حقيبتك؟ ما رقم غرفتك؟
 - شكراً. انك لطيف.
 بدأت لين تمشي برفقة الشاب الذي حمل حقيبتها باتجاه السلام حين
 سمعت صوتاً خشناً يناديها بقساوة:
 - وداعاً يا لين.
 التفتت وراءها تعتذر ثم قالت:
 - وداعاً يا كريس.
 بدا كريس منزعجاً وهو يراقبها تبعد برفقة هذا الشاب الغريب. نظر
 إليها الشاب وسألها:
 - اسف. لم الحظ انكما سوياً. هل هو صديقك؟
 - لا. لقد تكرم وحملني معه بسيارته الى المؤتمر.
 اخبرها الشاب وهما في طريقهما الى الغرفة انه يمثل مدرسة ثانوية في
 جنوب ميلدندل قال انه حضر الى المؤتمر بلا مبالاة ولكن شعوره بعد ان
 التقاها بدأ يختلف. وازدادت متبسماً:
 - اتمنى ان نلتقي في ساعات فراغنا.
 وعدته لين بأن تفتش عنه ثم شكرته لمساعدته واغلقت باب غرفتها.
 ومشت الى النافذة لترى كريس قبل مغادرته المبنى. شعرت بكآبة عارمة
 تغمرها وحزن عميق يلف حناياها.
 وقفت خلف الستائر ترقب خروج كريس من مبنى دالز. وبالفعل خرج
 ثم توقف ونظر الى اعل يفتش عنها. بقيت دون حراك في موقفها خلف
 الستائر. وشاهدته وهو يمشي بعد ان خاب امله في رؤيتها. ثم دخل
 سيارته وانطلق بها مسرعاً.
 التفتت لين الى الغرفة التي ستعيش فيها ايامها القليلة المقبلة. اثنان من
 الطراز الحديث والانارة في كل مكان: فوق السرير وطاولة الزينة والمغسلة.
 وهناك امرأة كبيرة مثبتة فوق الحائط تستطيع ان ترى فيها طولها كاملاً.
 وهناك راديو صغير قرب السرير ذي الفراش الناعم الوثير. استلقت لين
 فوقه وراقها اتساعه. تحركت فوقه بمنة ويسرى وسرت لتجربتها وقالت في

نفسها: كيفما كانت نتيجة المؤتمر... ناجحة ام فاشلة... فالغرفة مريحة
 جداً وافضل بكثير مما توقعت.
 اخرجت لين ثيابها واغراضها من حقيبتها. ثم وضعت ملابسها في
 الخزانة والجوارير. ودخلت بعد ذلك الحمام فاغتسلت ورتبت نفسها
 ونزلت لتناول الغداء.
 حين وصلت لين الى نهاية السلام وجدت الشاب الذي حمل لها حقيبتها
 يقف بانتظارها. قال وهو يصافحها بحرارة:
 - اريد ان اعرفك بنفسي. اسمي جون هلويك. وما اسمك؟
 - لين هيولت.
 داعاها لتشاركه الطعام.
 - شكراً يا جون. انا لا اعرف احداً هنا والحقيقة انني احضر اول مؤتمر
 في حياتي ولا اعرف صراحة ماذا افعل.
 ضحكا سوياً ثم قال:
 - هذا هو ثاني مؤتمر احضره وعليك ان تلاميذي واعدك بالمساعدة.
 ثرثرا كثيراً وهما يتناولان طعامهما. ثم دخلا قاعة الاجتماعات لأن
 المؤتمر سيفتح بعد قليل.
 سرت برفقة جون كثيراً. لقد ابعدها عنها الشعور بالوحدة بعد غياب
 كريس. تذكرت انها ستنتظر الساعات الطويلة قبل ان تراه من جديد. وقد
 ساعد وجود جون معها وثرثرته في ابعاد خواطرها المضطربة ولو لبعض
 الوقت عن كريس.
 سر جون برفقة الحساء الجميلة لين. وظنها حرة من اي ارتباط عاطفي
 مثله، فأخذ يبني بعض الآمال الوردية في خياله.
 جلسا متقاربين في قاعة المحاضرات واستمعا الى المناقشات التي دارت،
 ثم تناولوا طعام العشاء وقاما بنزهة بعد ذلك حول المركز استعرضا خلالها
 احداث المؤتمر، ما تقدم منه وما تأخر.
 اخبرته لين عن همومها في مدرستها. وشرحت له محاولتها في استعمال
 وسائل تربوية حديثة في تعليمها، وكيف انها فشلت واجبرت على التخلي
 عنها بفضل العقلية الرجعية المتغلغلة في عقول زملائها الاساتذة وبعض
 اهالي الطلاب. ثم اخبرته بالنهاية المؤسفة حين تدخل مفتش اللغة

الانكليزية (اغفلت ان تذكر له انها حضرت برفقته الى المؤتمر) وتأزر مع مدير المدرسة في حياكة مؤامرة ضدها فأجبرها على التخلي عن حلمها وحاسها.

شعرت لين انها ضخمت الحقائق اكثر مما يجب. ولكنها اسكتت ضميرها واقنعت نفسها بانها الحقيقة...
علق جون على حديثها قائلاً:

- افكارك الجديدة ممتازة. ولكنني اعتقد انك جريئة جداً في هذه المحاولة الجديدة. انت شجاعة جداً واعترف لك انه ليس باستطاعتي ان افعل مثلك...

اشفقت لين عليه، فبالرغم من كونه اكبر سناً منها الا انه قليل النضوج في اعماله وتفكيره، اذا ما قورن بكريس (وجدت لين ان كريس اصبح مثالها وهي تقارن به كل رجل تلتقيه). ان جون برأيها فتى غريب... وربما لن ينضج ابداً.

كان يوم السبت يوم محاضرات ومناقشات. وفي المساء ستقام حفلة راقصة للمشاركين. وابتهجت لين حين دعاها جون لمرافقته وقالت:
- سيساعدنا الرقص في التخلص من بعض الضجر والجمود. سننفس عن انفسنا...

- ربما ستتعجبين اذا عرفت انني احب الرقص مع انني ابدو جاداً في حياتي. لقد تعلمت الرقص لأن اصحابي الشباب يحبون الرقص وانا مسرور الآن لأنني فعلت ذلك.

رقصا سوية طوال الحفلة الساهرة. ولحظ الجميع انسجامهما وتقاربهما. كانت لين تدور في حلبة الرقص كالقراشة الطائرة وهي تفكر بيوم الغد...
يوم اللقاء مع كريس من جديد...

نظر اليها جون باعجاب وقال:
- دعينا نسترح قليلاً يا لين.

امسك بيدها وقادها الى مقعد بالقرب من النافذة. وجلسا يرقبان الحديقة الجميلة حولهما. شد جون بلطف على يدها وشعرت لين برعشة وتساءلت في نفسها مذعورة: يا آلمي! كيف اخرج الآن من هذه الورطة. ربما يسيء فهم تصرفاتي وينجرف وراء احساس مضملة...

التفتت لين تفتش من مخرج لائق ورأت السكرتيرة الشابة تنجحه نحوها وهي تقول لها:

- لديك مكالمة هاتفية ياآنسة هيولت. اذهبي الى المكتب.
- سحبت لين يدها بلطف من بين يدي جون واعتذرت بسرعة.
ركضت وقلتها يخفق بشدة. وعرفت التكلم قبل ان تسمع صوته.
- انا لين هيولت.

- هاللو لين. مرحباً يا لين. هل تذكريني؟ انا الشاب الذي تكرم واحضرك الى المؤتمر بسيارته.
ضحكت لين كثيراً. واكمل كريس حديثه قائلاً:

- رأيت ان اتصل بك واذكرك بموعدنا في الغد. كيف حالك يا حبيبي؟ استساغت اسلوبه في التصرب منها ولكنها ارتبكت كثيراً وقالت:

- شكراً.
- هل تمضين وقتاً طيباً في المؤتمر؟
- نعم ولكن المؤتمر متعب للغاية ومضجر كذلك. نتتظر محاضرتك يوم الثلاثاء لتزيل عنا الضجر...

- ولكنك لا تبدين ضجرة؟
- صحيح. هذا بفضل صديق جديد تعرفت اليه وهو يساعدني في قتل الضجر والترفيه عني وقت الفراغ.
- وكيف ذلك؟ ومن هو؟

- انه الشاب الذي حمل حقيبي يوم وصولي.
- اذكره جيداً. لقد انقض عليك كما تنقض الهرة على كرة الصوف.
ضحكت لين لدعابته ثم قالت:

- اسمه جون هلويك. انه شاب لطيف للغاية وكنا نتناقش سوية في مواضيع المحاضرات وهو ريفي الليلة في الحفلة الراقصة...
صمت كريس قليلاً ثم عاود الحديث بانفعال وقال:

- لين... هل ترتدين لهذه الحفلة الفستان الابيض الخلاب الذي صنعته لك امك؟
لا

- الحمد لله . . .

- كريس . هل انت وحدك في المنزل؟

- نعم . والدتي خارج البيت والددي مسافر في رحلة عمل وانا اشعر
بوحدة قاتلة يا لين .

تألت من اجله وتمنت ان تقول له : وانا ايضاً وحيدة واشتاق اليك
وافضل ان اكون قريبك اكثر من اي شيء اخر . ولكنها قالت له :

- هل قابلت الأنة كاستللا؟

- انجيلا؟ للأسف لا . انها في رحلة عمل خارج المنزل . ولقد اخبرتني
والدتي انها ستعود في الغد وانا انتظر عودتها .

- علي ان اقل الخط يا كريس . لقد حضر جون يفتش عني .

- افهم (بدا غاضباً جداً) سأمر عليك غداً في الثانية والرابع بعد الظهر .
طبعت مساء .

قطع كريس الخط بسرعة وقبل ان يسمع تكلمة حديثها . نظرت لين الى
الهاتف وقالت في نفسها : لو استطيع ان اتصل به من جديد لأقول له ولو
مرة واحدة انني احبه واحبه كثيراً . . .

مشت دون هدف وافكارها مضطربة . . . مشت تفتش عن رفيقها
الجديد ، لأنه لم يحضر ليفتش عنها كما ادعت .

انتهت جلسة المؤتمر لصباح يوم الأحد . وبعد الغداء ارتدت لين
بنظورنا ازرق مع بلوزة بيضاء ولبست فوقها سترة واقية من المطر لونها ازرق
ايضاً . واتعلت جزمة مريحة للمشي في الطرقات الجبلية .

نزلت تنتظر وصول كريس في المدخل الرئيسي للبنية وقد حملت معها
حقيبة صغيرة تضم بعض الثياب التي تحتاجها . وفي تمام الثانية والرابع
حضر كريس وقفز السلام في اتجاه المدخل الرئيسي . دخل فجأة ووضع
يديه فوق خصرها وجذبها اليه بقوة وابتسم وهو يقول بصوت مرتفع :
- اهلا يا حبيبي . (نظر خلفها وكأنه يتكلم مع شخص آخر) . . . مع
السلامة .

ثم التفت الى لين ونظر اليها قائلاً :

- هل انت جاهزة يا حبيبي؟

حمل حقيبتها وامسك بيدها ليقودها . واستدارت لين خلفها فرأت جون

هلويك يقف حزيناً محطماً كأنه لا يصدق ما يرى او يسمع .

تهدت لين بعمق وقالت مدعورة :

- يا الهي ! لقد اخبرته انك لست صديقاً .

- اعرف ذلك (كان لا يزال يبتسم مرتاحاً) لقد سمعتك .

- ولكنها الحقيقة .

- الحقيقة؟ (رماها بنظرة ساخرة ثم عاود ابتسامته التي تتم عن
الرضى) .

سحبت لين يدها من بين يديه وقد امتلأت مآقيها بالدموع . دخلت
السيارة ونظرت خلفها من جديد تبحث عن جون . كان لا يزال على حاله :

حزيناً وكئيماً .

قالت :

- مسكين جون . لقد تركته محطماً .

قال كريس متهمكياً :

- سيكتشف قريباً ان هناك اسماكاً كثيرة في البحر . هناك حل واحد
لمشكلاتك هذه : عند عودتك عليك ان تخبره انني لست صديقك بل

زوجك .

بان الغضب عليها واستدارت قائلة :

- لو لو تكن تقود السيارة لضربتك .

ضحك كريس بصوت مرتفع طويلاً وقال :

- هذا مثير . تخامرني الرغبة في ان اتوقف لأرى ماذا ستفعلين .

صرخت لين وقد انزعجت من سخريته ومزاحه . هل من المعقول ان
نصبح زوجته؟ ران صمت بينها ثم قال :

- لين؟

- نعم .

- اعطيني يدك .

فاجابت طلبه دون تردد . امسك بيدها وقبلها بحنان وقال :

- اصداقاً؟

- نعم . اصداقاً .

بدأت السيارة طريق الصمود . وابتعدت عن الابنية الحجرية القديمة

فبدأت تدخل الريف وارضى المستنقعات الشعبية المخضوضرة. بدأت الطريق تضيق تدريجياً وتلف وتدور في انحناءات وتعرجات عديدة. تسلفت السيارة التلال واحست لين بشعور غريب كاسح من البهجة والانسراح. كانت تعب من المناظر الطبيعية الخلابة حولها قائلة:
- ان المكان ساحر.

تنفست باطمئنان وراحة وابتسم كريس مسروراً لشعورها. سره اعجابها بجمال الريف. كانت الطريق خالية تماماً من السيارات او السكان. والمناشية ترافقها وقد انتشرت في كل مكان. وكانت حين تسمع محرك السيارة يقترب منها تفرح وتركض هاربة دون وعي. حاول كريس ان يقود السيارة بتأن فائق حتى لا يصطدم بأحد منها.
قال كريس:

- سأتوقف قريباً فوق ارض مسطحة لرتاح.

وصلا الى قمة التلة. ووقف كريس سيارته قرب ساقية تترقق فيها المياه الصافية وهي تنحدر فوق الحصى الناعمة. نزلا من السيارة وقالت لين:

- ارغب ان امشي حافية في مياه الساقية.

قال كريس مازحاً:

- هيا افعلي ما يحلر لك.

ولكن لين قررت ان تغسل يديها فقط. ابتسم كريس من تصرفاتها الطفولية البريئة. وحمل معه زاده وابريق الشاي وقال يخاطبها وهو يمشي قريبا:

- تعالي يا صغيرتي لنصعد قمة التلة حيث لا تستطيع السيارة الصعود. واخذنا يصعدان مشياً على الاقدام. كانا يتوقفان من حين لآخر ليرتاحا او ليمتعا نظرهما بالمناظر الخلابة في اسفل المنحدر. واخيراً وصلا الى اعلى قمة ووقفا مجدقان ملياً بما يحيط بهما من جمال طبيعي خللاب. الاخضرار يلفهما من كل حدب وصوب، والطقس صاف بديع والسماء زرقاء خالية من الضباب. كانت الطبيعة في احلى زيتها وجمالها.

قالت لين وهي تنفس ملء رئتيها والسرور يغمرها:

- لم اكن لاصدق ان هناك اماكن بهذا الجمال الطبيعي النادر في انكلترا.

الانكليز شعب محظوظ. ولماذا يتراکضون الى الخارج لتمضية عطلةهم؟ لماذا لا يحضرون الى هذه الاماكن التي تشبه الجنة؟

بدأ كريس يتناول الزاد من سلة الطعام وهو يقول:

- لا تخبري احداً يا لين ارجوك. سيختفي الجمال الطبيعي وسط ازدحام الناس واقبالهم. ربما اكون اثناناً في تفكيرى، ولكن جمال هذه المنطقة يكمن في كونها منعزلة وبعيدة عن متناول الناس. لنبقها على حالها قدر المستطاع.

اكل الساندويشات وشربا الشاي الذي جلبه كريس معه، ثم تمددا فوق العشب الاخضر في استرخاء كلي. خلع كريس سترته الصوفية ولفها على شكل وسادة وضعا تحت رأس لين ثم خلع كتزته الصوفية وجعلها وسادة تحت رأسه. احست لين براحة كبيرة وغرقت في نشوة عارمة. لقد تنشقت رائحته من سترته تحت رأسها. . . اليست رائحة الرجل الذي تحبه. . .

قال كريس بلطف:

- ابقي صامتة يا لين واستمعي الى السكون من حولك. لقد اخبرتك عنه في السابق. هل تتذكرين؟ ان السكون هنا كثيف وثقيل ويمكنك ان تلمسه. شعور لا مثيل له الا في اماكن مشابهة.

اغمضت لين عينيها وبقيت هادئة دون حراك. كانت تحس وجود الرجل الذي تحبه قريبا وتسمع انفاسه العميقة وبالرغم من ذلك استطاعت ان تحس السكون يغمرها ويصل الى قلبها وعظامها وحواسها. . . بقيا على هذه الحال فترة من الزمن. . . كل منهما يتأمل. . .

تحرك كريس اولاً وفتحت لين عينيها لتجده يمدق فيها بعد ان اسند جذعه الى ذراعه وقال:

- ما هو شعورك الآن يا لين؟

- شعور لذيد للغاية.

- اخبريني يا لين. (مر باصبعه فوق حاجبيها وعلى شفثتها الحمراء) هناك امر يعذبني ويمزقني منذ ليلة الحفلة الموسيقية. لقد سألتك من قبل ولكنك لم تجيبي: عندما انتهت من عزف مقطوعة بيتهوفن الموسيقية لماذا لم تصفي لي مع الآخرين يا لين؟

استدارت نحوه والقت بكل ثقلها على جنبها وهي تعبت باصابعها في العشب الاخضر. وتمتت كالمدهولة:

- لقد اثرت المقطوعة الموسيقية في كثيراً حتى انني بكيت بدلاً من ان اصفق. بدا لي التصفيق تدنياً لحرمة هذه المقطوعة البديعة.

امسك كريس رأسها بلطف وجعلها تنظر اليه وقال:

- هل هذا صحيح؟ (هزت رأسها موافقة) اذن لماذا لم تخبريني ذلك من قبل؟ لماذا...

- ولماذا اخبرك؟

- يا عزيزتي الغالية لين. لقد عزفت تلك المقطوعة لك خاصة. رغبت ان اعتذر لك بها عما بدر مني من وقاحة في معاملتك. اعتذر من تصرفاتي الشائنة معك في غرفة الموسيقى... وحين لم تصفقي اعتبرت انك ترفضين قبول اعتذاري.

- حتماً لم اكن لأرفض اعتذارك... ولم اعن ذلك مطلقاً يا كريس.

مر بأنامله فوق شفتيها بسرعة ثم نهض واقفاً وقال:

- عندما نصل مساء لزيارة والدتي ارجوك ان لا تتعجبي من ردة فعلها وهي تتعرف اليك. لقد اخبرتها انك معلمة مدرسة تكرسين وقتك لعملك، وقد تخليت عن قسم من عطلتك لتحضري مؤتمراً تربوياً يفيدك في مهنتك. انها تنتظر امرأة متوسطة العمر ممتلئة الجسم، محتشمة اللباس وناضجة النصف. ويسرني ان ارى خيبة املها حين تقابلك.

سرت لين لمزاحه وقالت:

- وانا ايضاً اخبرت والدي انك مفتش في وزارة التربية. وهذا يجعلك في

عمر قريب من سن التقاعد. انها لم يعارضاً سفري برفقتك...

ضحكا طويلاً ثم سأله لين:

- كريس. عم ستتكلم في المؤتمر؟

- انه سر. عليك ان تنتظري يوم الثلاثاء.

- وجود المؤتمر في مكان خللاب يساعد الحاضرين كثيراً. كلما ضجرت

من سماع المحاضرات انظر عبر النافذة وامتع ناظري بجمال الطبيعة الخلاب. ولقد حفظت هذه المناظر جيداً.

نظر كريس اليها نظرة عاتية ساخرة وقال:

- اياك ان تنظري عبر النافذة يوم الثلاثاء وانا القي محاضرتي. وان ضبطنك تفعلين ذلك سأقتصص منك على انفراد... بالمناسبة سأصحبك يوم الثلاثاء معي في طريق العودة الى الجنوب. ابتسمت لين واحمر وجهها خجلاً وقالت:

- هذا صحيح. انا لم افكر ابداً بطريق العودة.

- سأخذك الى اي مكان تريدون وعن اي طريق ترغيبين. مفهوم؟ ساتناول طعام الغداء مع بعض المحاضرين الكرام ولن استطيع ان اتناول طعامي برفقتك يا حبيبي كما كنت افضل. ولكنني سألتك في المدخل الرئيسي فور انتهاء الغداء. سنذهب دون توقف في طريق العودة.

ابتسمت لين من جديد وقالت:

- سأفكر بالأمر وسأعلمك قراري فيما بعد. ربما افضل العودة وحدي في القطار.

قال حانقاً:

- اذا كنت تحاولين اثاره غضبي يا فتاة فلقد نجحت حتماً.

انحنى فوقها وعانقها بحنان لفترة طويلة. لقد توقف الزمن حولها. تذكرت في تلك اللحظة انه ليس ملكاً لها، وحاولت ان تتراجع وتبتعد عنه وتقلت من عناقه. احس بحركتها وعلى الفور تراجع وهو يتمتم:

- اعذريني يا لين. انني آسف يا حبيبي. ارجوك ان تعذريني.

ولماذا يطلب الصفع عن تلك اللحظات من النشوة؟ عناقه لها حطم كل مقاومة عندها. انها تحبه دون قيد او شرط. لقد امتلكها الى الأبد. لن يكون بينه وبينها اي حاجز.

احست لين انه يبعتها قسراً، وانه يحاول بناء الحاجز بنفسه. استغربت الوضع. احتارت. ماذا تفعل؟

بدأت تستعيد في ذاكرتها تفاصيل جلستها معاً في الريف. انها غبية جداً. لقد احبت رجلاً يعتبرها رمزاً للجاذبية. انها مغرية وهو يشتبهها كاللقمة السائغة. كما وانه يرتبط بفتاة غيرها ولكن بعض الاسباب الخاصة لمنعه من تأكيد علاقته او ارتباطه بها. وهي ايضاً ترتبط بكين. علاقتها به تختلف كلياً عما يظن الآخرون. انه صديق. وهي واثقة الآن من عواطفها نحوه. انها لا تحبه ولن تتزوج منه ابداً ومهما حصل.

احس كريس بشرودها . بقي في مكانه وابتسم . وامسك بيديها فقبلها بلطف واعتذار وهو يقول :
- علينا ان نعود الآن .

نهضا . لبس كنزته وسترته وحمل الزاد وابريق الشاي في سلة الطعام وتمتم كمن يكلم نفسه :
- يجب ان ارى انجيلا هذه الليلة .

احست لين ان انجيلا دائماً تقف حائلاً بينهما . حتى الآن وبعد هذه اللحظات العارمة من النشوة . افكاره وآماله مرتبطة بانجيلا . حزنت لين ووبخت نفسها لقبولها دعوته . كان عليها ان تتوقع مثل هذه النتائج قبل خروجها معه .

نزلا التلة مشياً وهما صامتان . وحين اقتربا من السيارة قالت له لين بخجل :

- كريس . هل لديك مانع في ان اغير ثيابي داخل السيارة قبل عودتنا؟ لا استطيع ان ازور والدتك بهذه الثياب .

نظر اليها كريس وابتسم قائلاً :
- ولكنك جميلة للغاية . ولكن لا بأس من ذلك اذا رغبت . سأتحول بعيداً حتى تنتهي من تبديل ثيابك .

وبسرعة فائقة استبدلت لين ثيابها وارتدت التايور الازرق والبلوزة البيضاء قبل ان يعود كريس من جولته القصيرة . حمل حقيبة ثيابها الصغيرة ووضعها في مؤخرة السيارة . وانطلقت بهما من جديد في طريق العودة الى المدينة .

كان الحديث متقطعاً بينهما في طريق العودة . شعور بالتشنج اخذ يلفها من جديد . وقبل ان يصلا الى المنزل العائلي تكلم كريس :

- تهليلي يا لين . لماذا العبوس؟ الم اعتذر لك عن تصرفاتي الشائنة؟ هزت لين رأسها علامة النفي :

- ليس الأمر كما تظن .
- وما الأمر اذن يا اعز مخلوق عندي؟ الا تستطيعين اخباري؟

فهزت لين رأسها من جديد .
واخيراً وصلا الى مدخل منزل العائلة . انه منزل حديث البناء يقع فوق

مستوى الطريق العام وتحيط به الحدائق الغناء .

نظرت لين الى المنزل من الخارج بينما كان كريس يقفل سيارته . قالت :
- المنزل حجري مع انه حديث البناء .

- البناء الحجري في هذه المناطق الشمالية يحمي من البرودة القارسة في فصل الشتاء .

ثم امسك كريس بيدها وقادها الى الداخل قائلاً :
- تعالي . سأعرفك بوالدتي .

فتح الباب الخارجي ودخل واياها الى القاعة وصرخ :
- اماء . لقد وصلنا .

وعلى الفور ظهرت والدته . وجهها مستدير صغير وشعرها رمادي ، في الخمسينات من عمرها وتلبس الثياب السوداء لتخفي امتلاء جسمها .

عينها حادتان كعيني كريس ولها ابتسامة ساحرة . وتقلصت ابتسامتها قليلاً وهي ترى لين لأول مرة .

- انت الأنسة هيولت .
لاحظت الوالدة تماسك ايديها . وتفحصت وجه لين جيداً ثم التفتت الى ابنتها وقالت باستغراب :

- وصفك لها يا بني لم يكن دقيقاً!

شد كريس على يد لين برفق ثم تبادل لا نظرات فرحة . مدت الوالدة يدها ترحب بها قائلة :

- يسرني لقاءك يا آنسة هيولت . ادخلي . هل استطيع ان اناديك لين؟ دخل الجميع الى قاعة الجلوس . ونظرت لين حولها قائلة :

- ما اجمل هذه الغرفة .
- نعم انها مريحة يا صغيرتي . الشمس تدخلها معظم ساعات النهار ونوافذها الكبيرة تطل على الحديقة الجميلة . اجلسي يا لين . قولي لي ، هل استمتعتما بالرحلة؟

قال كريس :

- نعم يا اماء . ونشكرك على الزاد والشاي .
جلست لين على طرف كرسي وقد بدت قلقة مرتبكة في حضور

والدته .

- انها فتاة جميلة . لقد عرفناها وعرفنا والديها منذ سنين عديدة .
- بدت والدة كريس مرتاحة لكون انجيلا زوجة المستقبل لابنها الوحيد .
ونظرت السيدة يورك الى ساعتها واعتذرت منها قائلة :
- اعذرائي . علي ان ادخل المطبخ قليلاً لاهيء الطعام .
بقي كريس ولين وحدهما في غرفة الجلوس . جلس كريس فوق مقعد
البيانو وخاطبها قائلاً :

- تعالي يا لين واجلسي قربي .
فسارت نحوه دون اعتراض .
قال وهو ينظر اليها بحنان ومحبة واضحة :
- استمعي يا لين الى هذه المقطوعة الموسيقية .
وبدا يعزف لها . راقبت اصابعه ترقص بلطف وبمهارة وتخرج اجمل
الألحان واعذبها . اثرت فيها الألحان وسحرتها كلياً .
- سأخبرك يا لين عن هذه المقطوعة .
امسك بيدها بين يديه واطاف :

- انها اغنية جديدة مؤلفها من القرن العشرين ويدعى ريتشارد
هاغمان . كلماتها للشاعر الهندي الشهير طاغور هل سمعت عنه؟
هزت لين رأسها موافقة .
- اسمعي اذن كلمات الأغنية وقد ملأت عقلي وحواسي في المدة
الاخيرة .

تقول الأغنية :

لا تذهبي يا حبيبي دون ان تخبريني
لقد سهرت الليل بطوله
والآن ثقلت جفوني بالنعاس
واخشى ان افتقدك ان غفوت
لا تذهبي يا حبيبي دون ان تخبريني .
اصحو وامد يدي لألمسك
واسأل نفسي : هل انا احلم؟
هل استطيع ان اضع قلبي تحت قدميك
واضمها بقوة الى صدري؟

- اشكرك يا سيدة يورك على دعوتك للعشاء .
- لا حاجة للشكر (ونظرت الى كريس) لقد اتصلت بانجيلا البارحة في
غيابك ودعوتهما لتناول العشاء معنا . هل يسوك حضورها؟
- نعم يا اماء . انني مسرور للغاية . واخيراً عادت . هل لديك علم كم
سيطول بقاءها هنا؟

- ستبقى بضعة اسابيع لترتاح قليلاً قبل ان تعاود ترحالها . سترأها كثيراً
قبل عودتك الى الجنوب .
- نعم ولكنني سأعود الثلاثة يا اماء . لن ابقى طويلاً هذه المرة . وستعود
لين برفقتي . اليس كذلك يا لين؟

نظر كريس الى لين مستطعماً وكان عليها ان تمز رأسها موافقة .
بدأت تشعر بانقباض وعدم حبور لوجود انجيلا معهم على مائدة
العشاء . لقد بدا كريس تواقاً لرؤيتها والاجتماع بها وظهر الحبور على
وجهه واضحاً . التفتت لين حولها تتشاغل بالنظر الى محتويات غرفة
الجلوس ، واحس كريس بنظراتها التائهة فقال :

- تعالي اريك البيانو الذي يخصني . انه فرحتي وفخري .
مشت لين بصحبته ناحية البيانو الكبير . كان لونه ابيض ويحمل ماركة
احد مشاهير الصناع . مر كريس باصابعه فوقه فخرجت بعض الانغام
الجميلة .

قالت لين :

- صوته بديع .

فقال كريس :

- عندما انشئت منزلاً لي سأجلبه الى الجنوب .

وقالت الوالدة :

- اي عندما يتزوج . ارجو ان لا يكون ذلك بعيداً . اليس كذلك يا
كريس؟

- نعم يا اماء . سيكون قريباً باذن الله .

كان صوته هادئاً وشعرت لين انه لا يرغب بالخوض في التفاصيل .
نظرت حولها من جديد ولفتت نظرها صورة لانجيلا في اطار جميل . قالت
السيدة يورك تعلق :

لا تذهبي يا حبيبي دون ان تخبريني .
نظر كريس اليها وتمتم قائلاً من جديد ومردداً كلمات الاغنية :

- لا تذهبي يا حبيبي دون ان تخبريني .
وبينما هما على هذه الحال شعرت لين بخيط رفيع من الدمع ينساب على وجنتيها من رقة وعذوبة كلماته وحنان صوته . لف يديه حول وجهها ولكنها ابتعدت عنه برفق وحذر وهربت الى النافذة . قال :

- لين ! هل ترغين ان اريك المنزل؟

- لا بأس . اذا كنت تريد ذلك .

صعدا السلالم سوية ثم قال :

- تعالي اريك غرفتي أولاً . انها ليست مثالية الترتيب .

دخلت الغرفة واحست لين كأنها تعرفت الى نفسية كريس الباطنية . الكتب موجودة بكثرة وفي كل زاوية . كتب في الموسيقى وكتب في اللغة الانكليزية . مقالات وأوراق نوتة مبعثرة فوق الرفوف وعلى المكتب . ورأت صورة له مع انجيلا قرب مخدعه . كان يجلس امام البيانو الكبير بينما وقفت انجيلا في فستان للسهرة بكل اناقة ورشاقة . قال :

- اخذت هذه الصورة منذ سنين عديدة . كلانا قد كبر الآن . كنت اراقفها على البيانو عندما تغني . لقد درسنا معاً في كلية الموسيقى .
ابنا ذهبت لين تصطدم بهذه المرأة . تأثيرها كبير في حياة كريس وتفكيره . ما هو دورها؟

واخيراً وصلا الى غرفة الضيوف الكبيرة . اقتربت لين من النافذة لتتفحص الحديقة الخلابية والمناظر البديعة التي تشرف على المنحدرات والتلال ومنظر الريف والسباح . وسمعت صوت محرك سيارة تدخل المدخل الرئيسي بسرعة هادرة . قال كريس :

- انها انجيلا . . . لقد وصلت اخيراً .

وقفز على السلالم بسرعة وقد نسي لين وراءه في غرفة الضيوف .

٨ - عود على بدء

- لين . تعالي أعرفك بانجيلا .

نزلت لين السلالم ببطء وسمعته يقول :

- انجيلا . اخيراً وصلت . عملت المستحيل للاجتماع بك منذ وصولي

يوم الخميس . كيف حالك يا عزيزتي؟

لفّ ذراعيه حول خصرها وطبع قبلة سريعة فوق خدها . رفعت انجيلا

ذراعيها الى كتفه وقالت :

- عزيزي كريس .

كان الشعر الذهبي يحيط بوجهها المدور الصغير كالهالة ويتدلى فوق

عنقها العاجي . انها في نضوجها أجمل بكثير من صورها في صباها . كانت

عينها تشعان فرحاً وهي ترحب بكريس بحنان وقالت :

- اشكرك على رسالتك يا عزيزي كريس . علينا ان نبحث الأمر

بسرعة .

- أقدم لك لين . (التفت الى لين وقال) : هذه انجيلا يا لين . انها فعلاً

ملاك . انها اسم على مسمى .

- اخيراً قابلتك يا لين ! لا تنزعجني لمديحه لي . انه لا يعني شيئاً . هذا من

لهيبه ورقته . كم يسرني ان ألقاك يا لين . لقد سمعت عنك الكثير .

قالت لين في نفسها : كم هي لطيفة ورفيقة . انها خلابة ، فائنة . لا

استطيع ان اكرهها مع انها ستحرمني من سعادتي في الحياة وتحطم قلبي .

حضرت السيدة يورك من المطبخ وعانقت انجيلا ورحبت بها . ودخل

الجميع الى غرفة الاستقبال . التفتت انجيلا الى كريس قائلة :

- عزيزي كريس . هل تستطيع ان اطلب منك خدمة بعد العشاء مباشرة؟ هل تأتي معي لتقيم لي بيانو معروضاً للبيع؟ ان مريان ، شقيقة فرنسيس بولتون مدير أعمالني ترغب في شرائه لمنزله الجديد . لا نستطيع الانتظار طويلاً خوفاً من أن يشتريه أحد قبلنا . وهو موجود في منزل يبعد حوالي الثمانية أميال من هنا .

- تعلمين يا انجيلا أنني لن أستطيع أن أرفض لك طلباً . ثم نظر الى لين وقال :

- هل لديك مانع ان اتركك بعض الوقت بعد العشاء؟ سأعود بسرعة وأوصلك الى قاعة المحاضرات . موعد المحاضرة في الثامنة والنصف مساء اليس كذلك؟

- ارجوك اذهب معها ولا تهتم من أجلي .

وبعد ان ثرثروا قليلاً دعتهن السيدة يورك لتناول العشاء .

كانت غرفة الطعام فخمة ومرتبّة وكذلك الادوات الفضية اللامعة . نساءت لين ان كانت عائلة كريس تعيش يومياً هكذا وتتناول الوجبات وفق الطرق الرسمية . ربما يفضل كريس ان يدير منزله على هذا النحو ايضاً . الشكليات والرسميات ضرورية في حياته . اذا كان الامر كذلك فان انجيلا تصلح لأن تكون زوجة له .

- نحن نعيش في بيتنا دون شكليات او رسميات .

كانت لين واثقة ان كريس لن يزور منزل عائلتها المتواضع في كنت . انه منزل من نمط آخر ويقع في الضواحي .

نظرت السيدة يورك اليها وقالت :

- أنت معلمة . وهل تحبين مهنة التعليم؟

- نعم . أحبها كثيراً يا سيدة يورك . أحببت التعليم منذ نعومة أظفاري .

- هذا شيء غير عادي . كيف يمكنك ان تقرري منذ طفولتك مهنتك

للمستقبل؟ انك موهوبة اذن . كان كريس يستمع بكل اهتمام الى ما يدور من حديث بين لين ووالدته ، قالت لين :

- عندما كنت في السادسة من عمري كان لدي صفي الخاص . كنت

أضع عدداً كبيراً من العابي بشكل نصف دائري وأضع الطباشير واللوح امامها ، وأقف اعلمها كل ما تعلمته في المدرسة من معلمي .

قال كريس :

- اذن بدأت منذ الصغر . انا متأكد من كونك خلقت لتعلمي .

- انت تقول ذلك؟ وبالرغم من كل ما حدث؟ لا بد وأنتك تمزح .

- انا لا امزح ابداً بل أعني ما أقول .

كانت السيدة يورك وانجيلا تراقبانه باهتمام زائد مما جعل الاحمرار يزحف الى وجنتها من الخجل . وحاولت ان تخفي خجلها وهي تنظر بعيداً عن الجميع . كانت تفكر بتغيير مجرى الحديث في محاولة لوقف المناقشة الدائرة حتى لا تنفصح الامور بينها .

شعرت السيدة يورك بأن الموضوع حساس بينها . وعلى الفور تكلمت في محاولة لتلطيف الجو وقالت :

- هذه الحادثة الطريفة تذكرني بحادثة مماثلة حصلت لابني كريس . بدأ

يتعلم العزف على البيانو وهو في السابعة من عمره . وحين بلغ الثانية عشرة

عزف في حفلة موسيقية في المدرسة وكذلك في احتفالات موسيقية أقيمت في

المنطقة . ولما بلغ الثامنة عشرة عزف منفرداً على البيانو ورافقه فرقة موسيقية

كبيرة وشهيرة . وتابع نشاطه الموسيقي بتفوق ، فأحرز العديد من الجوائز

والميداليات والانتصارات والمنح وفجأة تحلى كليا عن هذا الحلم .

قال كريس معقياً :

- واذا بحثت الآن عن الميداليات والكؤوس فلن تجدي لها أي اثر . لقد

رصدت كلها في خزانة مغلقة . ولماذا؟ لأن احداً لا يرغب في تنظيفها من

وقت لآخر .

ضحك الجميع ولكن السيدة يورك نفت ان تقبل هذه القصة كحقيقة

بل اعترضت ودافعت عن نفسها .

التفتت اليه لين وسألته :

- لماذا تخلت عن أحلامك الموسيقية يا كريس؟

- تسألين لماذا؟

هز كريس كتفيه دون اكترات ونظر محذقاً في كأسه ثم أكمل حديثه :

- لقد اكتشفت بعد تفكير عميق أن هذه المهنة ليس فيها ضمانات

للمستقبل ، بل يلعب الحظ فيها دوراً كبيراً . فكرت انه في يوم من الايام

سيكون لدي زوجة واولاد وسأبني بيتاً ، وسأحتاج لبعض الاستقرار الذي

لا يتواجد في مهنة الموسيقى. اخذت أهيم نفسي لمهنة اخرى. بدأت ادرس لنيل شهادة الماجستير في اللغة الانكليزية. وكنت ادرس بعض الوقت وأنا أعمل. صرفت جهداً كبيراً ونجحت في نيل الاجازة التعليمية واصبحت معلماً للغة الانكليزية في المدارس الثانوية. عملت عدة سنوات وحانت لي فرصة ذهبية كي أصبح مفتشاً في وزارة التربية، فتقدمت لتلك الوظيفة وفزت بها. لا تسأليني لماذا ولكنني رغبت فيها وحصلت عليها. نظرت انجيلا الى لين وقالت بحزن:

- الآن تعرفين يا لين مدى الخسارة التي أصابت العالم من تحلي كريس عن العزف على البيانو. هل استمعت الى عزفه؟
هزت لين رأسها موافقة وضمت يديها وقالت:
- انا اعتقد انه مدهش في عزفه.

سمعت لين صرخة خفيفة من كريس وهو يعترض على كلامها ولكنها لم تلتفت اليه.

سرت انجيلا بكلامها وقالت مازحة:

- لديك معجبة في بيتك يا كريس. هل ترغيبين ان يوقع لك في دفتر الذكريات أم تفضلين الحصول على صورته بتوقيعه؟
ابتسم كريس ابتسامة عريضة ومال بكرسيه الى الوراء وقد وضع يديه في جيوبه وقال بجديّة:

- علي ان أفعل شيئاً لك يا لين! ماذا تفضلين؟

التقت عيناه بعينها وشعرت بارتباك ولم تستطع تفسير نظراته المبهمة. فأسرعت تبعد نظرها عنه. نظرت انجيلا الى ساعتها وخاطبت كريس قائلة:

- الا تعتقد يا كريس ان علينا ان نقوم الى مهمتنا؟

- طبعاً يا انجيلا.

دفع كرسية ووقف يخاطب والدته:

- أماه نعتذر منك.

وأمسك بيد لين وقال:

- لن أتأخر كثيراً. سأعود لاصطحابك في طريق العودة الى المؤتمر.

وكذلك أمسكت انجيلا بيد لين تودعها قائلة:

- انني مسرورة بلقائك يا عزيزتي. الآن بدأت أصدق كل ما سمعته عنك. وداعاً واتمنى لك أطيب السعادة.

- وأنا أيضاً سررت كثيراً بمعرفتك يا آنسة كاستللا.

- أوه. ارجوك ان تناديني باسمي انجيلا مع رفع الكلفة بيننا. ربما نلتقي مرة ثانية. . . بل أنا وافقة أننا سنلتقي.

خرجنا يضحكان. وركبت انجيلا سيارتها السوداء الفخمة وسبقته على الطريق. تبعها كريس بسيارته الحمراء المصقولة في طريقهما لمعابنة البيانو.

عادت السيدة يورك الى غرفة الطعام حيث لا تزال لين واقفة وهي تبسم ابتسامة عريضة في محاولة جاهدة لتخفي حزنها وكآبتها عن والده كريس.

- هل أساعدك ياسيدة يورك في تنظيف الصحون وترتيب غرفة الطعام؟
- لا لزوم لذلك يا عزيزتي. عندي خادمة تساعدني في هذه الاعمال. ما رأيك ان ننزل الى الحديقة ونتنزه فيها؟ انها جميلة للغاية في هذا الفصل.

خرجتا تتنزهان في الحديقة وسط الورود والرياحين. وكانت الروائح العطرية تملأ الجو عبقاً ورائحاً طيباً. هناك بعض اشجار الفاكهة المثمرة بالإضافة الى العرائش المتدلية من الاقواس الخشبية في شكل هندسي بديع. وتوجد في الحديقة بركة واسعة لتربية الأسماك، وفي وسطها تمثال حجري لطفل صغير. وفي زاوية بعيدة منعزلة مساحة كبيرة مستهلكة في زراعة الخضار. وبالقرب منها منزل زجاجي نموذجي لزراعة بعض النباتات الخاصة التي تستوجب عناية كبيرة.

- انا لا اهتم بالحديقة ابداً. الحديقة من هوايات زوجي الخاصة. انه

يعتني بها ويهتم بشؤونها. وهي تسليته الجسمية والعقلية. يساعده عامل على القيام ببعض الاعمال الشاقة ويعتني بها في غيابه. ان زوجي حالياً خارج البلاد في رحلة عمل في جنوب امريكا، يمثل الشركة التي يعمل فيها. الشركة تتعاطى الزراعة وبالأخص التخلص من الاعشاب الضارة. انا وحدي استمتع بعمله في الحديقة وأقدر جهوده.

أخبرتها لين ان والدتها هي التي تقوم بالاعمال الزراعية في الحديقة.

وهي تساعد والدتها قليلاً ايام العطل المدرسية. . . تساعدها في قص

العشب الاخضر او تشذيب شتل الورود. ثم اضافت:

- والذي مشغول جداً بعمله . انه معلم مدرسة مثلي ولا يجد فراغاً للتسلية .

- انت اذن مثل والدك .

- ربما . ولكنه يعلم الحساب بينما انا اعلم اللغة الانكليزية . كما انني لا افهم كثيراً في الحساب . وسمع رنين الهاتف فأسرعت السيدة يورك الى الداخل لتجيب . سمعتها لين تقول :

- لن تستطيع ان توصلها الى المؤتمر . افهم . سأقول لها ذلك . نعم هي في الحديقة . . . هل البيانو في حالة جيدة ؟ اذن زيارتك قد أتت بفائدة . بلغ انجيلا حبي وقل لها انه يسعدني زيارتها لي في أي وقت تراه مناسباً . . . نعم سأخبر لين أسفك وسأوصلها بنفسي في سيارتي .

عادت السيدة يورك الى الحديقة وقالت مخاطب لين :

- خابر كريس ليقول انه اضطر للتأخير في المنزل حيث اشتروا البيانو .

قال انه سيذهب الى منزل انجيلا وطلب مني ان أوصلك الى المؤتمر يا لين .

- أرجوك . لا تهمني يا سيدة يورك . يمكنني العودة بالباص .

- لا يا عزيزتي . هذا غير ممكن . لدي سيارة خاصة بي أقودها بنفسي

ويسرني ان أوصلك متى شئت .

- لنذهب الآن . علي ان اسجل بعض الملاحظات قبل بدء المناقشة . ربما

استطيع ان اساهم في المناقشة ببعض الافكار البناءة .

- هيا بنا اذن . سأحضر السيارة من المرآب .

وبعد ان انطلقت السيارة بهما في طريق العودة قالت السيدة يورك تحدث

لين :

- ارجوك ان تساعيني لما سأقوله يا عزيزتي . اشعر ان من واجبي ان

اصارحك بالحقيقة ونحن في مثل هذه الظروف .

تابعت السيدة يورك كلامها وهي تنظر الى الطريق امامها بكل حذر :

- ربما أكون غططة في تفكيري ، ولكنني شعرت انك سعيدة للغاية برفقة

كريس . انا لا اعرف ماذا أخبرك ولكنه سيتزوج قريباً من انجيلا .

- هو لم يخبرني بذلك . . .

- كم هو عفريت . لكنها مخطوبان سراً منذ سنين عديدة . لقد طلب منها

كريس الزواج ولكنها فضلت ان تترث وتبقى دون اي ارتباط ، لتصب كل

اهتمامها على ترسيخ أقدامها والنجاح في مهنتها . والآن وقد استقرت ونجحت ووصلت الى القمة ، لم يعد هناك من لزوم لتأخير الزواج . ولما حضر كريس منذ ايام الى هنا ، صارحني بهذا الموضوع وأخبرني أنه سيتزوج في القريب العاجل ولكن الترتيبات الاخيرة تحتاج الى حضور والده ولذلك سيترث اسبوعاً في انتظار عودته .

نظرت السيدة يورك الى لين ولكنها وجدت انها قد أخفت كل مشاعرها

خلف قناع بارد يخفي وجهها .

وأكملت السيدة يورك حديثها :

- اتمنى ان تفهمي ما أحاول ان اقله يا لين ، وأمل ان لا يزعجك قولي .

اجد ان من واجبي ان اطلعك على احواله وموقفه .

- يا سيدتي . علاقتي بكريس لا تتعدى حدود الصداقة البريئة النقية .

نحن صديقان ليس الا . انا اعلم منذ البداية بعلاقة كريس بانجيلا ووجه

لها .

تمتت لين ان تنظلي كذبتها على السيدة يورك وان تحافظ على رباطة

جأشها وتوازنها .

- الحقيقة انني مخطوبة لأحد المعلمين في مدرستي وستتزوج قريباً .

- آه . من الواضح اذن ان المسألة محلولة . كم انا مسرورة بمعرفتك يا

عزيزتي . انت فتاة عاقلة ومنتزعة ولو لم يلتق ابني بانجيلا قبلك لكنت اتمنى

من كل قلبي ان يلتقي بك ، او ان يقع في حب فتاة مثلك .

وصلت لين اخيراً الى مبنى دالز . . . مكان المؤتمر . وشكرت السيدة

يورك على توصيلها ودعوته للعشاء . وذكرت لها مقدار سرورها بلقائها

وصافحتها مودعة وهي تحاول جهدها ان تحبس دموعها التي كانت على

وشك الانهمار .

دخلت لين مبنى دالز وكان بانتظارها صديقها جون هلويك ، يحوم في

المدخل الرئيسي . ويشجاعة فائقة ابتلعت خيبة أملها وأخفتها خلف

ابتسامة عريضة مصطنعة .

التقاها جون وسألها بلباقة :

- هل أمضيت أمسية سعيدة ؟

دخلت برفقته الى قاعة الجلوس وتذكرت والاسي يعصر فؤادها كيف

كانت معاملة كريس لجون خالية من اللياقة. غضبت جداً وتغلب غضبها على حزنها وكآبتها، وظلت على هذه الحال مدة يومين. لقد غرقت في الغضب بدلاً من أن تغرق في الدموع.

وفي صباح يوم الثلاثاء - يوم نهاية المؤتمر - صممت لين تصمياً أكيداً على الابتعاد عن طريق كريس مهما كلفها الأمر.

سألت عن مواعيد القطار الى لندن واكتشفت ان هناك قطاراً سريعاً يترك المدينة حوالي الواحدة بعد الظهر. قررت ان تحجز لنفسها مكاناً فيه. عليها ان تغادر مبنى دالز في فترة انشغال الجميع بالغداء. ستطلب سيارة أجرة وتغادر الحرم بينما يكون الجميع في قاعة الطعام. وسيستظرها كريس في المدخل الرئيسي بعد الغداء دون فائدة. ستكون في طريقها الى لندن حيث منزل والديها في منطقة كنت.

سرّها جداً أنها لم تذكر له عنوانها في كنت. لن يتمكن من اللحاق بها. ان كين هو الوحيد الذي يعرف عنوان والديها. وعندما تعود الى عملها بعد العطلة سيكون كريس قد عقد خطوبته على انجيلا وانتهى الأمر ولن تلتقيه بعدئذ ابداً...

مساء الاثنين كتبت لين رسالة مختصرة الى كريس وقررت ان تعطيها الى السكرتيرة غدا الثلاثاء كي تسلمها له قبل رحيله. كتبت لين تقول في رسالتها:

- كريس! رأيت ان لا نفع من صداقتنا والافضل لنا ان لا نلتقي من جديد. قررت ان أعود وحدي بالقطار وعندما تسلم رسالتي سأكون في طريق العودة. أشكرك لصداقتك يا كريس. انت ستزوج من انجيلا وانا ربما سأزوج من كين. اتمنى لك كل السعادة.

لين

ملاحظة: ربما تتكرم بارسال حقيبة ثيابي التي تركتها صدفة في صندوق سيارتك. انا آسفة لهذا الازعاج.

تمنت لين ان تحجب الدموع المنهمرة فوق كلمات الرسالة قبل ان تختلط الكلمات بالدموع...

وفي صباح يوم الثلاثاء وبعد أن تناولت الفطور بسرعة رتبت حقيبتها

ووضعتها في المدخل الرئيسي في غرفة المعاطف قرب مكتب الاستقبال. ثم عادت الى غرفتها من جديد تعيد النظر في محتوياتها وتتأكد من أنها لم تترك خلفها شيئاً من أغراضها. أفلتت الغرفة لآخر مرة ونزلت السلام تريد ان تسلم المفتاح.

كان كريس يقف مع مجموعة من الناس في المدخل الرئيسي للمبنى. يدها في جيوبه ويبدو عليه الارتياح والسعادة. وربما أحس بوجودها لأنه التفت ناحيتها ورفع يده بحيا وبدا يمشي باتجاه السلام لملاقاتها. ولكنها أسرعرت ترتقي السلام من جديد، واحتمت في غرفتها. لقد سرّت لأن المفتاح لا يزال في حوزتها. دخلت تلهث وقد انقطع نفسها من صعود السلام بسرعة وارتمت فوق السرير. كانت ضربات قلبها تسرع وقد اضطرب نبضها.

رأت ان تبقى في غرفتها حتى يحين موعد بدء المحاضرة ومن ثم تنزل ببطء الى قاعة المحاضرات وتنضم للمستمعين دون ان تلفت اليها الأنظار.

وهكذا فعلت. نزلت وجلست بالقرب من جون هلويك. ونهض عريف المؤتمر فعرف المحاضر الاول. نظر اليها جون مبتسماً وهو يؤذيها على تأخيرها، ثم أشار الى المنصة حيث جلس كريس بين المحاضرين وقال: - أليس هذا صديقك؟ هزت لين رأسها موافقة.

هل لاحظ كريس تأخيرها؟ لا تعرف! حاولت جاهدة أن لا تنظر الى المنصة حيث يجلس حتى لا تلتقي نظراتها. وظلت تحديق في الصفحة الفارغة أمامها بينما كان المحاضر يتلو محاضرتة. سجلت بعض الملاحظات التي وجدتها مفيدة، ولكنها لم تكن جديدة عليها. وبعد أن انتهى من محاضرتة، صفق له الحاضرون واغتنمت لين هذه الفرصة فنظرت بسرعة الى المنصة. كان كريس ينظر اليها نظرة تساؤل مستغرباً تصرفاتها وقد وجعت وأجفلت وازدادت ضربات قلبها سرعة.

نهض عريف المؤتمر من جديد وعرف كريس قائلاً: - نختم المؤتمر بمحاضرة الاستاذ كريستوفر بورك وعنوانها: لنعط اللغة الانكليزية الحياة...

نهض كريس وبدأ يتكلم بطلاقة وثقة. كانت لين تراقبه وقد تبخرت كل مقاومة أو تصميم على كرهه. بل على العكس وجدت أنها تشعر بفخر واعتزاز كبيرين. كان متمكناً من قوله وقد سيطر سيطرة تامة على انتباه المستمعين وتفكيرهم.

بدأت كلماته تدخل عقلها الواعي. لم تصدق أول الأمر ما كانت تسمع. كانت تنظر إليه مشدوهة وتحاول أن تقرأ تحركات شفطيه بعينها حتى تفهم كل كلمة ينطق بها.

كانت كل أفكاره تدعم أفكارها، وكل آرائه في طرق التعليم الحديثة هي نفس آرائها. لقد بذل جهده في تطوير التفكير الجديد لمعلمي اللغة، وحثهم على تقبل الوسائل الحديثة في التدريس. ودعم جهود المعلمين المتخرجين حديثاً والذين يكابدون الأمرين في محاولتهم تطوير طرق وأساليب التعليم بعقلية جديدة رغم المعارضة.

ولفت النظر إلى معارضة الأهالي وكذلك إلى معارضة المعلمين التقليديين الكبار والذين يجدون صعوبة في تغيير طرقهم واتباع الطرق الحديثة. لقد آمن بكل شيء كانت تؤمن به هي في الماضي، وكانت تظن أنه يعارضه بل ينعتة بطيش الشباب وتهوره.

نجح في أن يجعل الحياة تدب في المؤتمر كله من خلال محاضراته. ثم أكمل يقول:

- انني مفتش في وزارة التربية واستطيع ان أرى الموضوع برّمته بشكل عام. انني اراقب الجميع (ضحك المستمعون لتعليقه). يجب ان ترتكز اللغة على وسائل تعليمية حديثة. عليها ان تنطلق بعيداً عن الطرق التقليدية المتبعة والتي عفى عليها الدهر. علينا ان نلتفت الى الطرق الحديثة في التفكير والبحث. وما هو دور المعلم هنا؟ من الواضح انه ليس انساناً آلياً (ضحك الجميع لهذا التشبيه) درب على اىصال معلومات معينة ومبرجة. يحمل الطباشير في يده وصوته مرتفع ويملك القليل من الخيال. بل هو المرشد والقائد والمراقب، تقع على عاتقه مهمة اذكاء الانتباه وارساء الاهداف السامية واستعمال الخيال الواسع في البناء والاعطاء. على المعلم ان يملك الارادة ليستطيع التغيير. عليه ان يؤمن بالأراء الجديدة دون شك.

ثم ختم محاضراته قائلاً:

- ان طرق تعليم اللغة يجب ان تتبدل. علينا ان نتخل عن الطرق التقليدية القديمة البالية ونرتكز على اسس جديدة تنمى وحاجات الجيل الجديدة... جيل الانفتاح والتكنولوجيا... جيل عصر الفضاء.

جلس كريس مكانه خلف المنصة وسط التصفيق الحاد المتواصل. هل له بعض الاساتذة من الشباب مستبشرين خيراً بمساندته العلنية لهم ووقوفه الى جانبهم في هذا الموضوع الشائك.

وصفقت لين اعجاباً. نظرت اليه والتفتت نظراته المتسائلة. ابتسمت له ابتسامه عريضة كأنها تقول له: اشكرك كثيراً لدعمك المعنوي لي. لقد رددت الي ثقتي بنفسي وايماني بطريقي في التدريس.

وبعد ان هدا التصفيق نهض عريف المؤتمر وأعلن انتهاء المؤتمر التربوي وتمنى ان يكون الجميع قد استفادوا بطريقة او بأخرى من ايام المؤتمر الحمسة الماضية.

تركت لين مقعدها وخرجت مع الآخرين. وأخبرت جون الذي كان يمشي خلفها أنها ستأخذ القطار على الفور. خاب أمله كثيراً لأنها لن تتناول طعام الغداء برفقته كما كان يتمنى.

- اعطيني عنوانك يا لين. ربما نلتقي في يوم من الايام مع انني اعتقد انك ستزوجين في القريب العاجل. ومن الواضح الآن ان خطيبك يوافقك الرأي في كل افكارك بصدد التعليم.

صعقتها كلماته وشعرت ببعض التشنج والانفعال. اخيراً... تتوافق آراؤها مع آرائه في وسائل وطرق التعليم الحديثة. ضحكت ضحكه هستيرية وقالت:

- أوه. لا أعرف... ولكنني سأعطيك عنواني. وكتبت له عنوانها في كنت على غلاف برنامج المؤتمر.

صافحته مودعة وحملت حقيبتها من غرفة المعاطف الى سيارة الاجرة التي كانت تنتظرها في الخارج، بعد ان سلمت مفتاح غرفتها والرسالة التي كتبتها لكريس الى السكرتيرة. ورجتها ان تسلمها له بعد الغداء. نظرت حولها تتأكد من أن كريس لم يرها. ثم دخلت السيارة وأعطت السائق وجهة سيرها وارتمت فوق المقعد مجهدة...

جلست لين في القطار شاردة ساهمة وهو يسرع باتجاه الجنوب. كانت كريمة في مهب الريح تتقاذفها شتى الافكار. وتذكرت كلمات الاغنية التي كتبها الشاعر الهندي طاغور والتي تقول:
- لا تذهبي يا حبيبتي دون ان تخبريني...
رددت كلمات الاغنية في عقلها وامتلت مآقيها بالدموع. لقد ذهبت دون ان تخبره...

كانت عواطفها كالبحر الهائج تتصارع في داخلها، وفي عقلها اسئلة متعددة لا تجد لها اجوبة: لماذا لم يخبرها بخبر خطوبته لانجلا؟ لماذا كان يتهرب من الاجابة عن اي سؤال حول علاقته بها؟ لماذا نفى حقيقة خاتم الخطوبة الذي كان في اصبعه؟
كانت لين تحلق عبر النافذة ولكنها لا ترى شيئاً. وكان الركاب يمررون بها دون ان تلحظهم.

كان تفكيرها يتصب على كريس: ربما يكون قد انتهى من تناول غدائه، وهو ينتظرها الآن في المدخل الرئيسي. كيف سيكون شعوره عندما لا يجدها؟ هل سيغضب او يثور؟ هل سيفقد رباطة جأشه؟ هل سيسر لأنه لن يتكبد مشقة احتمال رفقتها لساعات عديدة ولسافات طويلة؟
شعرت بالجوع يدامها. بحثت في حقيبة يدها عن أي شيء تأكله، ووجدت قطعة شكولاته صغيرة في زاوية حقيبتها. اكتفت بها وفضلت ان لا تتكلف مشقة السير الى مفصورة الطعام. أغمضت عينيها من شدة التعب والألم وغفت لفترة طويلة. واستفاقت قبل قليل من وصول القطار الى المحطة الرئيسية في لندن.

دخلت الحمام وغسلت وجهها بالماء البارد، وحاولت ان ترتب زيتها وتمشط شعرها وبذلك انتعشت قليلاً. وبعد أن وصل القطار الى المحطة نزلت تحمل حقيبتها واتصلت هاتفياً بمنزل والديها لتخبرهما بوصولها قبل الموعد.

دخلت منزل والديها وهي متعبة ومجهددة، وارتمت بين احضان والديها.
- يبدو عليك الارهاق يا صغيرتي.
نظرت والديها اليها ورأت دموعها تملأ مآقيها.
- كنت انتظر ان اراك في حال أفضل بعد قضاء عطلة قصيرة في المؤتمر

التربوي. تعالي اخبريني ما الامر؟
أطل والدها من مكتبه ورحب بها قائلاً:
- اهلاً وسهلاً يا صغيرتي. انني كالعادة في مكنتي اصصح دفاتر تلاميذي. اخبريني هل كان المؤتمر ناجحاً؟
- نعم. كان المؤتمر جيداً ولكنه لم يحقق غايته المنشودة.
قالت والديها يتعجب:

- لماذا أنت متعبة الى هذا الحد؟ هل من مشكلة؟
- لا يا امه. اريد فنجاناً من الشاي. سأصعد الى غرفتي وافرغ حقيبتي بينما تحضرين لي الشاي.

- طبعاً. سأحضر الشاي الى غرفتك.
أمطرها والدها وابلاً من الاسئلة حول المؤتمر والمحاضرات. وتحدثت معه بطلاقة وعفوية وقد ساعدها الحديث على استعادة توازنها.

أحضرت والديها الشاي ووضعتة قريبا فوق المنضدة وجلست قائلة:
- هيا يا لين. تكلمي واخبريني القصة بحدافيرها.
- اعتقد يا امه انني لن استطيع ان اخفي عنك أي شيء...

ويبطء واختصار أخبرتها لين مقاطع متفرقة من القصة. اختلطت الحقيقة على والديها لأنها سمعت اجزاء من الحقيقة ولم تسمع الحقيقة الكاملة. ولكنها لم تستفسر منها او تطلب المزيد من التفاصيل بل فضلت أن تتركها على هواها. حاولت ان تهديء من روعها وأبدت بعض الشفقة على حالها والأمل في عودة المياه الى مجاريها بينها وبين المفتش. ولكن لين كانت تعرف حق المعرفة ان القصة بالنسبة لها انتهت وانطوت صفحاتها الى الأبد.

شعرت لين بتحسن كبير في نفسيتها بعد أن افرغت جعبتها وألقت ببعض همومها على كتفي والديها. ثم التفتت اليها وأخبرتها ان الجوع قد تمكن منها كثيراً. هللت والديها فرحاً وأسرعتم تطمئن صغيرتها قائلة:

- لا تخزني يا صغيرتي. ستسئين هذا الرجل مع الوقت. في المستقبل ستساءلين لماذا أحببتك؟ لقد آلمك كثيراً. لم يكن صريحاً معك، ولا يستأى لي حبك ومن الأفضل ان تخرجي من حياته.

هزت لين رأسها موافقة وابتسمت لرأي والديها.
نامت تلك الليلة ملء جفونها. كانت أحلامها كلها تقتصر على كريس.

جرحها لا يزال ينزف ومع مرور الزمن ستنشف من جراحها. وربما ستبقى علامات ظاهرة لهذا الجرح، ولكنه سيلتئم وستطوي الأيام ذكرى كريس كذلك.

٩ - منذ الآن . . .

الزمن دواء للنسيان والزمن يدواي كل الجراح ولكن لين لم تشعر بأية راحة بعد وصولها الى منزل والديها في كنت. وفي نهاية الاسبوع كانت لا تزال تن من جراح قلبها وتشعر بكآبة وحزن عميقين. وقد ازداد حنينها للرجل الذي احبته بكل جوارحها هي تحاول يائسة ان تنساه. بدأت تستعيد الحقيقة في ذهنها. وصممت ألا تراه مرة ثانية. حتى ولو قابلته صدفة فلن يربطها به رابط. لقد انهكت قواها تلك الحقيقة وغمرها الألم بشدة.

ومع مرور الايام بدأ قلقها يزداد ونفسيها تتحطم وأعصابها تزداد توتراً وتشنجاً. قررت أن تهرب من مشاكلها وتقصد الحديقة الصغيرة حول المنزل تتلهى بالاعتناء بها. ربما سيهد الضجر بهذا ولو قليلاً عن حياتها. لقد بقيت حزينه كثيرة منذ ودعت كريس لآخر مرة في منزل والدته. أمضت يوم السبت بعد الظهر في الحديقة. بقيت ساعات وهي تركع امام مدخل الباب الخارجي في الفسحة الامامية للمنزل تعشب حوض الورود وتشدبه من الحشائش الغريبة. كانت ترتدي بنطالها الاحمر والبلوزة الحمراء، وتأسف لأنها مضطرة لارتدائها للعمل في الحديقة، لأن الآخر لا يزال في سيارة كريس حيث تركته. ومن المؤكد انه سيرسله لها الى عنوان شقتها في ميلدند.

كانت تجلس القرفصاء وتتنظر بفخر الى ما انجزته من عمل في تنظيف احواض الزهور. واذا بسيارة تسير ببطء بالقرب منها ثم تتوقف. تنهدت لين راضية عن عملها في الحديقة وخلعت قفازاتها الخاصة بالعمل، واذا بها

تسمع وقع أقدام في الممر المؤدي الى المدخل . لم تنظر لترى لأنها كانت تعتقد ان الزائر يريد والدتها .

فجأة توقف وقع الاقدام وسمعت خشخشة الاعشاب كأن احداً يقرب منها . نظرت وللحال توترت أعصابها وجبست انفاسها . . . لا بد وان خيالها يصور لها ما تراه بعينيها . . . أنه امامها . هل من المعقول ان يحضر كريس الى كنت وكيف له ان يعرف عنوانها ليلحق بها؟

وقف كريس امامها بشحمه ولحمه . أجالت بصرها فيه واستقرت عينها على تقاسيم وجهه فانتابتها للحال رعشة خفيفة . وشعرت بدوار مفاجيء وكادت تسقط على الارض لو لم يتداركها كريس بيديه القويتين ويمنعهما من السقوط . فتحت عينيها ونظرت اليه بذهول وهي لا تصدق وقالت بصوت خافت :

- كريس . . .

ربما لم يسمع صوتها وهي تناديه . . . ولكن السعادة العارمة ملأت كيائها . لقد لحق بها . انها لا تحلم . انه امامها وتستطيع ان تلمسه وتحسه . - لين؟ آسف لأنني فاجأتك على هذا النحو .

نظر اليها ملياً . وتوقف عن الكلام . كان يحاول ان يعب بخياله تفاصيل وجهها وتقاسيمه . أمسك بها ولكنها بسرعة فائقة استجمعت قواها وحاولت ان تخفي حقيقة شعورها نحوه تحت ستار من عدم الاهتمام . وضعت فوق عينيها ستاراً يخفي فرحتها بعودته . ثم تكلمت اخيراً :

- كيف تمكنت من الحصول على عنواني في كنت؟

- بطرق ملتوية وشيطانية . أولاً سألت السيدة التي تسكنين عندها . اخبرتني بعد ان فتشت عن العنوان يمينا ويساراً انها أصاعته ، ولكنها أكدت لي انه يقع في كنت وفي شارع يبدأ بحرف (س) واقترحت سفن - أوكس وسوانلي وشورهام . اتصلت بعد ذلك . بماري ولكن السيدة التي تقطن عندها اخبرتني انها مسافرة وكذلك اخبرتني بأبناء سارة عنها . . . هل تعلمين انها تزوجت وأنها مسافرة في رحلة شهر العسل؟

- شهر العسل؟ اذن تزوجت ماري . لم اكن أعلم ولكنك تستطيع الآن ان تخبرني باسم عريسها اليس كذلك؟

- نعم . ربما تعرفينه . انه مدير مدرسة ثانوية في ضواحي ميلدند . رجل

مرح المحيا واسمه توم فارو . أرمل وناجح في عمله . كنت أزوره في مكتبه بعد الدوام المدرسي حين التقيت ماري عنده وسمعت قصتها .

تذكرت لين انها رأتها ليلة الحفلة الموسيقية يتكلمان سوية في مؤخرة القاعة وقالت :

- اعتقد اني رأيته دون أن انتبه الى انه العريس . كم انا سعيدة من أجلها . واخيراً انتهت الامور معها كما تشتهي .

- أنا وافقك الرأي . انها فتاة طيبة وتستاهل السعادة والخير . . . لأعد الآن الى موضوع عنوانك . . . بدأ اليأس يتسرب الى نفسي ولكن فكرة جديدة لمعت في خاطري . اتصلت بصديقك الصحافي طوني ارنولد وطلبت مساعدته . قال انه لا يعرف عنوانك ولكن لديه صديقاً صحافياً يعمل في كنت في جريدة محلية ويعرف كل اخبار المنطقة ولا يفوته سراً من أسرارها . طلب مني ان أعطيه مهلة يومين فقط ليعود بالعنوان . وبالفعل عاد اليّ ومعه ستة عناوين لآل هيولت . ولقد وجدتلك اخيراً في عنوان شورهام .

نظر اليها نظرة متفحصة وقد تغيرت تعابير وجهه على الفور وهو يقول :

- أشكرك يا لين على هذا الطقم . انه يلفت الانظار ويلمع وسط الحديقة كالقنار ويفضله اهتديت الى وجودك . لقد عدت خائباً بعد ان زرت ثلاثة من آل هيولت ولا تتصورني فرحتي حين رأيتك بهذا الطقم الاحمر قريباً من العنوان الذي أقصده .

ابتسم كريس لها ابتسامة عريضة مغرية فففز قلبها من مكانه . لاحظت لين ان والدتها تقف في مدخل المنزل تراقب باستغراب الرجل الغريب الذي حضر على غير موعد . قالت لين مخاطبه :

- تعال يا كريس لاعرفك الى والدي . امامه ، أقدم لك كريس يورك . نظر كريس الى والدتها وهي تقف امامه . كانت سيدة تميل الى البداثة قليلاً بل هي ممتلئة الجسم . شعرها رمادي وعيناها حادتان . لاحظ كريس انها تصغر والدته قليلاً .

نظرت اليه السيدة هيولت باستغراب كلي وهي تقول :

- أنت الاستاذ يورك؟ لا بد وأنت اصغر بعشرين عاماً وصفتك لين . نظرت لين الى كريس ذات معنى وضحكا على الفور .

- انا لم افعل أي شيء من هذا القبيل يا أماء. انت التي تخيلته على هذا النحو عندما حدثتك عنه.

- يا ابنتي العزيزة، من الواضح الآن ان الذي لم تقوليهِ هو المهم. أهلاً وسهلاً بك بيننا يا استاذ يورك. هل كانت ابنتي تنتظر وصولك؟
نظر كريس الى لين نظرة ذات معنى قبل ان يجيب:

- لا. لقد حضرت دون موعد.

- تفضل ادخل وتناول الشاي معنا. تفضل الى غرفة الجلوس.
التفتت تحاطب لين:

- نادي والدك ليحضر ويتسل بالحديث مع الاستاذ يورك بيننا تساعديني في تحضير الشاي.

- اسمي كريس يا سيده هيلوت.

- لا بأس يا كريس. ساناديك بهذا الاسم كما ترغب. أقدم لك زوجي نورمان. نورمان... هذا كريس يورك.

سر الاستاذ هيلوت من هذه المفاجأة وقال:

- أنت لا تشبهه...

ضحك الجميع مرة ثانية. مشى والد لين الى النافذة وسأله:

- هل هذه الروفر الحمراء سيارتك يا استاذ يورك؟

أجابت لين بسرعة قائلة:

- انها سيارة سريعة ومريحة وسلسة القيادة.

نظر والدها الى كريس مستفسراً وقال:

- هذا كرم منك يا استاذ يورك ان تأتمنها على قيادتها.

- لقد سمحت لها بقيادتها لأنني كنت أثق بها في وقت من الأوقات.

نظرت لين الى وجه كريس ووجدت ان الغضب قد اعتراه. ارتعشت

قليلاً وتمنت أن يخفي الأمر عن والدها.

- حسناً يا استاذ يورك. علينا الآن ان نبعد سيارتك عن المدخل لأنني

وزوجتي على موعد لقضاء السهرة في الخارج. سأخرج سيارتي من المراب

وتضع انت سيارتك مكانها.

انتظر كريس قليلاً قبل ان يلحق بالدها الى الخارج. ونادي لين قبل ان

تدخل الى المطبخ لتساعد والدتها قائلاً:

- لقد جلبت لك ثيابك يا لين.

ثم خفض صوته كثيراً حتى لا يسمعه أحد وقال ساخراً:

- أردت ان احتفظ بها ذكرى حبيبة لمغامرة عاطفية، ولكنني عدلت عن هذه الفكرة. بعض الذكريات تصبح بلا قيمة مع مرور الوقت وحسب الظروف. الا توافقين؟

وقبل ان تتمكن من ان تسأله تفسيراً لقوله خرج في اثر والدها. بدأت دموعها تنساب دون ارادتها وهي تستغرب من جديد رغبته الجائحة في التجريح. ماذا فعلت له؟ انه سيتزوج انجيلا وهي ستبقى وحيدة مع حبتها... دخلت لتساعد والدتها في المطبخ.

سألها والدتها بعد تردد:

- هل هذا الشاب هو الذي سبب لك وجع القلب وعذابه؟

هزت لين رأسها موافقة ولم ترفع نظرها عن الخبز الذي كانت تقوم بتقطيعه.

- وماذا حصل؟

- لقد أخبرتك يا أماء. خطب فتاة غيري واسمها انجيلا كاستللا.

- هل ما تقولين حقيقة (قالت والدتها مستغربة ما تسمع) وهل تقصدين المغنية الشهيرة؟

- نعم يا أماء. انه يعرفها من سنين عديدة. لقد تابعا دراستهما سوياً في كلية الموسيقى والفنون الجميلة. كريس يعزف على البيانو منذ فترة من الزمن. ربما تكونين استمعت اليه. انه مشهور جداً في شمال البلاد ويسمي نفسه ماركوس الدرمان.

- طبعا استمعت اليه. انه عازف ماهر. كما استمعت الى بعض اسطواناته المسجلة.

- ولديه اسطوانات مسجلة؟ لم يخبرني بذلك.

- انه رجل متواضع... هل أنت واثقة من أنه سيتزوج انجيلا؟

- والدته أخبرتني ذلك بنفسها. لقد بحث واياها ترتيبات زواجه المقبل خلال هذه العطلة. وعلمت منها انها ينتظرون عودة والده من الخارج لإتمام الاجراءات الضرورية.

- انت تذهلينني. انه ينظر اليك بحنان ومحبة صادقة لا تخفى على أحد،

ولا يعقل ان يكون على وشك الزواج من غيرك. إما ان يكون مخادعاً أو ان هنالك بعض الالتباس.

بقيت لين صامته خلال تناول الشاي بينما الحديث يدور بين الآخرين. عادت الى أحلام اليقظة السعيدة. كانت تحاول جاهدة ان تنسى كل لحظات التعاسة التي مرت بينهما، وتسمى لأن تبقي ذكرى هذا اللقاء بينها من أسعد لحظات حياتها. . . نظرت والدتها اليها وقالت:

- انا والدك على موعد لزيارة آل بروان هذا المساء. . . وانتا ماذا ستفعلان؟

نظرت لين تستطلع رأي كريس بهذا الامر. فقال بلهجة أمرة:
- هل استطيع يا لين ان أحدثك حديثاً قصيراً في موضوع هام قبل ان ارحل؟

- طبعاً. انا باقية في المنزل ولن ارافق والدي في زيارتها.
توترت أعصابها من جديد وتذكرت يوم طلبها للاجتماع في مكتب مدير المدرسة. تذكرت كرهها للمفتشين قاطبة ونظرت الى والدتها التي كانت تراقبها بتمعن.

وبسرعة رتبّت لين الطاولة ونظفت فناجين الشاي ونشفتها بمساعدة كريس. كانا يعملان معاً بتعاون وتفاهم. غمرتها السعادة وأحست انها متوافقان ولن يفرقها أي شيء في الوجود. ربما سيبتخر حلمها ويصبح أشلاء مبعثرة في خيالها بعد ان يرحل كريس الى الأبد. . .

جلس كريس ينتظرها في غرفة الجلوس. وتحدث مع والدها بينما كانت والدتها تكمل ارتداء ثيابها للخروج. سرّ والدها من حديثه مع المفتش وسأله عن طبيعة عمله وسلطاته وواجباته.

جلست لين بالقرب من النافذة تستمع اليها بفخر واعتزاز. كانت تحلم ان يصبح كريس فرداً من أفراد عائلتها وأحست ان والدها يرحب بوجوده كصهر له.

استجمعت لين شتات افكارها وحاولت طرد هذه الاحلام السعيدة من خاطرها. كان كريس يقف وظهره اليها، ولكنه يملك قوة سحرية في قراءة افكارها دون ان ينظر اليها.

قالت والدتها بعد ان اصبحت جاهزة للخروج:

- وداعاً يا كريس. لقد سررت بلقائك (مدّت يدها تصافحه مودعة) ربما نلتقي من جديد.

نظر كريس اليها نظرة معبرة وهو يؤكد لها انها سيلتقيان. قال والدها مودعاً:

- وداعاً يا بني.

بقي كريس قرب النافذة ويداه في جيوبه يراقب انطلاق السيارة بعيداً عن المنزل. انزوت لين في مقعدها وران صمت ثقيل كأنه ضباب خانق. ارتعشت لين وأحست بالبرودة تلفت عظامها. وبعد قليل وجدت انها لن تستطيع ان تحتمل المزيد من الصمت وقالت:

- كريس. هل وصلت رسالتي؟

اجابها دون ان ينظر اليها:

- نعم. استلمتها. وحتى لم تنتظري جواباً مني عليها.

- ولماذا لحقت بي الى هنا يا كريس؟ لتخبرني بموعد زفافك ام ربما لتدعوني اليه؟

التفت اليها بسرعة وقد اكتسى وجهه بالأسى وانها عليها بكلماته القاسية كأنها الطوب.

- سخرتلك هذه لن تزيل الجفاء بيننا. ربما تعتقد انك المجروحة والمثألة ولكنني في الحقيقة انا الذي جرح وأهين.

- أنت؟ وكيف؟ لقد أخبرتني والدتك - أنت لم تخبرني الحقيقة - عن موعد زواجك المرتقب من انجيلا. . .

- أتذكرين يا لين موقفنا العاطفي. . . يوماً أكذت لي انك تثقين بي ثقة عمياء. قلت لك يوماً: تذكرني كلماتك تلك دائماً يا لين لأنها ركن حصين في طبيعة علاقتنا وارتباطنا في المستقبل. . . وعند الاختيار وجدت انك لا تثقين بي كما كنت تقولين. . . أخبريني ارجوك. . . لماذا هربت من مقابلي في قاعة المحاضرات في المؤتمر؟ لم تحاولي ان تعتذري او ان تشرحي لي اسباب تصرفاتك غير المقبولة. انا لم أتصوّر في يوم من الأيام فتاة جبانة. . . ربما أردت العودة بسرعة الى خطيبك؟

- خطيبي؟ من تقصد؟

- كيف؟ وهل لديك أكثر من خطيب واحد؟ انني أعني كين مارشال المعلم الذي أخبرت والدتي عنه. هل نسيته؟
- انا قلت ذلك لأنني...

توقفت عن اتمام كلماتها. وما الفائدة الآن؟ كانت تريد ان تقول: قلت لوالدتك ذلك لأنني أردت ان تنساني وتتزوج انجيلا دون ان يزعمجك ضميرك. ولكنها لم تفوه بكلمة وظلت صامتة.

- هل رأيت كين بعد عودتك؟

- لا. سأتصل به هاتفياً عندما أصل الى ميلدهند في صباح الغد. سأجتمع به غداً وأخبره جوابي.

- اعتقدت انك اتصلت به...

- لا. لم أقرر بعد...

- وهل قررت الآن؟

- نعم.

- الظاهر انني حضرت في الوقت المناسب لاهتك!

- تهنئي؟ على ماذا؟

نظر الى ساعته وقال:

- لا فائدة بعد من بقائي. علي ان أرحل فطريقي طويل.

- سذهب؟

- نعم. وداعاً يا لين. أشك ان نلتقي مرة ثانية.

مشى بسرعة وحزم باتجاه الباب الخارجي. ولم تتحرك لين لتراه الى الباب، لأن رجليها لم تسعفاها. لم تقوَ على الوقوف. وابيض وجهها بشدة. كانت تنظر اليه ذاهلة وهي لا تصدق الحقيقة الماثلة امامها. سيخرج كريس من حياتها الى الأبد ولن تراه بعد اليوم...

- لماذا نتجادل من جديد يا كريس؟ لماذا ترتفع العواطف بيننا؟

امتلات مآقيها بالدموع. اغمضت عينيها وغطنتها بيديها وقالت:

- اتمنى لك ولا نجیلا حياة زوجية سعيدة. وداعاً وداعاً يا كريس.

- ولكنني لن اتزوج انجيلا يا لين!

نظرت اليه بذهول وكأنها وقعت تحت تأثير قوة سحرية وتمتمت:

- وجوابي الى كين سيكون لا. لن أتزوجه ايضاً.

تسمر كريس في مكانه. مرت سيارة مسرعة امام المدخل ونبح كلب في الخارج، وغنى طفل صغير في الجوار أغنية سعيدة... عاد كريس ادراجه ببطء. مشى اليها ووقف امامها ينظر اليها نظرة حانية ويبتسم لها ابتسامة رضى. وفتح ذراعيه ليحتويها قائلاً:

- يا فتاتي الحبيبة. وماذا تنتظرين اذن؟

شعرت كأن قوة لا مرئية قد جذبتها اليه. ونهضت تلقائياً فرمت بنفسها على صدره وطوقها بذراعيه وهو غير مصدق، بمن النظر في عينيها ليتأكد. التقت النظرات وتصافت القلوب وغمرتها سعادة لا توصف. لامست شفاته خديها وأحفاها وجيدها بحنان ورقة لم تعرفها من قبل.

- يا حبيبي الغالية. كم أحبك وكم أريدك. سأتزوجك بالرغم من كل شيء.

حملها ودار بها فرحاً يكاد يطير والدنيا لا تسعه. ثم عانقها بقوة كادت تخنق انفاسها.

- قولي انك تحبيني كما أحبك. قولي انك ستتزوجيني.

تمتمت له بالكلمات التي أراد سماعها وجلس واياها على المقعد. وعاد يعانقها من جديد. مرت دقائق وهما على هذه الحال... ويعد ان استطاعت ان تتكلم بكلمات مفهومة قالت:

- ولكن والدتك أخبرتني انك ستتزوج انجيلا...

- يا حبيبي الغالية، والدتي كانت مخطئة. ليس من حقها ان تحدثك بهذا الموضوع. انا لم أكتشف ما دار بينكما من حديث الا حين عدت غاضباً الى المنزل بعد ان استلمت رسالتك... أعمانى الغضب وصبرت والدتي على ثورتي واخبرتني فحوى الحديث بينكما... وكان لا بد من ان أسامعها في النهاية. كنت قد بحثت معها ترتيبات زواجي المرتقب. كنت أعنيك أنت ولم اكن اقصد انجيلا. لم استطع ان اسميك لها لأنني لم اطلب منك ان تتزوجيني بعد. وكنت أنوي ان اتقدم منك بهذا الطلب ونحن في طريق العودة، ولهذا السبب كنت متشوقاً لمراقبتك... على كل حال لقد تزوجت انجيلا وانتهت مشكلتنا معها.

- انجيلا! تزوجت؟

- نعم تزوجت من مدير أعمالها فرنسيس بولتون منذ اسبوعين. قابلته

الأحد الماضي لأول مرة ولهذا السبب تأخرت من موعدك ولم أستطيع
إيصالك الى قاعة المحاضرات كما وعدتك. تزوجا بالسر وقررا أن لا يذيعا
النبا قبل إعلامي به أولاً. سأشرح لك الامر بعد قليل لأنني كنت مرتبطاً بها
صورياً في السابق.

مر بيده على شعرها ثم قبلها قبلة حانية فوق جبينها:

- كنا صديقين صغيرين. كانت انجيلا تهتم بمهنتها كثيراً وتود ان تنجح
في عملها قبل ان تقبل أي ارتباط عاطفي. طلبت مني ان نعلن خطوبة
صورية بيننا على الرأي العام، وهذا يساعدنا في مهنتها ويبقي حياتنا
الخاصة في منأى عن الصحافة والمجلات والأخبار. ومع الوقت اكتشفنا ان
هذه الخطوبة الصورية تساعدنا في الدعاية. ولما كنت انا خالي الفؤاد
رضيت أن العب معها هذا الدور. لم أكن بعد قد عرفت الحب والأحلام
الوردية فلم أمانع. واخيراً التقيت معلمة اللغة الانكليزية وأنا أقوم بجولة
تفتيشية في إحدى المدارس... كانت شابة جميلة وذكية للغاية وسلبت
فؤادي منذ أول لقاء لنا، يوم اصطدمت بي وضربتني على معدتي...
عرفت انها الفتاة التي أرغب ان أتزوج منها.

وبسرعة استدار وحملها من جديد بين ذراعيه. لفت يديها حول عنقه
وتعانقا وغابا عن الوعي. ودام الصمت بينهما لفترة طويلة... طويلة.
وبعد فترة نظرت لين اليه بعينيها الحالمتين وقالت:

- اخبرني بقية القصة. اخبرني لماذا ابتهجت برؤية انجيلا يوم الأحد في
منزل والدتك.

- يا حبيبتي الوحيدة... ان رؤية انجيلا وفرت لي فرصة التضاهم وإياها
حول فك ارتباطي الصوري بها. لقد كتبت لها رسالة اخبرها فيها عن حبي
لك. كنت أعلم انها تزوجت ولكن والدتي كانت تجهل هذه الحقيقة،
وتجهل أيضاً ان خطوبتنا كانت صورية تخدع أهداف النشر والدعاية
لانجيلا. ولذلك ساعحتها لأنها اخبرتك بأنني سأتزوج من انجيلا...
نحن لم نطلعها ابداً على سر الخطوبة الصورية ولذلك تزين صورها في كل
مكان من المنزل. هذه الصور تجعل من الأكلوبة حقيقة واقعة... هل
تصدقيني؟

- نعم يا كريس. انني أصدقك.

نظرت اليه بدلال وأكملت:

- انا لم اشكرك بعد على دعمك المعنوي لي في محاضرتك بالمؤتمر يوم
الثلاثاء... لم أصدق ما كنت اسمع...
- حان الوقت لتذكري ذلك يا حبيبتي.

وضربها ضربة خفيفة مرحة على قفاها:

- وهل تعرفين انني يوم دخلت صفك مفتشاً وشاهدتك تقومين بعملك
التدريسي وجدتك أذكي معلمة صادفتها خلال حياتي المهنية؟ كان الأمل
يتدفق منك، وكنت ممتلئة بالأراء الجديدة والحماس المتقطع النظير لدرجة
كبيرة. لقد كرست نفسك لهذة المهنة ووهبتها كل عطائك.

- ولكنك تسببت لي في ألم وحزن كبيرين. كدت تفقدني ثقتي بنفسي
وبمقدرتي على التدريس الجيد.

- وهل تعتقدين انني لم الحظ ذلك؟ يا حبيبتي الغالية، كنت يومها اجلس
مع المدير وأجد نفسي مجبراً على معارضتك... لقد قاتلت بشدة كاللبوة
التي تدافع عن صغارها. كنت تدافعين عن مبادئك وأفكارك الجديدة.
وكلما اشتدت مقاومتك كلما اضطررت ان اجابهك بشدة وضراوة. وفي
النهاية تحولت الى وحش كاسر قبل أن تعلمني الهزيمة أمامنا... وعندما
خرجت من الاجتماع ورأيتك تبكين لم أستطع ان أضمك بين ذراعي
لترتاحي، ولا أحبك من الكواسر الذين تحلقوا حولك. وجدت نفسي
حزيناً حزناً لا يوصف، وقد أنبني ضميري طيلة ليالٍ كثيرة على فعلتي.
- ولكن لماذا فعلت ذلك يا كريس وأنت تؤمن مني بصلاح ما كنت أقوم
به؟

- الظروف أجبرتني على ذلك. نصيحتي لك كانت ضرورية في مثل
ظروفك. لقد سبقت عصرك بتفكيرك. وكنت شابة صغيرة جديدة
متحمسة. ان جهودك الفردية لن تستطيع ان تؤتي ثمارها في محيطك
التقليدي. المعارضة حولك من كل حذب وصوب... زملاؤك وبعض
الاهالي والرأي العام. كانت جهودك ضائعة كصخرة في وادٍ. زملاؤك
المعلمون يتبرمون لأنك تتفوقينهم وتتفوقين عليهم بمقدرتك. وهم لا
يفهمون طريقتك. كما ان الاهالي يخافون خوض تجربة جديدة لا يعرفون
نتائجها مسبقاً، ويخافون على فلذات أكبادهم من تجربة فاشلة. ومديرك لا

يجب التغيير ولا يستطيع التأقلم بسرعة... يوماً سألتك بكل صدق:
لماذا لا تنقلين الى مدرسة اخرى تتقبل طرقتك الجديدة بصدر رحب؟ يوماً
كنت أرشدك الى الطريق الصحيح... حتى تهكّم زملائك المدرسين لم
يفتني.

- مرت ساعات في حياتي كنت اعتقد فيها انك تكرهني يا كريس.
- أنا اكرهك؟ أنت أحب انسان عندي. هل تعتقدين اني كنت اتودد
اليك بكلمات الحب وتعبير الخنان لو لم أكن لك الحب الخالص، ولو لم أكن
جاداً في علاقتي بل وأريد ان أربط حياتي بحياتك؟
- لم أكن أفهم مواقفك على حقيقتها يا كريس.
- لا بأس الآن. لقد أحببتك منذ أول مرة رأيتك فيها. أحببتك وأنا
اسمعك تقولين لكن انك تكرهيني... أحببتك بوقاحتك التي لا
تحمّل... هل هذا يرضيك؟

نظرت اليه بطرف عيناها وقالت:

- وتلك السهرة بعد الحفلة الموسيقية؟

- آه. كانت تلك السهرة بداية اكتشافي لحقيقة شعورك نحوي. يوماً
تأكدت من حبك لي...

حاولت لئلا ان تهرب من عناقه ولكنه أطبق عليها دون هوادة. ثم
أكمل:

- كان علي يوماً ان أعانقك قسراً لأبرهن لنفسك انك تبادليني
حبي... ثم رحلتنا الى المؤتمر في الشمال... كان الحفاء بيننا مستحكما
فاستعملت نفوذي ومركزتي دون مواردك لأحصل منك على الموافقة.
اتصلت بك هاتفياً بواسطة المدير وجعلت الرحلة برفعتي واجباً عليك.
قمت بعملية خطف مقبولة يا حبيبي. وهل تذكرين الحديث الهاتفني الذي
دار بيننا؟

- وكيف أنسى؟ كنت ارتعش من الخوف.

- صحيح. ولماذا يا حبيبي؟

عانقها من جديد ليبدد مخاوفها ثم قال:

- وعندما حضرت لاصطحابك الى المؤتمر ورأيتك شاحبة مريضة
حزينة... عرفت اني السبب في كل ذلك. ولكنني في مساء ذلك اليوم

شاهدت بأم عيني التغيير الذي طرأ عليك. لقد اختفت التعاسة من
وجهك وحلت محلها السعادة العارمة مما أكد لي حبك. كان وجهك
يفصح عن حبك للعالم بأكمله.

وفجأة أمسك بسلسلة متدلّية من جيدها وقال بجديّة:

- لين! وماذا بشأن كين؟ انه شاب لطيف. سيخرج حتماً...

- وماذا أفعل يا كريس؟

- عليك الاتصال به هاتفياً لابلّغه الحقيقة.

كانا لا يزالان يتناجيان حين عاد الوالدان من سهرتهما. نظرت والدتها
اليها نظرة متفحصة وقد رأيتها في وضع عاطفي دافئ. وعلمت راضية:

- حان وقت المصالحة. لم أكن لأحتمل تعاسة ابنتي اكثر يا كريس. انا
سعيدة بعودتك.

نظرت الى زوجها وقالت:

- نورمان. يظهر ان اجراس العرس ستقرع في بيتنا.

تبادل الحاضرون التهاني والقبيلات والتمنيات. ودعته والدتها ليمضي
الليل عندهم فقبل دعوتها شاكرًا مهلاً. وأخبرهم كريس بالعناء الذي
لقبه وهو يفتش عن عنوانهم.

نظر كريس الى والدها وقال ساخراً:

- هل تعلم يا استاذ هيولت ان ابنتك تكتب رسائل وقحة الى وزارة
التربية وهيئة التفتيش العليا؟

ضحك والدها وقال:

- أنا اصدق كل شيء عنها يا كريس، فهي منذ صغرها مدللة وجريئة
ومتهورة تفعل ما تريد.

- بحوزتي رسالة هجومية أرسلت الي... (رفع كريس وجهها وأجبرها
على النظر اليه) موقعة باسم الأنسة ل. هيولت. انها الآن مدفونة في شفتي
بين أكداس أوراقتي الخاصة.

ولماذا أخذتها معك الى البيت يا كريس؟

- لا أستطيع ان اترك رسالة كهذه في ملفات الوزارة في مكتبي. تعابيرها
ملتهبة وكادت ان تحرقني. هل تعرفين يا لين انني خجلت من ان أطلع
سكرتيرتي عليها؟

تمت وهي تخفي وجهها في صدره:

- انا أسفة جداً يا كريس.

- لا عليك يا حبيبي الغالية. لقد ساحتك على فعلتك تلك منذ فترة طويلة.

وربت على شعرها بحنان:

- والآن علي ان أكافئ صديقك الصحافي. فلولاه لم أكن لأستطيع ان

احصل على عنوانك وأفوز بك واصبح محسوداً من قبل الآخرين.

قالت والدتها:

- وكيف ذلك يا كريس؟ هل سترسل له علبة سكاثر فاخرة؟

- لا. لدي فكرة أفضل. ما رأيك يا لين بأن نسمح له ان يزق بشري

خطوبتنا للرأي العام؟ سأتصل أولاً بانجيلا واناكد من انها وزوجها لا

يمانعان في اعلان زواجهما. ثم نتصل بطوني أرنولد ونخبره بزواج المغنية

الشهيرة انجيلا كاستللا وبخطوبة عازف البيانو الشهير ماركوس الدرمان.

كريس يورك. سيعلن الأنباء السارة للوكالات المحلية والاجنبية والعالمية

ويكسب بعض المال. ما رأيك؟

- عظيم. أوافقك الرأي يا حبيبي.

نادت السيدة هيولت زوجها وقالت:

- نورمان. أعتقد ان موعد نومنا قد حان. طاب مساؤكما.

وعندما انفرد كريس بلين من جديد سحب الخاتم من اصبعه ووضع في

اصبع لين كعربون لخطوبتها وقال:

- أنت الآن ملك لي. سيبقى خاتمي في اصبعك حتى اهديك خاتماً من

الماس تضعينه مكانه يا حبيبي الغالية. غداً نعود سوية الى ميلدند.

واخذوا يصعدان السلم وأيديهما متشابكة. نظر كريس اليها متحدباً:

- إياك ان تهربي مني مرة ثانية يا لين! لن أحتمل ذلك من جديد.

ثم همس لها بالأغنية التي استحوذت على تفكيره:

لا تذهبي يا حبيبي دون ان تخبريني...

تزوجيني بسرعة أرجوك.

عانقها من جديد وقبلها قبلة المساء وقال:

- اخبريني يا حبيبي الغالية، يا آنسة هيولت، هل لا زلت تكرهين هيئة

التفتيش في وزارة التربية؟

قالت بلطف ودلال:

- يا حبيبي استاذ يورك... ربما كان لدي استثناء واحد.